

**V Vilešu odprli cestninsko postajo, v Sovodnjah zahtevali pozornost Tina Maze podrla še dva rekorda**



št. 52 (20.680) leto LXIX.

PRIMORSKI DNEVNIK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945, njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNIK pa 24. novembra 1943 v naselju Zákriž nad Cerknem, razmnožen na ciklostil. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni "Dobrodo" v Gocu pri Gorenji Trebuši od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni "Slovenija" pod Vojskim pri Idriji, do 7. maja 1945 pa v osvobojenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNIK v zasuhnjeni Evropi.

TRST - Ul. Montecchi 6 - Tel. 040 7786300, fax 040 7786339

GORICA - Ul. Garibaldi 9 - Tel. 0481 356320, fax 0481 356329

ČEDAD - Ul. Ristori 28 - Tel. 0432 731190

Internet: <http://www.primorski.eu/> e-mail: [redakcija@primorski.eu](mailto:redakcija@primorski.eu)

POŠTNINA PLAČANA V GOTOVINI Spedizione in abbonamento postale 45% Art. 2, comma 20/b, legge 66/96 - Trieste

NEDELJA, 3. MARCA 2013

**GOSTIŠČE TURK**

Ribje in mesne specialitete ter jedi s tartufi

**10% Popust ob rezervaciji**

Tel: +386-5-639-25-95

[gostisce\\_turk@siol.net](mailto:gostisce_turk@siol.net)



3 0 3 0 3

9 771124 666007

1,20 €

# Grillo ujetnik lastnega mita

DUŠAN UDOVIČ

V prvakar minulem tednu je pred nami zazevala kar dvojna, oziroma trojna »pravnina« oblasti. Parlamentarne volitve so Italiji prinesle težko rešljiv rebus, papež pa je v svojem odhodom sprožil »vacatio« v Vatikanu. Lahko dodamo še Slovenijo, ki je sicer dobila mandatarko, ne pa tudi vlade. Take situacije res ni vsekdanje doživeti, lahko ugotovljamo, medtem ko ugibamo o tem, kakšen bo razvoj dogodka. Moj angleški priatelj John ne dramatizira. Pravi, da se je Italija vedno nekako znašla tudi v brezvladju. Veliko bolj togim in drugačne discipline vajenim Nemcem bi se v podobnem položaju verjetno zmešalo, sicer pa so z zakonom poskrbeli, da se jim kaj takega ne more zgoditi.

Bersani je kot potencialni mandatar, vendar brez opolnomočene zmage v žepu, v težavah, vendar igra z odkritimi kartami. Njegovo odpiranje dialoga z gibanjem Pet zvezd je edina možna pot. Po svoje tudi logična, saj je v Grillovem gibanju veliko (verjetno celo večina) razočaranjih levičarjev in ljudi, ki si v dobrì veri želijo resničnih sprememb. Problem je tudi v tem, da je večina izvoljenih parlamentarcev gibanja Pet zvezd brez izkušenj in skoraj povsem tešča glede upravne in politične kulture. Vendar se med njimi množi število tistih, ki začenjajo čutiti težo tiste odgovornosti, na katero je včeraj apeliral predsednik republike Napolitano.

Če je Bersani v težavah, je Grillo morda v še večji zagati. Ne skriva želje, da bi prišlo do zavezništva med Bersanijem in Berlusconijem. To bi bila zanj idealna priložnost, saj bi lahko še naprej streljal z vsemi topovi na barabe, ki da so vse enake in bi nadaljeval svoj zmagoviti pohod. Veliko težje se je zanj odzivati na konkretnne predloge sodelovanja, kar pomeni priti ven iz spletnega »on line« strelskega jarka, sesti za mizo in povedati, kako si predstavlja prihodnost te države. Grilla je mogoče razumeti, boji se izgubiti »deviškost«, na kateri je osnoval konsenz, s kategoričnimi parolami polnil trge in gradil svoj lasten mit. Kaže, da je danes ujetnik tega mita. Če prisede k mizi dialoga, h kateri ga vabi Bersani, »si umaže roke« s stvarnostjo, ki terja kompromise in sposobnost dogovarjanja, kar je osnovni princip demokratične uredite.

Vsekakor bo tudi za Grilla prisel trenutek resnice. Če mu je resnično do boljše prihodnosti države in državljanov, bo moral stopiti na dan iz paralelnega sveta spletnih socialnih omrežij, drugače bodo to naredili njegovi somišljeniki. Alternativa je slepa ulica, hujša in nevarnejša od tiste, v kateri smo danes.

RIM - Napolitano meni, da se je treba izogniti kategoričnim in prenaglijenim odločitvam

# Predsednik poziva k čitu odgovornosti

RAČUNSKO SODIŠČE - Sodno leto

## Obvestila za »čudne« stroške



TRST - Na odprtju sodnega leta računskega sodišča je javni tožilec Maurizio Zappatori napovedal, da je poslal vabila predsednikom svetniških skupin v deželnem svetu, da bi pojasnili nekatere »nejasnosti« pri koriščenju reprezentančnih stroškov. Nakup orožja,

draguljev, mesa, čevljev je namreč težko vključiti med tako imenovane reprezentančne stroške. Preiskava bi znala pomesti s sedanjo politično garnituro, je ocenil predsednik deželne skupščine Maurizio Franz.

Na 2. strani

TRST - Salon olja  
**Slovenski oljkarji na Olio Capitale**



TRST - V okviru letosnjega sedmega salona ekstra deviškega oljnega olja Olio Capitale, ki poteka na tržaški Pomorski postaji, sodelujejo tudi slovenski oljkarji s Tržaškega in Goriškega. Tako brata Robi in Paolo Starec iz Bojnega ponujata torto openske slăščičarne Saint Honorè, pripravljeno z njunim oljem, Joško in Mitja Širk s Subide pri Krminu pa se predstavljata z briškim kisom, tudi letos pa s svojimi olji sodeluje podjetje Parovel iz Doline.

Na 3. strani

RIM - Predsednik republike Giorgio Napolitano je ob vrtniti s štiridnevne obiska v Nemčiji vse politične akterje pozval k meri, realizmu in čitu odgovornosti ter pri tem opozoril na dolžnost, da se zaščiti splošni interes in mednarodni ugled Italije in da se je treba torej izogniti prenaglijenim kategoričnim strankarskim določitvam.

To je Napolitano zapisal v krajši izjavi, potem ko se je ob vrtniti iz Nemčije bolje seznanil s stališči, ki so se v italijanskih medijih pojavila v zvezi s perspektivami, ki se ponujajo po izteku nedavnih predčasnih parlamentarnih volitev: »Tako pri analitikih kot pri komentatorjih in političnih predstavnikih so se pojavila najrazličnejša ugibanja glede rešitev, ki jih je treba iskati.

Na 21. strani

**Slovenska komponenta DS o volitvah**

na 2. strani

**Na Sabotinu Vstaja namesto Tita**

Na 10. strani

**V Gorici pospravili več tisoč porcij golaža**

Na 10. strani

**UDC na deželne volitve spet s Tondom**

Na 2. strani

Z odlokom z dne 31.01.11 je Ministrstvo za Infrastrukture in Promet pooblastilo tudi upokojene zdravnike za izdajo zdravniških potrdil o psihofizični sposobnosti za vožnjo.

**Dr. Giuseppe CARAGLIU**  
torej ponovno izdaja

**zdravniška potrdila za vozniški izpit,**

**še vedno v ul. Rossetti 5,**

**vsak dan od 10h do 12h**

**in od 15h do 17h.**

**Ob sobotah pa od 10h do 12h.**

Po potrebi, pokličite na tel. št. 339 6931345.

**Odkup zlato Novo**  
Poštenost in transparentnost

**Franco Oro più**

Kupimo rabljeno zlato, srebro in platino

**NOVO - Fernetiči, 14**  
**Tel. 040 2602853**

S tem kuponom dobite 5% več pri ocenitvi vaših predmetov.

Certificirana elektronska tehnika  
Plačamo na stotino grama

Fernetiči, 14  
Drevored Miramare, 11  
Ulica Vergerio, 9  
Žavje (blizu bencinske črpalke H6)  
Tržič - Drevored San Marco, 23

**SLOVNIK**  
SLOVENSKI IZDRAŽEVALNI KONZERN

**SLOVENSKI KLUB**

**Angel pozabe**

Pogovor s pisateljico Majo Haderlap

**sreda, 6. 3. 2013**  
**ob 18.30**

Kulturni dom, Trst



**RAČUNSKO SODIŠČE** - Na odprtju sodnega leta sporočilo tožilca Zappatori o preiskavi v deželnem svetu

# Vabila vodjem strank o reprezentančnih stroških

Preiskava o reprezentančnih stroških svetniških skupin v deželnem svetu je bila v ospredju včerajnjega odprtja sodnega leta računskega sodišča Furlanije-Julijске krajine. Javni tožilec Maurizio Zappatori je sporočil, da je postal predsednikom svetniških skupin vabilo, da bi »pojasnili upravičenost reprezentančnih stroškov, za katere so odgovorni.« Zappatori je nadalje napovedal, da bo - če bo potrebno - povabil na soočenje tudi posamezne deželne svetnike, če bo tožilstvo ugotovilo kake nedoslednosti ali nepravilnosti pri njihovih reprezentančnih stroških.

Javni tožilec je pojasnil, da tožilstvo »ne razume, v katere reprezentančne namene naj bi sodili nakup orožja, čevljev, nakupi zdravil, nakupi ličil, nakupi v mesnici in v trgovinah z gospodinjskimi stroji.« Nekateri nakupi so bili opravljeni tudi v tujini. Prav tako so dokaj čudni računi za razna kosila; tožilstvo namerava preveriti, kdo je bil prisoten na kosilih, da bi ugotovilo, ali res sodijo »v reprezentančne okvire.«

V deželnem svetu deluje osem svetniških skupin. Predsedujejo jim Daniele Galasso (Ljudstvo svobode), Mauro Travanut (Demokratska stranka), Daniele Narduzzi (Severna liga), Roberto Asquini (mešana skupina), Edoardo Sasco (UDC), Igor Kocijančič (Mavrična levica), Alessandro Corazza (Italija vrednot), Stefano Alunni Barbarossa (Občani). Kocijančič je včeraj sporočil, da ni še prejel nobenega vabilo z računskega sodišča.

Po prejemu obvestil bodo imeli predsedniki svetniških skupin 30 dni časa za soočenje s tožilstvom računskega sodišča. »Če odgovori ne bodo zadovoljni, bo imel preiskovalni sodnik 120 dni časa za odločitev, ali gre proti posameznikom uvesti sodni postopek zaradi oškodovanja državne blagajne.

Poročilo javnega tožilca računskega sodišča je takoj odjeknilo v političnih krogih. Predsedniška kandidatka Demokratske stranke na deželnih volitvah Debora Serracchiani je napovedala, da noče vključiti na kandidatno listo oseb, ki bi morebiti prejeli jamstveno obvestilo. To

je grda zgoda, ki škodi politiki, je ocenila, in pozvala, naj se tudi predsedniški kandidat desne sredine Renzo Tondo ogradi od kandidatov, ki bi morebiti prejeli jamstveno obvestilo.

Predsednik deželne skupčine Maurizio Franz pa je menil, da obstaja nevarnost, da bo preiskava pometla s celotnim deželnim političnim razredom.

Politično tako relevantna preiskava je postavila v drugi plan podatke o lanskem delovanju deželnega računskega sodišča. Zaključilo je 584 preiskav, 778 pa jih je arhiviralo. Tožilstvo je poslalo 34 vabil na soočenje, opravilo 88 avdicij. Odredilo je uvedbo sodnih postopkov proti 51 osebam; izdalo je 30 razsodb. Od teh se jih je 17 zaključilo z obsodbo, 7 z oprostitvijo, dve sta bili nični, tri so se zaključile s priznanjem nepristojnosti sodišča, ena pa s priznanjem neobstoja kaznivega dejanja. Sodišče je izdalo denarne kazni v skupni vrednosti 738.537 evrov.

Odprtje sodnega leta 2013  
računskega sodišča  
Furlanije-Julijске krajine

KROMA



**VOLITVE** - Ocena slovenske komponente Demokratske stranke

## Kritično stanje po parlamentarnih volitvah terja maksimalno zavzetost na deželnih

Slovenska komponenta Demokratske stranke ocenjuje kot zelo kritično stanje, ki je izšlo iz parlamentarnih volitev. Sicer je zelo pozitivno dejstvo, da je bilo tudi tokrat potrjeno slovensko predstavnštvo v Rimu z izvolitvijo dosedanja senatorke Tamare Blažina v Poslansko zbornico.

Nedvomno pa so bila pričakovanja glede volilnih izidov čisto drugačna, ocenjuje komponenta, s konkretnim upanjem v solidno večino, s katero bi lahko izvajali vse potrebne reforme v novi zakonodajalni dobi.

»Žal se moramo danes soočati z veliko bolj kompleksno stvarnostjo, za katero v tem trenutku nikomur ni znano, v kakšno smer se bo razvila. Nesporno dejstvo pa je, da so volilci izrazili jasno željo po korenitih spremembah in resničnih reformah italijanskega institucionalnega sistema, moralizacije politike in njene transparentnosti. Vse potrebe, ki jih sicer zagovarja tudi Demokratska stranka, verjetno pa premačno in ne dovolj glasno. Novi veter italijanskih volivcev je v določeni meri zajel tudi

našo manjšino, kar se jasno kaže v volilnih izidih slovenskih občin, kjer je Grillovo gibanje dobilo dokaj solidno podporo.« ocenjuje slovenska komponenta. »Tudi to nas mora voditi v resen razmislek o učinkovitosti našega političnega nastopanja in ustreznosti določenih dinamik, ki smo jih bili dosedaj vajeni. Treba je nemudoma reagirati na vse navedene, jasno izražene potrebe volilnega telesa in bolje razumeti potrebe posameznikov, kjer sploh ni razlik med slovensko govorečimi in italijansko govorečimi volilci. Vsi na enak način doživljamo to hudo gospodarsko krizo, visoko brezposelnost in vsakdanje družbene težave, katerim vedno težje kljubujemo. Na ta in druga zelo pereča vprašanja moramo odgovoriti in predvsem posredovati jasne dokaze o moralizaciji politike, ob korenitem zmanjšanju stroškov in nenazadnje zmanjšanju birokracije, ki tako bremenii učinkovitost vseh državnih organov« še piše v oceni komponente DS.

»Pred nami so sedaj deželne volitve, kjer moramo nujno nadoknadiči zamujene priložnosti. To bo mo-

žno le s trdim delom, pozornim poslušanjem in spoštovanjem volilcev ter z jasnimi cilji. V prvi vrsti pa je sedaj potrebno strniti vrste ter bolj kot kdaj prej dozirati osebne ambicije, nepotrebne protagonizme in individualne nastope, ki ne sodijo v logiku koristi širše skupnosti. Tako na Tržaškem kot na Goriškem imamo realne možnosti izvolitve slovenskega kandidata na listi Demokratske stranke in to je dodaten dokaz velike pozornosti stranke do slovenskega predstavnštva, kar se je jasno in konkretno dokazalo tudi na najvišji vsedržavni ravni. Veliko pa bo odvisno od nas samih in našega aktivnega naprezanja na terenu«, menijo Slovenci DS.

Sporočilo se zaključuje z voščilom novi mandatarki Alenki Bratušek, da bi uspela sestaviti trdno in uspešno vlado, saj Slovenija preživila podobno, če že ne hujšo krizo kot Italija, kar ne dopušča nobene možne vladne šibosti in neodločnosti. Na obe državi pa je naša manjšinska skupnost navezana in je z njima tudi povezana.

**DEŽELNE VOLITVE** - Odločitev deželnega vodstva Casinijeve stranke

# UDC spet s Tondom



Roberto Molinaro KROMA

Sredinska UDC bo na bližnjih deželnih volitvah podprla predsedniškega kandidata desne sredine, sedanjega predsednika Renzo Tonda. Tako je na petkovi skupščini odločilo deželno vodstvo Casinijeve stranke, ki se je sestalo v Palmanovi. UDC bo s tem dejansko nadaljevala svoje sodelovanje v sedanjih deželnih koalicijah.

Molinari, Zappala, Compagnon in drugi deželni veljaki sredinske stranke so se s tem ogradili od vsedržavnega vodstva stranke, ki se je na nedavnih političnih volitvah povezalo z Mariom Montijem in Finijevim Prihodnostjo in svobodo. Deželni predstavniki UDC so ocenili, da se to zaveznštvo za stranko ni dobro iztekelo. Že res, da je po eni strani Montijeva načela prav v Furlaniji-Julijski krajini prejela največji odstotek glasov, prav tako pa je res, da je UDC s sodelovanjem z Montijem izgubila ve-

liko konsenzus med volilci. Zato so deželni veljaki stranke postavili pod vprašaj vsedržavno politično linijo in obenem zahtevali, naj iz strankar-

skega volilnega znaka črtajo napis Casini, iz česar gre sklepati, da v Furlaniji-Julijski krajini ne zaupajo več zgodovinskemu vodju stranke. Nadalje so člani deželnega vodstva UDC zahtevali, naj vsedržavno vodstvo čim prej sklice vse-državni kongres stranke.

Deželno vodstvo UDC je napovedalo, da bo v kratkem predložilo predsedniškemu kandidatu Tondu vrsto programskih predlogov, da bi bili vključeni v program desnosredinske koalicije. Obenem bo zahtevalo soočenje o tako imenovani makroregiji (povezavi severnoitalijanskih dežel Piemonta, Lombardije, Veneta in Furlanije-Julijski krajine), za katero se zavzema predvsem Severna liga, ki pa ne navdušuje prirvence UDC.

Sredinska stranka ima v deželnih skupščini štiri svetnike, v deželni vladi pa jo zastopa odbornik Roberto Molinaro. Vprašljivo pa je, ali ji bo po krčenju števila svetnikov (od 59 na 49) in po klavrem strankinem rezultatu na političnih volitvah uspele obdržati tolikšno predstavništvo v deželnem svetu.

**DEŽELNE VOLITVE** - Program

## Bandelli predstavil svojo Drugo deželo

Gibanje Un'altra regione - Druga dežela je predstavila svoje kandidate na deželnih volitvah. Predsedniški kandidat je nekdaj tržaški odbornik in vodja Un'altra Trieste Franco Bandelli, na kandidatnih listah v vseh petih volilnih okrožjih pa so nekatere znane osebnosti. Tako bodo za gibanje na Tržaškem kandidirali nekdanja deželna odbornica Alessia Rosolen, pokrajinski svetnik Francesca Cervesi, nekdanji tržaški svetnik Andrea Pellarini, a tudi deželni koordinator skrajnodenščarske organizacije Forza nuova Denis Conte. V gorškem okrožju kandidata Marco Arrigoni in Cristina Dovier, v videmskem med drugimi tudi nekdanji poslanec Nacionalnega zaveznštva Daniele Franz, nekdanji kandidat za videmskega župana Michele Zanolla in župan občine Villa Vicentina Mario Romolo Pischedda.

Na predstavitev je Bandelli izpostavil temeljne točke svojega programa: nasprotovanje plinskemu terminalu v Trstu, nasprotovanje elektrovodu v Karniji, reforma krajevnih uprav, sprememba pakta o stabilnosti, deželno upravljanje železniških prevozov, razpolovitev stroškov deželne politike, nasprotovanje krčenju prispevkov za kulturne dejavnosti, nasprotovanje Tondovi zdravstveni reformi, ovrednotenje turizma in športa.



**SALON OLIO CAPITALE** - Sodelovanje naših oljkarjev

# Od torte z oljčnim oljem do nastopa briškega kisa

V okviru salona se predstavljajo kmetije Starec, Sirk in Parovel



Kmetiji Starec in Sirk imata skupno stojnico (levo), v okviru salona pa sodeluje tudi podjetje Parovel

Na tržaški Pomorski postaji se nadaljuje sedmi salon ekstra deviškega oljčnega olja Olio Capitale, ki ga prireja tržaška Trgovinska zbornica preko svojega specializiranega podjetja Aries. Glede poteka včerajnjega družega dne je treba omeniti, ob pripravi receptov v okviru kuhrske šole in drugih pobudah, predstavitev raziskave, ki jo je o porabi oljčnega olja pri nas opravila družba Swg.

Tudi letos se salona udeležujejo nekateri slovenski oljkarji s Tržaškega in Goriškega, medtem ko na seznamu sodelujočih letos ni oljkarjev iz Slovenije, poleg italijanskih in hrvaških pa je treba prvič zabeležiti tudi sodelovanje proizvajalcev iz Grčije (gre za kmetijsko zadrugo Sepias). Če se povrnemo k našim oljkarjem, moramo omeniti boljunska proizvajalca Robija in Paola Starca, ki stojnico delita skupaj z Joskom in Mitjo Sirkom s Subide pri Krminu, s katerima je prišlo tudi do plodnega sodelovanja.

Brata Starec se na letošnjem salonu prvič predstavlja s slaščico, v kateri je med sestavinami tudi oljčno olje. Gre za t.i. Tržaško torto (Torta Trieste): proizvod ni nov, saj ga že dalj časa pripravlja Robert Mosenich iz slaščičarne Saint Honoré na Opčinah, le da je tokrat pripravljen malo drugače, saj so pri pripravi namesto masla uporabili olje bratov Starec blend poljane, proizvedeno iz oljk, ki prihajajo iz starega oljčnika v Boljuncu.

Letos prvič sodeluje na sejmu Olio Capitale kmetija Sirk s Subide, ki, kot nam je dejal Mitja Sirk, ponuja med drugim kis, ki ga proizvajajo iz jagod briške rebule. Postopek pridobivanja in zorenja kisa traja približno tri do štiri leta: po odstranitvi vseh zelenih delov grozdje dajo v velike sode, kjer macerira kakih enajst mesecev. Potem ga stisnejo, nakar se mora še približno poltretje leto starati v malih barikah, preden ga dajo v promet. Prva letina tega kisa sega v leto 2006, na letošnjem salonu Olio Capitale pa predstavljajo leto 2009. Kot piše v predstavitveni zgibanki, se Sirkov kis lahko uporablja z jajci, omletami, pri jedeh s šparglijami, pri močnimi in mastnimi juhah in golažih, z mastnimi ribami, pri pripravi sadnih sorbetov in sadnih solat ter z nekaterimi siri in pri pretirano sladkih jedeh. Prav tako se kmetija Sirk prvič predstavlja z oljem Ollio, ki je sad sodelovanja večje skupine oljkarjev z italijanske in slovenske strani Brd ter bratov Starec, ki sta dala na razpolago svojo torklo, proizvajajo pa ga iz sort belica, leccino in pendolino.

Nepogrešljiva je na salonu Olio Capitale prisotnost podjetja Parovel, ki se predstavlja s svojimi tradicionalnimi olji iz belice oz. ki so sad kombinacij med belico in drugimi sortami: tako olje Ul'ka vsebuje stodstotno sok belice in se zelo dobro prilega mesnim jedem, nam je povedala Veronika Carli iz podjetja Parovel. Potem je tu Rozò, ki vsebuje petdeset odstotkov soka belice, preostalo



polovico pa sestavlja sok iz drugih sort, kot sta maurino in leccino, prilega pa se ribjim jedem in zelenjavam. Olje Mackè pa je tisto, ki vsebuje najmanj belice (deset-petnajst odstotkov), medtem ko je

preostalih 85-90 odstotkov iz drugih sort), uporabljamo pa ga lahko pri zelenjavah, solatah in ribah, seveda pa je uporaba vseh omenjenih olj vezana na okus uporabnikov. (iz)

**NEPROFITNA ZDRUŽENJA** - Predlogi za lokalne in deželne oblasti

## Forum za javne dobrine in solidarnostno ekonomijo



Predstavljenih načel se drži tudi tržaška pravična in solidarnostna trgovina Bottega del Mondo Senza Confini Brez meja

KROMA

Najbrž so le redki izmed naših bralcev že slišali za Forum za skupne dobrine in solidarnostno ekonomijo Furlanije-Julijske krajine (Forum per i Beni comuni e l'Economia Solidale del Friuli Venezia Giulia). Gre za neko širšo mrežo, v kateri se prepoznavajo številne ne-profitne organizacije in združenja po vsej naši deželi, ki jim je pri srcu ravno solidarnostna ekonomija oziroma si prizadevajo za uvajanje trajnostno naravnega socialnega tržnega gospodarstva kar posledično vodi tudi v razvoj lokalnosti in socialne enakosti. A pojdimo po vrsti.

Pobudniki Forumu so v glavnem združenja z Videmskoga, za ideje, ki jih spodbuja, pa se ogreva vse več združenj tudi v ostalih pokrajnah. Včeraj so te ideje v deželni palači na Trgu Oberdan predstavili tudi številnim tržaškim simpatizerjem, ob tem pa jim ponudili v analizo še dva dokumenta oz. dva predloga. Prvi je osnutek občinskega sklepa, ki ga lahko naslovimo na čisto vsak občinski svet v naši deželi in predvideva serijo smernic za aktivno vključevanje ob-

čanov v občinske politike, za odgovorno upravljanje teritorija, za spodbujanje solidarnostne ekonomije v podporo krajevnim podjetjem in zaposlovanju. Drugi dokument pa je predlog deželnega zakona, ki si prizadeva za ureditev novih okrajev solidarnostne ekonomije, v sklopu katerih bi veljalo splesti nove proizvodne verige; slednje bi namreč lahko zagotovile najosnovnejše potrebe različnim skupnostim v luči varčevanja osnovnih prvin in energije, okoljske trajnosti in socialne enakosti.

Pobudniki Forumu si prizadevajo torej, da bi ta dva predloga predstavili širši javnosti, združenjem, političnim oblastem in krajevnim upraviteljem, razvojnim in podjetniškim zvezam ter da bi tako lahko spodbudili razvoj oziroma rast našega prostora in naše skupnosti. Sicer pa si lahko več o samem delovanju mreže združenj preberete na njihovem blogu resfgv.blogspot.it, kjer so na voljo tudi vsebine zelo zanimivih dokumentov. Kdor želi pa se jim lahko tudi pridruži. (sas)

## OBVESTILO S Primorskim dnevnikom v Ukrajino

Agencija First & Last minute Adriatica.net obvešča, da so **prosta še 4 mesta** za osmednevno potovanje v Ukrajino od 12. do 19. aprila letos. Dodaten vpis je možen do nedelje, 10. marca, vse potrebne informacije pa so na voljo na telefonski številki 040/637025.

Saldo za potovanje vseh vpisanih je potrebno poravnati do torka, 12. marca. Plačilo lahko poravnate prek bančnega nakanila ali pa v agenciji v Ulici San Lazzaro 13 s čekom ali kartico (ne gotovina).

## Taborniki v dijaškem domu

Taborniki Rodu modrega vala prirejajo v torek, 5. marca, ob 18.30 v prostorih dijaškega doma Srečko Kosovel v Trstu informativno srečanje za osnovnošolske otroke in njihove starše, ki bi se radi pridružili taborniški organizaciji. Srečanje prirejajo z namenom, da bi v letu, ko praznujejo 60-letnico, z nizom pobud ponovno obudili in okreplili taborniško dejavnost tudi v mestnem središču. Za podrobnejše informacije lahko pokličete na tel. 3394120280 (Andrej) ali 3489863127 (Nina).

## Smeh na proseškem odru

Na odrskih deskah Kulturnega doma na Prosek bo danes ob 17. uri zaživelva komedija v tržaščini »Mici moci quattro occhi e paste creme«. Igro v dveh dejanjih prireja skupina Ex allievi del Toti, besedilo je zapisal Vincenzo Salemme, v tržaško naravo pa sta ga priredila Roberto Tramontini in Paolo Dalforno, ki je tudi režiser. Komedia prikazuje družini slaščarjev, treh brezdomčic in tečni mami. Popoldan prirejata zveza tržaških gledaliških skupin Armonia in Zadruga Kulturni dom Prosek Kontovel. Vstopnina znaša 6 evrov.

## Nov eko-koledar za odpadke

Občina Dolina obvešča, da je ob 1. marca v veljavi nov eko-koledar 2013/2014. Glede na uvedene novosti, velja preveriti dan in tednu in vrsto odpadkov, ki jih zbirajo po vseh. Posebno pozornost gre nameniti ločenemu zbiranju papirja in kartona (modra kanta) ter plastične embalaže, stekla in pločevin (rumena kanta). Kdor še ni prejel eko-koledarja, naj pokliče na zeleno številko 800 329 669 ali piše na naslov info@italsburghi.it. Glede ločnega zbiranja papirja, plastične embalaže, stekla in pločevin, je treba poklicati na tel. 040 8329238.

## Vlomili v trafiko

V petek zjutraj so tatovi obiskali trafiko v Ulici Schiapparelli. Lastnik je poklical policijo, ko je opazil, da so neznanci s silo vlomili v prostore trafike, od koder so odnesli več tobacičnih izdelkov in nekaj gotovine iz blagajne. Lastnik je ob odprtju trafike opazil poškodovan vhod in ugotovil, da so mu odnesli skoraj 2000 zavojev cigaret.



**SSG, SLOVIK in SLOVENSKI KLUB - V sredo ob 18.30**

## Pogovor z Majo Haderlap, avtorico romana Angel pozabe

Leta 1987 je sodelovala kot asistentka na dramaturgijo pri uprizoritvi Millerjeve drame *Smrt trgovskega potnika* v Slovenskem stalnem gledališču v Trstu in je takrat tudi poskrbela za intervju z jubilantom Silvijem Kobalom za gledališki list. Njena umetniška zgodba je bila še na začetku, tik pred imenitnim literarnim razvojem. Maja Haderlap je danes vodilna koroška pisateljica, dobitnica številnih prestižnih nagrad, s svojim romanom *Engel des Vergessens* tudi pričevalka politične in eksistencialne epopeje koroških Slovencev. Založba Litera je pred nekaj meseci izdala slovenski prevod knjige z naslovom *Angel pozabe*, Slovik, Slovenski klub in Slovensko stalno gledališče pa so priredili tržaško predstavitev, ki bo v **sredo, 6. marca, ob 18.30** v foajetu balkona Kulturnega doma. Pogovor z avtorico in prevajalcem Štefanom Vevarjem bo vodila Veronika Breclj. Maja Haderlap predava gledališko zgodovino in dramaturgijo na Univerzi v Celovcu. Je avtorica treh pesniških zbirk (*Žalik pesni*, *Bajalice* in



*Pesni/Gedichte*). Za *Bajalice* je leta 1989 prejela nagrado Prešernovega sklada, za odlomek iz proznega prvanca *Angel pozabe* pa leta 2011 prestižno nagrado Ingeborg Bachman, za roman pa še avstrijsko literarno nagrado Rauiser Literaturpreis, ki jo podeljuje deželna vlada Salzburga, in nagrado Bruna Kreiskega za politično knjigo leta 2011.

**RAI3/BIS - Drevi po poročilih**

## Na ekranih bo zaživela drama Kobarid '38

Gledalci mreže RAI3/bis so **drevi ob 20.50** vabljeni v gledališče: na sprednu bo namreč posnetek iz lanske sezone Slovenskega stalnega gledališča v Trstu, in sicer dokumentarna drama pisatelja in novinarja Dušana Jelinčiča *Kobarid'38 - Kronika atentata* v režiji Jerneja Kobala. Snov drame je neizvedeni atentat na Benita Mussolinija ob njegovem obisku v Posočju 20. septembra 1938. Ko bi Ducejeva limuzina privozila v Kobarid, bi moral tigrovce Franc Kavs pristopiti k njej, aktivirati bombo in se razstreliti z italijanskim voditeljem. Do tega pa ni prišlo, resnica pa bo najbrž ostala skrivnost, saj drama ne išče odgovorov na odprta vprašanja, pač postavlja v jasnejo luč duh časa, namene, ideologijo in like organizacije. Po drami Dušana Jelinčiča *Upor osojenih* sta tekst za uprizoritev priredila avtor sam in Boris Kobal. Umetniško ekipo sestavljajo še režiser Jernej Kobal, scenograf Darjan Mihajlovič Cerar, avtor izvirne glasbe Miha Petric in oblikovalec videa Antonio Giacomin. V vlogah tigrovcev nastopajo Romeo Grebenšek, Luka Cimprič, Primož Forte, Maja Blagovič in gostje Matija Rupel, Žiga Udir ter Elena Husu.

## Prešerno ... v duhu 120-letnice Grudnovega rojstva

SKD Igo Gruden vabi **danes ob 17. uri** v nabrežinski Kulturni dom na prireditev ob prazniku slovenske kulture in hkrati 120. obletnici rojstva pesnika Iga Grudna *Pozdravljeni, bratje in sestre*. Rdeča nit proslave bo Grudnova poezija, predvsem tista nepoznana, ki jo bodo v besedi in petju podali dijaki nižje srednje šole Igo Gruden in osnovnošolski šole Virgil Šček, baletna skupina Relevé ter trije društveni pevski zbori. Slavnostni nagovor bo imela prof. Tatjana Rojc. Proslave se bo udeležila tudi ministrica za Slovene v zamejstvu in po svetu Ljudmila Novak.

## V DSJ jutri o Grillu in slovenskih volivcih

Društvo slovenskih izobražencev prireja jutri okroglo mizo o izidu parlamentarnih volitev in o nepričakovanim uspehu Grillovega Gibanja petih zvezd tudi med slovenskimi volivci. O tem bodo razpravljali represarski župan Marko Pisani ter deželna svetnika Igor Kocjančič in Igor Gabrovec.

Izidi parlamentarnih volitev so presenetili italijansko in svetovno javnost in utegnejo spreobrniti svet politike in strank ter vplivati celo na institucionalno ureditev države. Gibanje petih zvezd, ki ga že leta vodi komik Beppe Grillo, pogojuje sestavo nove vlade, ali jo celo onemogoča, kar bi lahko vodilo do novih volitev. Grillo pa je mimo tradicionalnih medijev in brez organizirane stranke pobral glasove vseh nezadovoljnih in jeznih volivcev, zlasti pa mladih, ki jih tradicionalne stranke ne zadovoljujejo več. Okrogla miza bo **jutri** v Peterlinovi dvorani (Ul.Donizetti 3) **ob 20.30**.

## Vzhodno-kraška društva praznujejo Prešerno skupaj

Že deveto leto zapored praznujejo vzhodno-kraška društva (KD Kraški dom, SKD Krasno polje, SKD Skala, SKD Slovan, SKD Primorec, SKD Lipa SKD Grad in SKD Tabor) skupaj dan slovenske kulture pod pomemljivim naslovom *Prešerno skupaj*.

Prihodnji teden se bo dogajanje preselilo v Prosvetni dom na Opčinah, kjer bodo vzhodno-kraška društva v **četrtek, 7. marca**, priredila šolsko matinejo *Prešerno za šole* z gledališko predstavo Živalske novice, v izvedbi srednješolske skupine SDD Jaka Štoka s Prosek in Kontovela, v režiji Vesne Hrovatin; **v soboto, 9. marca**, pa bo ob 20. uri, osrednja Prešernova proslava, ki bo sovpadala s praznovanjem mednarodnega dneva žena. Najprej bodo dijaki nižje srednje šole S.Kosovel (mentor prof. Ani Tretjak) predstavili svoje risbe na temo večera, sledila bo premiera plesno-gledališka predstava *Prost bo vsak?* - idejni koreografski projekt Daša Grgić, sodeluje gledališka igralka Nikla Petruška Panizon, video Luca Quaia, za glasbeni utrinek pa bosta poskrbeli gojenici Glasbene matice iz Trsta Eva Škabar (harfa, prof. Tatjana Donis) in Vera Sturman (violina, prof. Matej Santi).

TRST

## Tržaški pust bo 7. aprila

Pred nekaj manj kot mesecem dni so jo napovedi o slabih vremenskih razmerah pošteno zagovale vsoletnemu tržaškemu pustu. Organizatorji so namreč pustni mimohod odpovedali in ga pomaknili na 9. junij. Očitno pa so si premislili in na vrat na nos odločili, da bo za pustno zabavo bolj primerna nedelja, 7. aprila, ko bo mimohod štartal ob 15. uri s Trga Oberdan. Sledila bo »fešta« z glasbo in plesom na Velikem trgu.

## Komedija De Filippa

V okviru gledališkega abonmajskega niza Stalnega gledališča FJK bo od jutri, do srede, 6. marca, na sprednu zabavna komedija Pepipina De Filippa »Non è vero ma ci credo,« ki sloni na dobrudišni ironiji na temo vraževernosti. Režiser Michele Mirabella je poudaril simpatijo, s katero je avtor prikazal italijansko družbo petdesetih let prejšnjega stoletja. V vlogi vraževernega Savastana nastopa Sebastiano Lo Monaco.

## Včeraj danes

Danes, NEDELJA, 3. marca 2013

MARIN

Sonce vzide ob 6.40 in zatone ob 17.55 - Dolžina dneva 11.15 - Luna vzide ob 0.00 in zatone ob 9.21

Jutri, PONEDELJEK, 4. marca 2013

KAZIMIR

**VREME VČERAJ:** temperatura zraka 7,9 stopinje C, zračni tlak 1018,2 mb ustaljen, vlag 55-odstotna, veter 18 km na uro vzhodnik, nebo jasno, more je razgibano, temperatura morja 9,2 stopinje C.

**OKLIC:** Salvatore Panepinto in Iva Tagani, Marco Stori in Alessia Poli, Andrea Di Bartolo in Elena Svara, Furio Terdina in Paola Sabadin, Devan Jagodic in Jasna Kalc, Nicola Comandè in Giulia Trocca, Alessandro Baxa in Giuliana Favento, Massimiliano Scattu in Sabrina Cortegiani, Massimo Fabi in Anna Pettener, Andrea Gon in Chiara Del Fabbro, Armando Momic in Anica Nakic, Marcello Santagata in Caterina Pullio Spinelli, Massimiliano Melano in Monica Debernardi, Enzo De Caro in Adriana Gruden, Davide Andrini in Maria Brito Mejia, Christian Sustersic in Sharon Grossi, Lorenzo Claudio Saitz in Silvia Padovan, Alessio Baroni in Deborah Utel, Nicola Caria in Marianna Saccà, Davide Biloslav in Francesca Ban, Andrea Gobbi in Alessandra Ghidotti.

## Lekarne

Nedelja, 3. marca 2013

**Lekarne odprte ob 8.30 do 13.00**

Ul. Dante 7, Ul. Costalunga 318/A, Ul. Giulia 14, Milje - Ul. Mazzini 1/A, Prosek.

**Lekarne odprte od 13.00 do 16.00**

Ul. Dante 7 - 040 630213, Ul. Costalunga 318/A - 040 813268, Milje - Ul. Mazzini 1/A - 040 271124, Prosek - 040 225141 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in z nujnim receptom.

**Lekarne odprte od 16.00 do 20.30**

Ul. Dante 7, Ul. Costalunga 318/A, Ul. Giulia 14, Milje - Ul. Mazzini 1/A, Prosek - 040 225141 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in z nujnim receptom.

**NOČNA SLUŽBA**

**Lekarne odprta od 20.30 do 8.30**

Ul. Giulia 14 - 040 572015.

**Od ponedeljka, 4.,**

**do sobote, 9. marca 2013**

**Običajni urnik lekarne:**

**od 8.30 do 13.00**

**in od 16.00 do 19.30**

**Lekarne odprte tudi od 13.00 do 16.00**

Korzo Italija 14 - 040 631661, Oštrek Vardabasso 1 - 040 766643, Žavlje - Ul. Flavia di Aquilia 39/C - 040 232253, Božje polje - 040 225596 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in z nujnim receptom.

**Lekarne odprte tudi od 19.30 do 20.30**

Korzo Italija 14, Oštrek Vardabasso 1, Ul. Giulia 1, Žavlje - Ul. Flavia di Aquilia 39/C, Božje polje 1 - 040 225596 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in z nujnim receptom.

**NOČNA SLUŽBA**  
**Lekarne odprta od 20.30 do 8.30**

Ul. Giulia 1 - 040 635368.

[www.farmacistitrieste.it](http://www.farmacistitrieste.it)

118: hitra pomoč in dežurna zdravstvena služba (od 20. do 8. ure, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure)

Za dostavljanje nujnih zdravil na dom, tel. 040 350505 - Televita. Telefonska centrala Zdravstvenega podjetja in bolnišnic: 040 399-1111. Informacije KZE, bolnišnic in otroške bolnišnice, tel. (zelena številka) 800 - 991170, ob ponedeljku do petka ob 8. do 18. ure, ob sobotah ob 8. do 14. ure. Nudi informacije o zdravstvenih storitvah, o združenih tržaških bolnišnicah in otroških bolnišnic Burlo Garofolo.

## Kino

**AMBASCIATORI** - 16.30, 19.00 »Lincoln«; 21.30 »Argo«.

**ARISTON** - 16.30 »Quartet«; 18.30, 21.00 »Qualcosa nell'aria - Apres mai«.

**CINECITY** - 11.05, 13.20, 15.40, 17.50, 20.00, 22.10 »Educazione siberiana«; 10.45, 17.35, 22.10 »Upside down«; 13.20, 20.15, 22.15 »Non aprite quella porta 3D«; 13.00, 15.15, 19.50 »Argo«; 10.45, 15.15, 17.45 »Vita di Pi«; 20.05, 22.15 »Tutti contro tutti«; 13.25, 17.50, 22.15 »Gangster squad«; 20.05, 22.10 »Gambit«; 13.10, 15.20, 17.20 »Anna Karenina«; 11.00, 15.40, 17.50, 20.00, 22.10 »Il principe abusivo«; 11.10, 15.45, 18.00, 20.10 »Die hard - Un buon giorno per morire«; 11.05, 13.30, 15.30 »Pinocchio«.

**FELLINI** - 16.00, 20.15, 22.00 »Noi siamo infinito«; 17.45 »Les Misérables«.

**GIOTTO MULTISALA 1** - 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 »Educazione siberiana«.

**GIOTTO MULTISALA 2** - 15.30, 17.40, 19.50, 22.00 »Anna Karenina«.

**GIOTTO MULTISALA 3** - 17.10, 20.30 »Re della terra selvaggia«; 15.30, 18.50, 22.15 »Viva la libertà«.

**KOPER - PLANET TUŠ** - 13.30, 16.00 »Čudovita bitja«; 11.30, 12.30, 14.10, 15.30 »Ernest in Celestina«; 20.40 »Film 43«; 18.30, 20.45 »Hitchcock«; 17.20 »Lincoln«; 16.20 »Lovecrafta na čarovnici 3D«; 12.00 »Mali veliki panda«; 18.50, 21.00 »Mama«; 12.50, 15.50 »Nesrečniki«; 16.10, 18.30, 20.45 »Podkopljeno mesto«; 11.20, 13.30, 16.05, 18.20 »Razbijajo Ralph 3D«; 13.20 »Samova pustolovščina 2 3D«; 20.25 »Tatica identitet«; 18.15, 20.20 »Umri pokončno: Dober dan za smrt«.

**NAZIONALE** - Dvorana 1: 11.00, 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »Upside down«; Dvorana 2: 16.30, 20.15 »Tutti contro tutti«; 18.20, 22.15 »Il principe abusivo«; Dvorana 3: 15.30, 17.00, 20.40, 22.15 »Gambit - Una truffa a regola d'arte«; 11.00, 18.30 »Vita di Pi«; Dvorana 4: 11.00, 15.20, 16.40 »Pinocchio«; 18.00, 19.30, 21.00, 22.30 »Non aprite quella porta 3D«; 11.00 »Zambezia«.

**SUPER** - 16.30 »Zambezia«; 18.00, 20.00 »Gangster squad«; 21.45 »Django Unchained«.

**TRŽIČ - KINEMAX** - Dvorana 1: 15.00, 17.10, 19.50, 22.10 »Anna Karenina«; Dvorana 2: 15.20, 17.40, 20.00, 22.10 »Educazione siberiana«;


**Prireditve**

**DRUŠTVO MARIJ KOGOJ** vabi na Dan slovenske kulture, ki bo danes, 3. marca, ob 16.30 v dvorani Marijinega doma pri Sv. Ivanu v Trstu. Nastopa gledališka skupina SKK in MOSPA z igro »Razbojnica«. Režija Patricija Jurinčič in Maruška Guštin.

**KK ADRIA** s sodelovanjem SKD Lonjer-Katinara prieja, namesto vsakoletne mednarodne kolesarske dirke, večer z naslovom »Slike in spomini na 36 let dirke v Lonjerju«, danes, 3. marca, ob 17. uri v prostorih ŠKC v Lonjerju. Tople vabljeni vsi sodelavci dirke, prijatelji in vaščani!

**L'ARMONIA** v sodelovanju z Zadrugo Kulturni dom Prosek Kontovel predstavlja v tržaškem narečju »Mici moci quattro oci... e pastecreme«, danes, 3. marca, ob 17. uri v kulturnem domu na Proseku. Vabljeni!

**SKD IGO GRUDEN** vabi na prireditev ob prazniku slovenske kulture in ob 120-letnici rojstva Iga Grudna »Pozdravljeni, bratje in sestre«, ki bo danes, 3. marca, ob 17. uri v Kulturnem domu v Nabrežini. Sodelujeta šoli OŠ Virgil Šček in NSŠ Igo Gruden; slavnostni nagovor prof. Tatjana Rojc; ob tej priliki bo izobesen nabrežinski pevski prapor.

**SKD TABOR** - Openska glasbena srečanja, danes, 3. marca, ob 18.00 v Prosvetnem domu na Opčinah koncert pihalnega kvinteta Anemos. Vabljeni!

**DRUŠTVO SLOVENSKIH IZOBRAŽEN-CEV** vabi v ponedeljek, 4. marca, v Peterlinovo dvorano, Donizettijeva 3, na debatni večer z naslovom »Slovenski volivci in Grillo«. Sodelujejo: Marko Pisani, Igor Kocjančič in Igor Gabrovec. Začetek ob 20.30.

**SKD SLAVKO ŠKAMPERLE** vabi vse otroke iz vrtca in prvih razredov osnovne šole na pravljicne urice »S pravljico na potovanje... Feliksove sanje« (Annette Langen in Costanza Droop). Še sto srečanje bo v torek, 5. marca, ob 16.30 v društvenih prostorih na stadionu 1. Maj. Vabljeni!

**VJUDNO VABLJENI** na ogled dokumentarnega filma o slovenski gledališki in filmski igralki ter pesnici Mili Kačič. Film z naslovom »Mila, naša Mila - Z okusom po grenkem« bomo v sklopu Svetovnih dnevov slovenskega dokumentarnega filma predvajali v torek, 5. marca, ob 17.00 v Narodnem domu v Trstu (Ul. Filzi 14). Vabljeni!

**OBČINA ZGONIK**, v sodelovanju s KD Rdeča zvezda, vabi ob mednarodnem dnevu žena v sredo, 6. marca, ob 20.00 v prostorih Kd Rdeča zvezda v Saležu na srečanje ob knjigah »Emozioni in Cossa femo, dove andemo?«, ki jih je napisala Annamaria Grego. Ob pogovoru in branju poezij bo za glasbeni intermezzo poskrbel Aljoša Starc.

**PREŠERNO SKUPAJ 2013** - KD Kraški dom, SKD Krasno Polje, SKD Skala, SKD Sloven, SKD Primorec, SKD Lipa, SKD Tabor, SKD Grad: četrtek, 7. marca, v Prosvetnem domu na Opčinah Prešereno za šole: gledališka predstava »Živalske novice«, v izvedbi srednješolske skupine SDD Jaka Štoka s Prosekoma in Kontovela, režija Vesna Hrovatin; sobota, 9. marca, ob 20.00 v Prosvetnem domu na Opčinah, osrednja Prešernova proslava društv vzhodnega Krasa z odprtjem razstave risb dijakov srednje šole S. Kosovel, plesno gledališka predstavo »Prost bo vsak?«, idejni koreografski projekt Daše Grgič, so-

deluje gledališka igralka Nikla Petruška Panizon, video Luca Quaia; glasbeni utrinek Eva Škarab (harfa) in Vera Sturman (violina), gojenki Glasbene matice iz Trsta; sobota, 23. marca, ob 20.30 v Prosvetnem domu na Opčinah Primorska poje.

**SKUPINA 35-55** SKD France Prešeren iz Boljuncu vabi na predavanje s projekcijo fotografij Katje Kjuder o ženskah in islamu »Za crno tančico«, v četrtek, 7. marca, ob 20.30 v društveni dvorani gledališča France Prešeren.

**DRUŠTVO ZVEZDA** vabi v petek, 8. marca, od 19.30 v Ljudski dom v Podlonjerju na tradicionalni večer ob mednarodnem dnevu žena z kulturnim programom v izvedbi Tatjane Malalan in Irene Pahor ter večerjo in glasbo.

**NERAZVEZLJIVE NITI** umetnice Magde Starec Tavčar: Ad formandum in združenje Juliet vabita na otvoritev likovne razstave v petek, 8. marca, ob 18.00 na Ad formandum v Trstu (Ul. Ginnastica 72).

**PRIMORSKA POJE 2013** - ZCPZ - Trst, ZSKD Trst-Gorica-Videm, ZPZP, ZSKP - Gorica in JSKD RS vabijo na koncert revije Primorska poje: petek, 8. marca, ob 20.30 v cerkvi sv. Jerneja na Opčinah. Nastopili bodo: Združeni zbor ZCPZ - Trst, Oktet Aljaž - Sv. Anton, ŽeCPS Zgonik, DePŠ Kraški slavček-Krasje - Nabrežina, ŽePZ KD Korte, MePZ Lipa - Šempas, VoS Radost - Godovič; sobota, 9. marca, ob 20.30 v Marijinem domu v Ul. Risorta v Trstu. Nastopili bodo: MePZ Klasje - Bukovica-Volčja Draga, MePZ Maestral - Koper, MoPZ Srečko Kumar - Kojsko, MoPZ Lopar, Oktet Prfari - Idrija, MoPZ Provox.

**SLOVENSKI KLUB** vabi na predstavitev in pogovor ob izidu knjige Bogomile Kravos o delovanju izjemne amaterske gledališke skupine SAG v Trstu. Govorila bosta direktor SGM Ivo Svetina in avtorica, prisotni pa bodo tudi člani vodstva te skupine Sergej in Ivan Verč ter Boris Kobal. Srečanje bo v petek, 8. marca, ob 18.00 v Gregorčičevi dvorani (Ul. S. Francesco 20/II).

**SALSA PARTY IN NE SAMO...** na Prosek - v soboto, 9. marca, od 21. ure daže v kulturnem domu na Prosek - zabavni plesni večer z Josèjem Garcijem - plesni klub Soy Cubano. Vabljeni vse generacije!

**MLADINSKI KROŽEK DOLINA** v sodelovanju z Malimi kitaristi iz Brega, vabita na koncert za 8. marec »Glasba je ženska« v nedeljo, 10. marca, ob 17. uri v mladinskem krožku v Dolini. Koncert bo obogatila violinistka Antonia Ivančič. Vodi koncert Lorenzo Buono. Tople vabljeni.

**SDD JAKA ŠTOKA** vabi na ponovitev igre S. Mrožka »Na odprttem morju« (režija Gregor Geč), ki bo v nedeljo, 10. marca, ob 18. uri v Kulturnem domu Prosek - Kontovel.

**SKD KRSNO POLJE** Gročana, Pesek in Draga vabi v nedeljo, 10. marca, ob 18.00 v sremsko hišo v Gročani na Prešernovo proslavo s predstavitvijo knjige Zgodbe mojega življenja. Sodelovali bodo: avtorja Drago Slavec in Boris Pangerc ter MoPZ V. Vodnik. Prireditve poteka v okviru pobude Prešerno skupaj v sodelovanju z društvu vzhodnega Krasa.

**SKD VESNA** v sodelovanju z VZPI Evald Antončič Stojan priredi praznovanje ob Dnevu žena v nedeljo, 10. marca, v Ljudskem domu v Križu: ob 17.30 aperitiv; ob 18.00 komedija v izvedbi KD Brce iz Gabrovice pri Komnu Vse o ženskah (avtor Miro Gavran, režija Minu Kjuder in Sergej Verč); družabnost. Tople vabljeni!

**SKD VIGRED** sklicuje v ponedeljek, 11. marca, v Štalci v Šempolaju občni zbor, 1. sklic ob 19.00, drugi ob 20.30. Ob zaključku o.z. praznik včlanjevanja.

**OTROŠKE URICE** v NŠK, Ul. Sv. Frančiška 20, ob 17. uri v četrtek, 21. marca, »Hiša čarovnic«. Pripoveduje Biserka Cesar. Vabljeni otroci od 3. do 7. leta!

**ZSKD** vabi na niz koncertov Primorske poje 2013: Prosvetni dom na Opčinah v soboto, 23. marca, ob 20.30 - v sodelovanju z vzhodno - kraškimi društvami. Kulturni center Anton Ukmari - Miro pri Domu v petek, 12. aprila, ob 20.30

- v sodelovanju z društvom dolinske občine. V društvenih prostorih KRD Dom Brščki v Brščkih v nedeljo, 14. aprila, ob 17. uri - v sodelovanju s KRD Dom Brščki. V Cerkvi sv. Florijana v Zavarhu v nedeljo, 28. aprila, ob 15.30 - v soorganizaciji s Centrom za kulturne raziskave Bardo. V Cerkvi sv. Roka v Nabrežini v nedeljo, 28. aprila, ob 17. uri - v soorganizaciji SKD Igo Gruden.

**+ Po dolgi bolezni je mirno zaspala naša draga žena, mama in nona**

### Vida Strnad por. Ban



Žalostno vest sporočajo

**mož Aldo, sin Tomaž z Majo, Barbara z Elvisom ter vnuki Aleksander, Raja in Samuel**

Pogreb z žaro bo v torek, 12. marca, ob 14.30 v cerkvi sv. Jerneja na Opčinah.

Bani, 3. marca 2013  
Pogrebno podjetje Alabarda

**Vidi, cvetu Pohorja, zadnji pozdrav.**

**Avgusta Malalan, Roži in Branko iz Avstralije**

**Ob boleči izgubi žene Vide izrekamo iskreno sožalje Aldu Banu**

**vsi iz avtomehanične delavnice "Enzo"**

**+ Zapustila nas je naša draga**

### Darinka Lah vd. Kosovel

Po opravljenem pogrebu sporočajo žalostno vest

**hčerka Vera z možem Vitom, vnuka Martin in Tomaž**

**+ Tiho je odšel naš dragi**

### Giulio Rovattini



Žalostno vest sporočajo

**sin Roby s Silvano, vnuka Andrej in Peter ter ostalo sorodstvo**

Prisrčna zahvala gospa Danici za dobletno skrb.

Krst bo izpostavljen v ponedeljek, 4. marca, ob 10.00 do 11.20 v ulici Costalunga.

Sv. maša z žaro bo v petek, 15. marca, ob 14.30 v cerkvi Sv. Jerneja na Opčinah.

Opčine, Nabrežina, 3. marca 2013  
Pogrebno podjetje Sant'Anna - Nabrežina

- v sodelovanju z društvom dolinske občine. V društvenih prostorih KRD Dom Brščki v Brščkih v nedeljo, 14. aprila, ob 17. uri - v sodelovanju s KRD Dom Brščki. V Cerkvi sv. Florijana v Zavarhu v nedeljo, 28. aprila, ob 15.30 - v soorganizaciji s Centrom za kulturne raziskave Bardo. V Cerkvi sv. Roka v Nabrežini v nedeljo, 28. aprila, ob 17. uri - v soorganizaciji SKD Igo Gruden.

**+ Nepričakovano nas je zapustila naša draga žena, mama in nona**

### Silvana Mlach por. Zocchi



Žalostno vest sporočajo

**mož Svetko, hči Arianna, vnukinja Marta, brat Češko in ostalo sorodstvo**

Pokojnica bo ležala v torek, 5. marca, od 11.30 do 13.00 v ulici Costalunga. Pogreb z žaro bo v ponedeljek, 18.3.2013, ob 14.30 v cerkvi na Katinari.

Namesto cvetja darujte v dobrodelne namene.

Podlonjer, 3. marca 2013

Naš tata

### Ančko Tence

z višav gleda morje.

**Njegova družina**

Pozdravili ga bomo v sredo, 6.3., ob 15.15 na pokopališču v Križu.

Križ, 3. marca 2013

**Ob izgubi dragega očeta izreka iskreno sožalje Sandorju in družini**

**Mauro z družino**

**Najvišje dostojanstvo človeka je trpljenje**

(Hermann Cohen)

Po hudi bolezni nas je prerano zapustil

### Darjo Segina



Žalostno vest sporočata

**Vlasta in Petra s Cristianom**

Za zadnji pozdrav bo pokojnik ležal v ulici Costalunga v četrtek, 7. marca, od 12. do 14. ure, nato se dobimo pri spomeniku padlih na Prosek, od koder bo pogreb krenil na vaško pokopališče.

Prosek, Salež, 3. marca 2013

Pogrebno podjetje Alabarda

### ZAHVALA

### Albert Pečar

Iskreno se zahvaljujemo vsem, ki ste počastili spomin našega strica in ga pospremili na njegovi zadnji poti.

Nečaki

Dolina, 3. marca 2013

Pogrebno podjetje Alabarda

4.3.2012

4.3.2013

### Budal Manuela



Ljubljena,  
pustila si globoko praznino,  
z ljubezno in bolečino živiš v naših  
srcih.

Družina

1.3.2003

1.3.2013

### Kazimir Milič



Minilo je deset let,  
odkar si nas zapustil.  
Spomin nate je vedno živ v naših  
misli



**SKD Tabor Openska glasbena srečanja 2013**  
DANES, 3. marca 2013, ob 18.00 v Prosvetnem domu na Opčinah  
**koncert pihalnega kvinteta ANEMOS**  
Na sporednu W.A. Mozart, J. Ibert, D. Milhaud, P. Hindemith, F. Farkas. **Vabljeni!**

**ADI SMOLAR**  
**KULTURNI DOM • TRST**  
**07/03/2013 @ 20.30**  
15 € parter // 13 € balken  
10 € abonentni SSG, under 26 in over 65  
predpredaja in informacije na bilogajna 556  
tel: 040 362 542 // 800 214092

**SKD Igo Gruden**  
Praznik slovenske kulture  
**POZDRAVLJENI, BRATJE IN SESTRE**  
ob 120-letnici rojstva Iga Grudna  
Sodelujejo:  
učenci OS V. Šček,  
dijaki NSŠ I. Gruden,  
društvena baletna skupina Relevé in 3 društveni pevski zbori;  
slavnostni nagovor Tatjana Rojc  
**DANES, 3. marca, ob 17.00**  
Kulturni dom I. Gruden v Nabrežini

**KK Adria**  
v sodelovanju s  
SKD Lonjer-Katinara  
**SLIKE IN SPOMINI NA 36 LET DIRKE V LONJERJU**  
danec, 3. marca ob 17. uri v prostorih ŠKC v Lonjerju

Na tržaški pedagoški fakulteti je  
**Martina Carboni**  
pridobila svojo drugo diplomo.  
Iz srca ji čestitamo  
mama, papà, Marco,  
Silvia in Ivan

**Čestitke**  
Na svet pokukal je mali korenjak UROŠ. Srečnima staršema Anji in Matjažu čestitata fantovska in dekliška iz Ricmanj in Loga.  
Dragi BOGOMIL NIBRANT je dopolnil 87 let. Obilo zdravja, zadovoljstva in sreče mu iz srca voščijo vsi iz Zagradca.

**Izleti**  
KRU.T - v počastitev 8. marca - vabi v soboto, 23. marca na izlet »Strasoldo spomladni: cvetje, vode in gradovi«, z ogledom čudovito ohranjenega srednjoveškega naselja in priložnostnih stojnic. Vpisovanje in informacije na sedežu Krut-a, Ul. Cicerone 8/B, tel. 040-360072, krut.ts@tiscali.it.

**KLEKLJARSKA SEKCIJA** SKD Lipa iz Bazovice vabi na dvodnevni izlet v Rapollo in Genovo, ki bo 20. in 21. aprila. Informacije, program in vpisovanje na sedežu društva v Bazovskem domu ob torkih od 17. do 20. ure.

**DRUŠTVO KMEČKIH ŽENA** organizira izlet z letalom v Andaluzijo od 5. do 9. maja, v Tunizijo od 1. do 7. maja ter v London od 27. do 30. aprila. Informacije in prijave na tel. 00386-41800938 (ga. Minka).



# Goriški prostor

Ulica Garibaldi 9  
tel. 0481 356320  
faks 0481 356329  
gorica@primorski.eu



Nedelja, 3. marca 2013

7

**VILEŠ** - Odprli novo cestninsko postajo

# Bližja Gorici in novemu trgovskemu središču

V Vilešu so včeraj uradno predali namenu novo avtocestno cestninsko postajo, za uresničitev katere je bilo potrebnih osemnajst mesecev. Pri njeni gradnji je sodelovalo dvajset podjetij s sedemdesetimi delavci in dvajsetimi tehniki. Uporabili so 4.500 kubičnih metrov betona in 350 ton železa, skupno je nova cestninska postaja stala štiri milijone evrov.

Na včerajšnji slovesnosti je uvodoma spregovoril predsednik deželne vlade Renzo Tondo, za njim se je nove pridobitve vesel predsednik družbe Autovie venete Emilio Terpin. »Gre za velik prazniki dela,« je glede včerajšnjega dogodka poudaril Terpin ob prisotnosti inženirja Giuseppeja Matildija iz Bolonje, ki je pripravil načrt nove cestninske postaje. »Čez nekaj mesecov bo odsek Gorica-Vileš postal avtocesta, podjetje SDAG bo pred koncem leta prenovilo zadnji kilometr, ki manjka do Slovenije, v Vilešu pa bodo odprli največje trgovsko središče v vzhodnem delu Italije, katerega privlačnost bo krila območje, na katerem živi 1.300.000 ljudi. Nedvomno sem našel niz dogodkov, ki bodo dali novega zagona gospodarstvu iz širšega območja,« je poudaril Emilio Terpin.

Na novi cestninski postaji imajo avtomobilisti na voljo štiri vhodna mesta, ki so opremljena tudi s sistemom »telepass«. Izhodov je osem; trije so opremljeni s sistemom »telepass«, na ostalih je mogoče cestnino poravnati s kartico Via-card ter z bančno oz. kreditno kartico. Cestninska postaja je skupno dolga 132 metrov, posebno značilnost predstavlja mrežasti nadstrešek v obliki ladijskega trupa. V primerjavi s prejšnjo je nova cestninska postaja premaknjena nekaj sto metrov proti Gorici, tako da bodo avtomobili lahko neposredno z avtocesto zapeljali v trgovsko središče, ki naj bi bilo dograjeno pred koncem leta.

Nova cestninska postaja v Vilešu

FOTO R.M.



**SOVODNJE-FARA** - Gradnja avtoceste Vileš-Gorica

# Pogrešajo pozornost

*Floreninova in Fabbro opozarjata Tonda na nevšečnosti, ki so jih občani in občine potrpežljivo prenašali med deli*

Zadovoljna sta, ker se gradnja avtoceste Vileš-Gorica zaključuje, po drugi strani pa želite opozoriti, da so nekatere občine v zadnjih letih zaradi prisotnosti gradbišča plačale visok davek, spričo katerega bi si zaslužile več pozornosti. Zato bosta sovodenjska županja Alenka Florenin in župan iz Fare Alessandro Fabbro v prihodnjih dneh pripravila skupen dokument, ki ga bosta naslovila na predsednika dežele Renza Tonda.

»Nočeva biti polemična, ampak konstruktivna. Izpostaviti želiva, da so v času gradnje avtoceste nekatere občine, med katerimi sta Sovodenje in Fara, močno občutile prisotnost gradbišča. Naši občani so nevšečnosti prenašali z veliko odgovornostjo in razumevanjem, k napredovanju gradbišča pa smo prav gotovo prispevali tudi sami upravitelji, ki smo posredovali med deželo, podjetji in prebivalci ter pre-

prečili, da bi prišlo do večjih zapletov,« je povedala Floreninova, ki se tako kot Fabbro udeležila včerajšnjega odprtja nove cestninske postaje v Vilešu. »Veliko je bil pohval na račun delavcev in podjetij, nihče pa ni omenil občanov, ki so v teh letih marsikaj prestali,« je poudarila sovodenjska županja, ki se zaveda pomena avtoceste in je zato s skorajšnjim zaključkom del zadovoljna, po drugi strani pa meni, da deželna uprava ni bila dovolj pozorna do sovodenjskih skupnosti. »Žal nam je, da dežela ni pokazala večje občutljivosti. Predsednik ni nikoli obiskal Sovodenj, da bi se seznanil z našimi težavami. Hvaležni smo, ker nam je dežela dodelila nekaj denarja za ureditev parka, to pa je le kaplja v morju. Da v vasi odpravimo posledice gradbišča, bi potrebovali še marsikaj,« je zaključila Floreninova. (Ale)

**ŠTEVERJAN** - Renzo Tondo obiskal upravitelje

# Potrebujejo internet



Županja Franka Padovan  
s predsednikom  
Renzo Tondom  
in deželnim  
svetnikom Igorjem Gabrovčem

BUMBACA

Orhanitev malih občin, potreba po pridobiti hitre internetne povezave in gospodarski razvoj. S temi prioritetami so Renzo Tondo seznanili upravitelji občine Števerjan, ki jih je predsednik dežele Furlanije-Julijske krajine obiskal včeraj popoldne na števerjanskem županstvu. S Tondom so se srečali županja Franka Padovan, njeni odborniki ter predstavnici svetniških skupin Martina Gragonja in Ingrid Komjanc, prisoten pa je bil tudi deželnih svetnikov SSK Igor Gabrovec.

»Predsednika smo v Števerjan povabilili že na začetku mandata, letos pa smo ga ponovno. Veseli nas, da je prišel na obisk, saj smo končno imeli priložnost, da smo mu predstavili potrebe naše občine, o kateri je vsekakor že marsikaj vedel,« je povedala števerjanska županja Franka Padovan, ki je gostu spregovorila predvsem o pomenu ohranitev občine Števerjan v primeru reorganizacije sistema javnih uprav v FJK. »S tem bi izgubili svojo identiteto,« je poudarila Padovanova, po kateri je Tondo zagotovil, da ukinjanje malih občin ne sodi med njegove prioritete. V teku srečanja so števerjanski upravitelji izpostavili problem pomanjkanja širokopasovnega kabelskega interneta, ki je velika ovira ne-

le za občinsko upravo, temveč tudi za krajevne vinjarje, kmete in podjetnike. V nadaljevanju je tekla beseda o priložnostih za gospodarski in turistični razvoj števerjanske občine, o katerih je spregovoril podžupan Robert Princic, krajevni upravitelji pa so omenili tudi projekt širitev vaškega pokopalnišča in obnovitvena dela na stavbi osnovne šole, za katera bi potrebovali dodatna sredstva.



## Mednarodni dan žena

Vljudno Vas vabimo na odprtje skupinske fotografiske razstave

### ŽENSKI POGLEDI 2013

Katerina Pittoli  
Loredana Prinčič  
Tamara Puc

Slavica Radinja

Predstavil bo prof. Joško Prinčič Nagovor: Kristina Knez

Cetrtek, 7. marca 2013 ob 18. uri

Kulturni dom v Gorici (ul. I. Brass, 20)

**GORICA** - Galluccio  
**»Slovenčina ne sme biti volilna pretveza«**



»Naše gibanje je za zaščito slovenske in furlanske manjšine, saj menimo, da je raznolikost vir bogastva. Zaščito pa tolmačimo kot zaščito kulture, jezika in teritorialne posebnosti, ne pa kot zaščito klientelizma.« Tako pravi Saverio Galluccio, predsedniški kandidat Gibanja 5 zvezd na aprilske deželne volitvah v Furlaniji-Julijski krajini, ki se je včeraj v Gorici udeležil predstavitev petih goriških kandidatov Grillovega gibanja za deželni svet.

41-letni Galluccio, ki je doma iz Červinjana, je o odnosu Gibanja 5 zvezd do slovenske narodne skupnosti povedal, da je zaščita pomembna in da je treba zakon št. 38/2001 spoštovati, čeprav doslej v program niso vključili točk, ki bi se specifično nanašale na to vprašanje. »Želimo si, da bi manjšine prišle do nas in nam same povedale, kaj potrebujejo,« je povedal kandidat, ki pa se mu osebno zdi, da uporaba manjšinskih jezikov v javni upravi, denimo v deželnem svetu, ne sodi med prioritete. »Menim, da bi se morali prej koncentrirati na pomembne stvari kot pa na demagoško zaščito. Predstavniki manjšin v naši deželi obvladajo italijsčino, zato uporaba maternega jezika v deželnem svetu ne sme postati volilna pretveza,« pravi Galluccio, ki je vesel, da je Gibanje 5 zvezd prejelo toliko glasov tudi v občinah s pretežno slovenskim prebivalstvom. »Ljudje so razumeli, kaj je bistvo našega gibanja,« je poudaril.

Na včerajnjem srečanju, ki se ga je udeležil tudi novoizvoljeni poslanec Walter Rizzetto, je načelnica Gibanja 5 zvezd v goriškem občinskem svetu Manuela Botteghi predstavila goriške kandidate za deželni svet. To so 51-letni podjetnik Gabriele Garofolo iz Mariana, 35-letna uslužbenka storitvenega podjetja Ilaria Del Zovo iz Doberdoba, 61-letni upokojenec Fulvio Fantini iz Gorice, 27-letna glasbenica Agnese Collini iz Romansa in 51-letni bančni uslužbenec Claudio Montico iz Krmina. »Postopek, ki je privedel do moje izvolitve za kandidata, veliko pove o razlikah med nami in tradicionalnimi strankami. Izvolili so me na podlagi programa, pred mojim imenovanjem pa je bila že ustavljena lista svetniških kandidatov,« je povedal Galluccio, ki je ponosen na to, da je Gibanje 5 zvezd »ponovno vzbudilo zanimanje ljudi za družbena vprašanja.« Program Gibanja 5 zvezd je objavljen na spletni strani [www.fvg5stelle.it/blog/programma-regionale/istituzionali/](http://www.fvg5stelle.it/blog/programma-regionale/istituzionali/). V njem med drugim piše, da si bodo deželni svetniki gibanja znižali plačo: mesečno bodo prejemali 2500 evrov. (Ale)



**GORICA** - Na klepetalnici Goriškega loka

# Deželna avtonomija od slovenske »pete kolone« do podvajanja postopkov



Klepetalnica v goriškem Kulturnem domu

BUMBACA

Petdesetletnici ustanovitve dežele Furlanije-Julijске krajine, njeni nedoreče ni avtonomiji in njenemu spremenjajoče mu se odnosu do slovenske narodne skupnosti je bila posvečena klepetalnica Goriškega loka, ki je potekala v petek v malih dvorani Kulturnega doma v Gorici. Približno dvajsetim navzočim, med katerimi je bil tudi generalni konzul v Trstu Dimitrij Rupel, so o svojih izkušnjah na deželi spregovorili bivši deželni svetniki Ivan Bratina, Ivo Jevnikar, Bojan Brezgar, Miloš Budin in Igor Kocijančič, ki ravnotak zaključuje svoj drugi mandat v deželnem svetu. Po pozdravu pokrajinskega predsednika SKGZ Livia Semoliča je v uvodnem delu srečanja, ki sta ga vodila Aljoša Sosol in David Peterin, tekla beseda o zgodovini Furlanije-Julijске krajine, ki so jo ustavili komaj leta 1963. Jevnikar je pri tem omenil, da sta se v povojni Italiji Krščanska demokracija in Komunistična partija znašli na precej različnih stališčih, kar se tiče vprašanja dežel. Krščanska demokracija je bila v prvih povojnih letih za regionalizacijo Italije, Komunistična partija pa je zagovarjala centralistično ureditev države. Po prvih volitvah sta stranki povsem spremenili svoji stališči. Ker je bila Krščanska demokracija uspešna na državnih volitvah, se je zavzela za centralizacijo oblasti, Komunistična partija pa po volilnem uspehu na krajevni ravni zagovarjala prenos pristojnosti na krajevne uprave in dežele. Na ustanovitev dežel, avto-

nomih in navadnih, so seveda vplivali tudi geopolitični razlogi, ki so presegali krajevno raven. Protislovenski krogi, ki so po drugi svetovni vojni v Slovencih videli sovražnika in potencialnega agresorja, so bili začetno proti avtonomiji Furlanije-Julijске krajine, potem pa so po mnenju Breziga politični vpliv slovenske »pete kolone« omejili ravno z ustanovitvijo dežele. V deželnem statutu iz leta 1963 pa Slovenci niso omenjeni, tako da je bilo treba dolga leta čakati, preden so se na deželi začeli ukvarjati z manjšinskimi vprašanji in sploh z večjezičnostjo. »Med mandatom predsednika Riccarda Illy od leta 2003 do leta 2008 je prišlo do priznanja štirih deželnih jezikov,« je povedal Kocijančič in poudaril, da danes celo desničarji - mogoče s figo v žepu - pripisujejo avtonomijo prisotnosti slovenske narodne skupnosti.

Da se je dežela v svojih prvih letih »življena« ukvarjala predvsem z gospodarstvom, ne pa s svojimi jezikovnimi skupnostmi, je potrdil tudi Ivan Bratina. Po njegovih besedah je bilo v šestdesetih in sedemdesetih letih treba poskrbeti za zagotovitev gospodarskega razvoja takrat še revni Furlaniji, kmalu zatem pa je bila glavna prioriteta popotresna obnova. Jevnikar je v nadaljevanju opozoril, da je država stalno skušala omejevati deželno avtonomijo, kar so potrdili tudi ostali sogovorniki. Furlanija-Julijска krajina tako danes zadrži na svojem ozemlju okrog 70 odstotkov davkov, na Južnem Tirolskem in

Tridentinskim jih ostane na teritoriju kar 90 odstotkov, da ne govorimo o Siciliji, za katero so govorniki ugotavljali, da zase zadrži 105 odstotkov davkov, seveda upoštevajoč dodatni priliv državnih sredstev, ki jih je iz leta v leto deležna.

V nadaljevanju so govorniki opozorili tudi na »stranske učinke« regionalizacije. »Z ustanovitvijo dežel je prišlo tudi do novih centralizmov, birokracije, pomnožitve oblasti, širjenja korupcije,« je opozoril Budin in poudaril, da bi se moralni na deželi vprašati, kako v Furlaniji-Julijski krajini prispevajo k splošni rasti italijanske države. »Če predstavlja avtonomija samo podvajanje postopkov, nima dosti smisla, da jo imamo,« je pripomnil Brezigar in opozoril, da sredstva iz zaščitnega zakona deli dežela, potem ko jih dobijo od države. Zato pa je treba najprej pritisnati v Rimu, pisati pisma in zahtevati srečanja s podtajniki in rimskimi funkcionarji, nato pa je treba pozivati deželne upravitelje in sklicevati posvetovalne komisije, tako da stane na koncu celoten postopek skoraj več od petih milijonov evrov, ki jih dobijo manjšina. Glede podvajanja postopkov ter odnosov med državo in deželo so sogovorniki podali več iztočnic za razmišljanje, na koncu pa je ostalo odprto vprašanje, kje lahko Slovenci dosežemo več: v Rimu ali na deželi? Konč koncev je verjetno vse skupaj odvisno od politične volje, ki je v Italiji pomembnejša od kateregakoli zakskega določila. (dr)

## ŠEMPAS - Koncert Mladinski zbori za krepitev enotnega kulturnega prostora

V počastitev mednarodnega dneva žena se bodo vključili tudi mladinski zbori, ki delujejo na obmejnem pasu. V petek, 8. marca, ob 19.30 uri se bodo v Kulturnem domu v Šempasu srečali pevci in pevke petih zborov in vokalnih skupin in s tem uresničili pobudo, ki sta jo zasnovali Zveza kulturnih društev Nova Gorica in Zveza slovenskih kulturnih društev iz Gorice. Zvezni sta prišli do spoznanja, da kljub odpravi meje dejavnosti ne potekajo, kot bi morale. Nihče sicer ne more trditi, da sodelovanja niso vendar se to dogaja v predelih primerih, da bi lahko govorili o enotnem kulturnem prostoru. Zato sta si Zvezni zadali nalogo, da podprejo sodelovanje med mlađimi in najmlajšimi, ki meje ne bodo več doživljali, kot so jo njihovi starši, dedki in babice.

Koncert petih zborov prirejajo v sodelovanju s krajevno skupnostjo Šempas in mestno občino Nova Gorica. Svojo udeležbo na zborovskem srečanju so potrdili mlađinski zbor osnovne šole Šempas, ki ga vodi Mojca Maver Podberšič, mlađinski pevski zbor Emil Komel iz Gorice (pevovodja David Bandelj), mlađinski mešani pevski zbor Neokortex z Goriškega, ki deluje pod vodstvom Jane Drassich, mlađinska vokalna skupina Anakrousis s Tržaškega (vodi jo Maurizio Marchesich) in mlađinski zbor osnovne šole Danila Likarja iz Ajdovščine z zborovodkinjo Malinko Šuštar. (vip)

## GORICA - V Kulturnem domu Pogledi in glasovi, vsekakor ženski

V četrtek, 7. marca, razstava in koncert

V Kulturnem domu v Gorici bodo v četrtek, 7. marca, počastili mednarodni dan žena. Ob 18. uri bo odprtje skupinske fotografiske razstave »Ženski pogledi 2013«, na kateri se bodo predstavile domače fotografinje Katerina Pittoli iz Števerjana, Loredana Princic iz Štandreža, Tamara Puc iz Nove Gorice in Slavica Radinja iz Štmavra. Za glasbeni utrirek bo poskrbela ženska vokalna skupina Krešnice iz Nove Gorice, priložnosti nagovor pa bo zaupan Kristini Knez. Pobudnika razstave sta Kulturni dom in Skupina 75.

V osrednji dvorani Kulturnega doma pa bo ob 20.30 izzivalni koncert z naslovom »Voci din donna« (Ženski glasovi), na katerem bodo nastopile pevke iz raznih pokrajin naše dežele (in po možnosti tudi iz novogoriškega območja). Prvotna zamisel o ženskem jazz koncertu je nastala na osnovi sodelovanja med združenjem Gierretti iz Vidma, kulturno zadružno Maja in združenjem Ex Border iz Gorice, in sicer s ciljem uveljavljanja krajevne kulturne stvarnosti in spodbujanja sodelovanje med raznimi sredinami. Jazzovski koncert je nedvomno tudi sad trenutnega križnega obdobja, v katerem skušajo posamezne organizacije s skupnim navezami in naporji izpeljati čim kakovostnejše pobude.

**SOVODNJE** - V občinski knjižnici

# Zdrava prehrana

Emilija Pavlič bo pokazala, kako zamesimo dober kruh in kako vlagamo sadje

V sovodenjski knjižnici bodo v torek, 5. marca, zopet prisluhnili zanimivi predstavitvi. Tokratno srečanje z avtorji, ki ga občinska knjižnica organizira pod pokroviteljstvom Fundacije Goriške hraničnice, bo namenjeno ljubiteljem zdrave prehrane. Ob 18. uri bo Emilija Pavlič, avtorica knjig Mamica, nauči me kuhati in Za otroke kuhamo zdroval, predstavila svoji uspešnici, hkrati pa tudi prikazala, kako zamesimo dober kruh in kako vlagamo sadje in zelenjava. Predstavila bo nekaj zdravih živil in primerne posode ter uporabnega kuharskega pribora, poleg tega pa tudi štiri načine zdravega in preprostega kuhanja.

Emilija Pavlič je bila vodja prehrane in strokovna sodelavka v vrtcu Semedela pri Kopru, kjer je skrbela za zdravo prehrano 800 otrok. Rojena je v Brezju pod Nanosom pri Postojni. S kuharskimi izvivi se je spoprijela že kot 17-letno dekle v Jamski restavraciji v Postojni. Dve leti pozneje se je preselila v Koper, kjer je bila 10 let glavna kuhari-



Emilija Pavlič

20

zrcala stanja  
imenovanja



Med prvo svetovno vojno je bilo običajno, da so vojaki obiskovali tržnico (zgoraj); danes se obe goriški tržnici vklapljata v druge terciarne dejavnosti (spodaj).



Na tržnici

Najprej napišimo, da sta v Gorici dve tržnici: za prodajo na drobno in za prodajo na debelo. Navadno imamo v mislih pokrito tržnico na drobno, ki so jo zgradili leta 1927. Na pokriti tržnici je prostora za tri desetine pultov za prodajo sadja in zelenjave, za desetino niš za cveće in šopki ali vazah, za ribarnico, kavarno, mesnicico ... Stavba je grajena v secesijskem slogu. Skupaj s poštno stavbo - tam je od leta 1876 bila pokrita tržnica do prve svetovne vojne - in z banko na nasprotnem vogalu sestavlja značilno arhitektonsko jedro.

Odkrita tržnica na debelo - odprli so jo leta 1908 kot »izvozno tržnico« - v Ulici Boccaccio oziroma ulici Sv. Klare je takšna le po imenu, kajti na odkritem delu je le parkirišče, ostalo pa ni vredno oznake za tržnico na debelo. V skladu z ostalim trendom, ki ga opažamo v mestu, tudi ta del tržnice hira in se omejuje na zgolj enega samega operaterja, domaćina iz Štandreža. Obnova skladišč in gradnja podzemnega parkirišča sta trenutno propadli zaradi neuspelega gradbenega razpisa.

Krog in krog obeh tržnic je veliko drugih najrazličnejših prodajaln in strežnih lokalov, bank in servisov, zaradi česar je zlasti v jutranjih urah mnogo nakupovalnega vrveža. Upravičeno se je zato ulica od Pošte proti Ljudskemu vrtu nekoč imenovala Tržna ulica.

Aldo Rupel



**KROMBERK** - V Goriškem muzeju

## Ženskam posvečajo niz marčevskih predavanj

Goriški muzej tudi v letošnjem letu nadaljuje s ciklom predavanj in prireditve ob »muzejskih torkih« na gradu Kromberk. »Računalni smo, da bo tudi letošnje grajske večere vodil naš direktor Andrej Malnič, vendar je še vedno na okrejanju v bolnišnici. Tudi z mislimi in dobrimi željami zanj smo oblikovali program,« pojasnjuje Inga Brezigar iz Goriškega muzeja. »Andrejeva želja je bila, da bi razstavilo meščanstvo na Goriškem, ki smo jo ob izteku leta 2012 odprli na gradu Kromberk, osredišči ob vlogi ženske v meščanski kulturni - na razstavi je ta vloga nakazana s predstavljivo močnih ženskih osebnosti v družinah Tuma in Šantel, z zbirkijo ženske noše in s seboj, posvečeno ženski delovni sili v meščanski družini. Razstava želimo nadgraditi z nizom predavanj, ki so v marcu, mesecu žensk, posvečena prav njim,« se dodaja Brezigarjeva.

Prvo iz niza predavanj bo v torek, 5. marca, ob 20. uri, knjižničarka Barbara Šatej bo predavala o ženskah in ženskih društvenih na Goriškem ob prelomu 19. in 20.

12. marca bo predavanje Društva žena Prvačina z naslovom »Moda iz baula - pot iz vasi v mesto in nazaj«. Omenjeno društvo je bilo ustanovljeno leta 1999. Imajo ženski pevski zbor, dramsko skupino, ukvarjajo z ročnimi deli, peko peciva, humanitarno in drugo dejavnostjo. V zadnjem času so se posebej prepoznavne po dramskih nastopih, s katerimi obujajo življenske zgodbobe aleksandrink. S projektom »Moda iz baula« nastopajo kot t.i. »živi muzej« saj na izvirem način predstavljajo originalna oblačila, ki so jih aleksandrinke prinesle iz Egipta, obenem pa s skeči ohranajo živ jezik iz izrazi aleksandrink, ki počasi izginjajo v pozabu. 19. marca bo predavanje Petre Testen Nevidni del meščanske družine - hišni posli na Goriškem ob koncu 19. in začetku 20. stoletja. 26. marca bo literarni klub Govorica pripravil pogovor: Spomin na Pavlino Pajkovo. Beseda bo tekla o solkanski romanopiski, materi in ženi s konca 19. stoletja. (km)

## Čestitke

**IVANA ČERNIC** iz Doberdoba je uspešno zaključila študij komunikacijskih ved na Tržaški univerzi. Iskreno ji čestitamo in se z njo veselim vsi Markotinovi.

Vsi pri ŠZ Soča iskreno čestitamo dolgoletnemu stebri IVANI ČERNIC ob uspešnem zaključku študija komunikacijskih ved. Želimo ji še naprej veliko življenskih in športnih uspehov.

V Doberdobo praznijeta danes 40-letnico poroke MAGDA in EVGEN. Še na mnoga skupna leta jima voščijo hčerka Tanja in sin Aleš z Eleono ter vsi domači.

## Lekarne

**DEŽURNA LEKARNA V GORICI**

TRAMONTANA, Ul. Crispi 23, tel. 0481-533349.

**DEŽURNA LEKARNA V SOVODNJAH**

ROJEC, Prvomajska ul. 32, tel. 0481-882578.

**DEŽURNA LEKARNA V KRMINU**

STACUL, Ul. F. di Manzano 6, tel. 0481-60140.

**DEŽURNA LEKARNA V FOLJANU**

DI MARINO, Ul. Bersagli 2, tel. 0481-489174.

**DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU**

CENTRALE, Trg Republike 16, tel. 0481-410341.

## Kino

**DANES V GORICI**

**KINEMAX** Dvorana 1: 15.00 - 17.30 - 19.50 - 22.10 »Anna Karenina«.

Dvorana 2: »Crescere Leggendo... anche al Cinema« 15.30 »La bussola d'oro«; 17.30 - 19.50 »Argo«; 22.10 »Viva la libertà«.

Dvorana 3: 15.20 - 17.40 - 20.00 - 22.10 »Educazione Siberiana«.

**DANES V TRŽIČU**

**KINEMAX** Dvorana 1: 15.00 - 17.10 - 19.50 - 22.10 »Anna Karenina«.

Dvorana 2: 15.20 - 17.40 - 20.00 - 22.10 »Educazione Siberiana«.

Dvorana 3: 15.30 - 17.45 - 20.00 - 22.15 »Gambit«.

Dvorana 4: 15.00 - 16.45 »Pinocchio«; 18.20 20.00 - 20.30 »Gangster Squad«.

Dvorana 5: 15.30 »Crescere Leggendo... anche al Cinema« 17.30 - 20.10 - 22.10 »Il principe abusivo«.

## JUTRI V GORICI

**KINEMAX** Dvorana 1: »Animamante SOS Rosa« 17.00 »We want sex«; 20.30 »Anna Karenina«.

Dvorana 2: 18.00 »Viva la libertà«; 12.30 »Argo«.

Dvorana 3: 17.45 - 21.00 »Educazione Siberiana«.

## JUTRI V TRŽIČU

**KINEMAX** Dvorana 1: 17.30 - 19.50 - 22.10 »Anna Karenina«.

Dvorana 2: 17.40 - 20.00 - 22.10 »Educazione Siberiana«.

Dvorana 3: 17.45 - 20.00 - 22.15 »Gambit«.

Dvorana 4: 17.30 »Pinocchio«; 20.00 - 22.10 »Gangster Squad«.

Dvorana 5: »Kinemax d'Autore« 17.40 - 19.50 - 22.00 »Aleksandrin«.

## Izleti

**NOVIGLASS** prireja potovanji na Sardinijo od 23. do 29. aprila in v Gruzijo od 20. do 28. junija; informacije po tel. 0481-533177 ali mohorjeva@gmail.com.

**DRUŠTVO SLOVENSKIH UPOKOJENCEV** za Goriško sporoča, da je za izlet v Bassano del Grappa ob dnevu žena v petek, 8. marca, prostih še nekaj mest. Vpisujejo po tel. 0481-882183 (Dragica V.), 0481-20801 (Sonja K.), 0481-884156 (Andrej F.), 347-1042156 (Rozina). Na račun 20 evrov. Avtobus št.1 bo odpeljal ob 6.30 iz Gorice s trga na Goriški/Medaglie d'oro, nato s postanki pri vagi, v Podgori pri telovadnici, Štandrežu pri lekarni in na Pilošču. Avtobus št. 2 bo odpeljal ob 6.45 iz Štandreža s Pilošča, nato s postanki v Sovodnjah pri lekarni in cerkvi, na Poljanah in v Doberdalu pri cerkvi. Priporoča se točnost!

**SKRD JADRO** iz Ronk prireja v sklopu projekta »Po rekah in pod vodah Slovenije« v sodelovanju s CTS enodnevni izlet s kosilom v Škofjo Loko in Kranj v nedeljo, 17. marca; informacije in prijave po tel. 0481-82273 (Roberta ali Sara).

**DANES V GORICI**

**KINEMAX** Dvorana 1: 15.00 - 17.30 - 19.50 - 22.10 »Anna Karenina«.

Dvorana 2: »Crescere Leggendo... anche al Cinema« 15.30 »La bussola d'oro«; 17.30 - 19.50 »Argo«; 22.10 »Viva la libertà«.

Dvorana 3: 15.20 - 17.40 - 20.00 - 22.10 »Educazione Siberiana«.

**DANES V TRŽIČU**

**KINEMAX** Dvorana 1: 15.00 - 17.10 - 19.50 - 22.10 »Anna Karenina«.

Dvorana 2: 15.20 - 17.40 - 20.00 - 22.10 »Educazione Siberiana«.

Dvorana 3: 15.30 - 17.45 - 20.00 - 22.15 »Gambit«.

Dvorana 4: 15.00 - 16.45 »Pinocchio«; 18.20 20.00 - 20.30 »Gangster Squad«.

Dvorana 5: 15.30 »Crescere Leggendo... anche al Cinema« 17.30 - 20.10 - 22.10 »Il principe abusivo«.

**AGRITURIZEM Kovac**

**ZA CERKVIJO V DOBERDOB**

Tel. 0481 78125  
www.kovac.it - info@kovac.it

**Odpri ob petkih, sobotah, nedeljah in praznikih**

**Catering z domačo hrano, kosila, večerje, zakuske za katerokoli priložnost.**

## GORIŠKI PROSTOR

**ŠTANDREŽ** - V domu Andreja Budala

## Zvočna masaža

Brezplačna predstavitev bo v četrtek, 7. marca



Zvočna masaža s himalajskimi posodami

12. marca bo predavanje Društva žena Prvačina z naslovom »Moda iz baula - pot iz vasi v mesto in nazaj«. Omenjeno društvo je bilo ustanovljeno leta 1999. Imajo ženski pevski zbor, dramsko skupino, ukvarjajo z ročnimi deli, peko peciva, humanitarno in drugo dejavnostjo. V zadnjem času so se posebej prepoznavne po dramskih nastopih, s katerimi obujajo življenske zgodbobe aleksandrink. S projektom »Moda iz baula« nastopajo kot t.i. »živi muzej« saj na izvirem način predstavljajo originalna oblačila, ki so jih aleksandrinke prinesle iz Egipta, obenem pa s skeči ohranajo živ jezik iz izrazi aleksandrink, ki počasi izginjajo v pozabu.

19. marca bo predavanje Petre Testen Nevidni del meščanske družine - hišni posli na Goriškem ob koncu 19. in začetku 20. stoletja. 26. marca bo literarni klub Govorica pripravil pogovor:

Spomin na Pavlino Pajkovo. Beseda bo tekla o solkanski romanopiski, materi in ženi s konca 19. stoletja.

mini-lifting), povečanje življenske energije in ustvarjalne moči. Zvočna masaža razgraje in odplavlja tujke iz telesa, izboljša cirkulacijo krvi in limfe, harmonizira levo in desno možgansko polovico, odplavlja napetosti, briše celični spomin starih trav in poškodb ter lajša bolečine. Zvok odplavlja napetosti in poveča koncentracijo. Med samo masažo zvok in vibracija himalajskih posod napolnila prostor in s seboj odneseta vse tisto, česar v tistem trenutku ne potrebujete. Zvok lahko meditativno poslušamo ali igramo v svojem avričnem polju, saj na tak način harmoniziramo delovanje svojih energetskih centrov - »čaker«.

## Sporočilo izletnikom

Agencija First & Last minute Adriatica.net obvešča, da so še prosta štiri mesta za potovanje v Ukrajino. Dodaten vpis je možen do 10. marca. Informacije na telefonski številki 040-637025. Saldo za potovanje vseh vpisanih pa je treba poravnati do 12. marca. Udeleženci lahko plačilo poravnajo preko bančnega nakazila ali v agenciji na Via S. Lazar 13 s čekom ali kartico in ne z gotovino.

## Globi v zlatarnah

Goriški policisti so v prejšnjih dneh obiskali več trgovin, v katerih kupujejo in prodajajo zlato. Posebno pozornost so namenili registrom dnevnih operacij in spoščovanju dočolil o višini gotovine, ki jo lahko imajo v trgovinah. Dva trgovca sta imela v blagajni preko tri tisoč evrov, zato pa sta prejela globo. Na kvesturi so se za uvedbo omenjene omejitve odločili, ker nočejo, da bi trgovine z zlatom postale tarča tavorjev in roparjev.

## Ostržek v Doberdobu

V župnijski dvorani v Doberdobu bo v sredo, 6. marca, ob 18. uri v počastitev dneva maternega jezika gostovalo Gledališče na vrviči iz Nove Gorice z glasbeno predstavo Ostržek. Pravljico je po motivih Carla Collodija za oder priredil in režiral Emil Aberšek. Večer bodo popestrili še otroški pevski zbor osnovne šole iz Mirna in doberdobske Veseljaki. Kulturni večer priredita župnijski pastoralni svet in družina Romana Gergoleta. (rg)

## Zakrivil nesrečo in pobegnil

V Mirnu se je v četrtek popoldan pripetila prometna nesreča, v kateri sta bila udeležena starejši skuterist in voznik osebnega vozila. 75-letni voznik skuterja je peljal po glavnih cesti skozi Miren iz smeri bivšega mejnega prehoda proti Opatjemu selu. V bližini stavbe tamkajšnje osnovne šole mu je prednost izsili 31-letni voznik osebnega avtomobila, ki je nato s kraja nesreči pobegnil. Starejši moški je utpeljal lažje telesne poškodbe, zato so ga reševalci odpeljali na pregled v Zdravstveni dom v Novo Gorico. Policisti so 31-letnega povzročitelja prometne nesreče kmalu izsledili in mu izdali plačilni nalog. (km)

## Goriški polmaraton

Društvo Gruppo Marciatori Gorizia in športno društvo Mark Šempeter danes po ulicah Gorice, Šempetra in Nove Gorice prirejata tekaški polmaraton. Po več kot 21 kilometrov dolgi progi bodo tekači pričeli teči ob 9.30 v Gorici, šli skozi Šempeter, Novo Gorico, Solkan in se zopet vrnili v Gorico. Ob 10. uri bo start netekmovalnega pohoda na 7-kilometrski prog. Med prireditvijo bodo določene ulice zaprte za ves promet. Zapore bodo veljale največ dve uri, sporočajo prirediteli. (km)

## Šolo odprejo jeseni

Osnovno šolo Sauro v Tržiču bodo ponovno odprli pred začetkom prihodnjega šolskega leta. Poleti leta 2011 se je v eni izmed učilnic zrušil dvojni strop, v kratkem pa se bodo pričela prenovitvena dela, ki se bodo zaključila pred začetkom prihodnjega šolskega leta.

## Obnovljivi viri energije

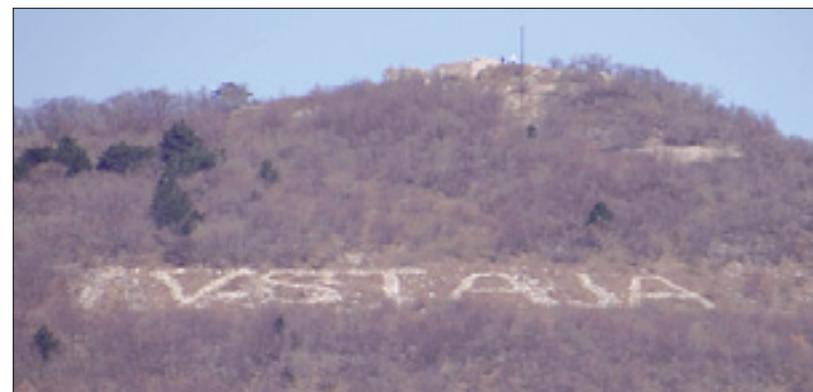
V ob



**NOVA GORICA** - Nov napis na Sabotinu

# Vstaja namesto Tita

Napis Tito na Sabotinu je v noči iz petka na soboto zamenjal napis Vstaja. Več kot štirideset ljudi iz različnih krajev zahodne in osrednje Slovenije se je v petek okoli 22. ure dobilo pri napisu, ki je v preteklosti že večkrat spremenil vsebino, in več ur prelagalo težke kamne tako, da so z njimi izoblikovali novo sporočilo, ki odraža trenutnega duha. »Gre za konkretno nujavo dogodkov, ki se ta hip odvijajo v državi. V bistvu je napis en velik plakat, ki slovenski, pa tudi italijanski, javnosti sporoča, da se v Sloveniji nekaj dogaja,« je včeraj za Primorski dnevnik povedal Vilko Brus, predstavnik vstajnikov. Ti formalnega vodstva nimačjo, saj bi tako postali formacija, kakršna ne želijo biti, vseeno pa so nekateri njihovi predstavniki bolj izpostavljeni javnosti, da lahko svoja sporočila prenesetejo med ljudi. Napis Vstaja se nanaša na četrto vseslovensko vstajo, ki bo 9. marca v Ljubljani. Tudi v Novi Gorici in v Aj-



dovščini in ta namen organizirajo poseben avtobusni prevoz v prestolnico.

Novogoričani so se na nov napis večinoma pozitivno odzvali, z izjemo nekaj posameznikov. »Fantje in nekaj dekle si zaslužijo vse čestitke, imeli so kar krepko fizično delo. Tudi v tem primeru gre za spontane akcije naših posa-

meznih skupin, za sporočilo, da se v tej državi nekaj dogaja. Katerakoli oblast že je, bo ali razmišlja da bo, mora to dejstvo sprejeti. Ne glede na to, da so nekateri prerokovali, da bomo tisti trenutek, ko bo Janša odstavljen, prenehali obstajati, ugotavljamo, da smo komaj dobro na začetku dela,« dodaja Vilko Brus. (km)

**GORICA** - Obračun prvega festivala golaža na sejmu Expomego

# Tisoč porcij dnevno

Žirija pohvalila gostilne Mic, Grad Kromberk, Rosenbar, Luna, Bric in Saporì dell'Impero - Turri presentil z oslovskega mesom



Na goriškem sejmu Expomego je bilo med 21. in 24. februarjem dnevno postreženih več kot 1000 porcij golaža. To je bil dogodek znotraj dogodka, festival srednjeevropskih okusov, ki je našel svoje mesto znotraj vzorčnega sejma, ki je nastal daljnega leta 1971 in je že takrat predstavljal »ne samo most trgovskih poti, temveč tudi most kulture in idej, ki je vodil proti Vzhodu«. Prva prireditev sejma je združevala Furlanijo-Julijsko krajino, Slovenijo in Koroško, v naslednjih letih pa se je razširil še nad celotno Jugoslavijo, na Madžarsko in Nemčijo. To

**GORICA** - Sedemdnevno potovanje

# Društvo upokojencev se odpravlja v Pariz

Društvo goriških upokojencev je na željo članov vključilo letos v svoj program 7-dnevno potovanje v francosko prestolnico Pariz od 18. do 24. maja. S tem želi nuditi članom in prijateljem ugodno možnost, da spoznajo drugačno mestno življenje, ki se težavo da primerjati z našim. Pariz ni samo eno največjih, ampak je tudi eno najbolj privlačnih in zelo pomembnih mest na svetu tako v kulturnozgodovinskem kot političnem, družbenem in turističnem pogledu. Zato je najbolj obiskano v Evropi. Društvo sporoča, da je za izlet na razpolago še nekaj mest. Priporoča ga vsem tistim, ki Pariz premalo poznajo ali pa ga sploh še niso videli. Udeleženci bodo odpotovali zjutraj iz Gorice in nadaljevali po severni Italiji. Na francoskem ozemlju se bodo ustavili v mestu Macon in prenočili. Naslednje jutro se bodo usmerili proti Parizu. Že kmalu popoldne po koncu bo voden ogled mesta. Občudovali bodo zlasti trg Concorde, Champs Elysees (Elizejske poljane), Eifflov stolp, Arc du Triomphe, Invalides, Sacre Coeur, mogočne palače, veletrgovine itd. Sledili bosta večerja in prenočitev. Tretjega dne si bodo že zjutraj ogledali notranjost in park mesta Versailles, ki je bil zanimiva in razkošna rezidenca francoskih kraljev iz 17. stol. Popoldne bodo občudovali trg Vendome, ste-

brišča Louvra, katedralo Notre Dame, trg Bastilja, Latinsko četrtn in Panteon. Po večerji bo zanimiva vožnja s turističnim parnikom po reki Seni. Četrtega dne bodo stopili v svetovno znani muzej Louvre, ki ga vsako leto obiskuje nad 8 milijonov ljudi, saj hrani največje umetnine iz antične in moderne dobe. Popoldan bo namenjen prostemu ogledu mesta in nakupom. Petega dne se bodo odpeljali v grad Fontainebleau, znan zaradi čudovite francoske arhitekture in rezidence slavnih kraljev. Popoldne bodo obiskali veličastni predel Pariza, t.i. Trocadero, blizu katerega se dviga slaviti Eifflov stolp. Šestega dne se bodo po zajtrku poslovili od Pariza in se usmerili proti mestu Lyonu, ki je tako kot nekatera druga francoska mesta vključeno v seznam kulturne dediščine človeštva, v Unesco. Vodenemu sprehodu po mestu ob reki Seni bosta sledili večerja in prenočitev. Sedmega dne bodo izletniki odpotovali iz Francije in med potjo videli še marsikaj zanimivega. Okrog 13. ure bo postanek za kosilo. Vrnitev na Goriško bo v večernih urah. Udeleženci bodo prejeli program z napotki (polni penzion od kosila prvega dne do kosila zadnjega dne). Informacije po tel.: 0481 532092 (Emil D.). Vpisovanje na društvenem sedežu v Gorici, Korzo Verdi 51, vsaka sredo od 10. do 11. ure.

**ŠTEVERJAN** - Lučano Vogrič

# Od otroških let s pesniško žilico



Lučano Vogrič

FOTO VIP

*Lucijana oz. Lučanota Vogriča poznam že lep čas. Po navadi se videvava in pokramljava o tem ali onem ob nedeljah predpolne, da skodelici kaže v gostilni Primožič na Vialu. Lučano velja za načitanega in razgledanega človeka, ki mu ni tuj noben argument. Najini klepeti se povečini sučijo okrog kulture, malo manj okrog politike, naravnost živahnih pa postanejo, ko beseda nanese na dogodek v domačih krajih, zlasti v Števerjanu, od koder je Lučano doma. Domča vas pozna moj sogovornik tako rekoč do drobovja. Tuje mu ni niti nekdanje in sedanje dogajanje v preostalih krajih te lepe deželice, ki ji pravimo Brda.*

*O Lučanotu in njegovi družini smo pred meseci že poročali, in sicer o svojevrstnem rekordu, ki so ga dosegli Vogričevi. Takrat smo v našem dnevniku objavili fotografijo družine Vogrič, na kateri se smehtajo obrazi kar petih generacij. Lučano na sliki igra vlogo pradeda, poleg njega pa so še hčerka, vnučinja in pravnukinja. Najstarejša na fotografiji je Lučanova mama Marica, ki bo letos upihnila častitljivih sto sveč. Med enim izmed nedeljskih klepetov sem tudi izvedel, da se Lučano iz Števerjanskega Ušja že veliko let ukvarja s poezijo. Kot sam pravi, ni pesnik, ki bi se stalno posvečal kiticam in verzom. »Pesnikovanje je stara ljubezen, ki sega v moja otroška in najstniška leta, kar pa se ne pomeni, da sem pesnik,« me je z nasmehom na ustih opozoril Lučano in dodal: »Želja po kovanju verzov me prima nekajkrat letno. Na to me spodbudijo okoliščine, kot so lahko rojstni dnevi mojih bližnjih, pa opisovanje naranjih lepot in drugih priložnostnih dogodkov. Med eno pesnitvijo in drugo pa včasih pretečejo dolgi meseci. Delo in druge skrbi mi žal ne dovoljujejo, da bi se bolj pobliže in bolj strokovno posvetil poeziji in njeni lepoti.« Omeniti velja tudi, da je Lučano spesnil tudi dolgo dobrodošlico v verzih, ki jo je posvetil bivšemu slovenskemu predsedniku Miljanu Kučanu, ko je le-ta pred leti obiskal Števerjan.*

*Lučano je življenje posvetil kmetijstvu. Težkemu delu kmeta na briških strminah je nameril veliko truda, pa tudi ljubezni, saj je šlo za družinsko kmetijo v Ušjem, manj znanem predelu Števerjanskih gricov. Blizu se osmim križem, zaradi mladostnega razmišljanja in zagnanosti, pa tudi mladostnega videza. Lučano izgleda mnogo mlajši od človeka, ki je rojen leta 1934. Med živahnim klepetom mi je razkril, da je nagnjenje do pesnikovanja začutil v najstniških letih, ko je bil med leti 1948-1951 gojenec v goriškem Dijaškem domu. »Moje nagnjenje do poezije, pravi Lučano, je odkrila ravnateljica doma Valerija Kamenšček, ki me je tudi navdušila, da sem se z večjo pozornostjo posvetil pesniškim stihom.« Števerjanski ljudski pesnik je obiskoval slovensko nižjo strokovno šolo v Gorici. Z obilico zadowljstva, skoraj ponosa, mi je razkril, da je veliko šolskih nalog pisal v verzih. Žal se vse te njegove najstniške pesnitve niso ohranile. Zaradi dela na kmetiji (Lučano je najstarejši sin Vogričevih), mu oče ni dovolil, da bi nadaljeval študij na višjih šolah. Celo nižjo strokovno šolo je dokončal z veliko težavo. Oče mu je nameril delo na kmetiji že po dokončanem drugem razredu. Šele po vztrajnem prigovarjanju prof. Huberta Močnika je Lučano lahko obiskoval in z uspehom končal še tretji razred.« V vseh predmetih sem bil dober, le italijančina mi je delala preglavice, ker v Števerjanu tega jezika nismo znali,« je še povedal Lučano.*

*Leta so tekla, Lučano se je oženil, z ženo sta dobila tri otroke. Življenje je prineslo vesele in manj veselle trenutke. Tudi bolezan je poseglava vmes. Dneve ob zlati poroki - 7. septembra lanskega leta - je Lučano preživel v bolnici, kjer je našel čas in navdih, da je napisal kar štiri pesmi. Med temi je tudi pesem o slavčku, ki v eni od kitic pravi: »Nebeška roka te je obdarila, prepevaš na vse više brez plačila, dan se bliža koncu in sonce se poslavljva, se slavček že na nov koncert pripravlja.«*

Vili Princič



## Jutri v knjižnici Štirje fantje muzikantje

Ob bližajoči se pomladni je bila prejšnji pondeljek v Feiglovi knjižnici pravljica urica posvečena ljubezenski in pomladanski pravljici Alberta išče ljubezen. Uprizorila sta jo Lucrezia Bogaro in Stefania Beretta. Njuna interpretacija miške, ki se je po dolgem zimskem spancu prebudila in se odpravila iskat ljubezen, je bila zelo prepričljiva in doživljena. Mali gledalci so z velikim veseljem sledili uprizoritvi in dogodivščinam male miške. Nato se je Alberti pridružil simpatični mišek Ferdi. Ko sta se zaljubila drug v drugega sta končno ugotovila, kaj se skriva za to nenavadno in skrivnostno besedo »ljubezen«. Ob koncu pravljice sta Lucrezia in Stefania otrokom razdelili zapestnice s srčki, ki so jih pripravile knjižnicarke. Jutri ob 18. uri bo na vrsti lutkovna predstava »Štirje fantje muzikantje« v izvedbi gledališke skupine O'Klapa.



PO IZIDU POLITIČNIH VOLITEV

# V zosu velike negotovosti

VOJMIROV TAVČAR



Čeprav že dolgo let spremjam dogajanje na italijanski politični sceni, je bil izid političnih volitev zame veliko presenečenje. Kot mnoge druge komentatorje so tudi mene nekoliko zavedli zavodi za raziskovanje javnega mnenja, ki so nakazovali precej drugačno sliko od tiste, ki so jo 24. in 25. februarja naslikali italijanski volivci. Tako kot vsi sem tudi sam pričakoval uveljavitev Gibanja 5 zvezdic, kljub nabito polnim trgom med zborovanji Beppeja Grilla pa nisem verjal da bi gibanje lahko postalo najmočnejša stranka v poslanski zbornici in druga stranka v senatu. Tudi pri meni se je, kot je zase ugotovil Michele Serra, poznala starostna razlika: pri 65 letih očitno nimam več dovolj posluha za zahteve in jezo 30 in 40-letnikov. Poznam njihove vsakodnevne stiske, vem kako težko breme so prekerne zaposlitve, očitno pa nisem dojel v celoti njihove želje in zahteve po korenitem spremembami, njihovega globokega nezaupanja v politični eliti, ki je vodila državo. Uspeh Gibanja 5 zvezd je prav sad zahteva po korenitem zasuku po novem pristopu po pogorišču druge republike.

Še bolj kot uspeh Grillovega gibanja pa me je presenetila uveljavitev Silvia Berlusconija. Milanski vitez dela je že s svojim prvim nastopom leta 1994 dokazal, da je v vodenju volilne kampanje pravi mojster in zna pridobiti glasove ljudi. Kot vselej doslej je tudi med zadnjim volilno kampanjo Berlusconi zaigral na vse

populistične strune, ki jih premore: objavljen je nižjo davčno obremenitev in še posebej odpravo osovraženega davka Imu; desničarskim nostalgikom je pokupil med dnevom spomina, ko je sicer obsohl fašistične zakone o rasni diskriminaciji, v isti sapi pa dahnil, da je Benito Mussolini naredil tudi marsikaj dobrega; komunistična nevarnost je bila ena od stalnic v njegovih volilnih nastopih; nemška kanclerka Angela Merkel in njena politika prav tako stalna tarča njegovih bodic; ob vse ostrejših napadih na vladu Maria Montija pa je povsem prikril, da je vse ukrepe, ki jih je med kampanjo dobesedno raztrgal, njegova stranka v parlamentu podprla. Repertoar ni bil posebno nov, Berlusconi ga je potegnil iz svoje ropotnice, presenetljivo pa je dejstvo, da je med velikim delom volivcev njegova propaganda ugodno odmevala. Nobe nega dvoma ni, da na teh volitvah ni zmagal, kot trdijo njegovi sodelavci, saj je v primerjavi z letom 2008 izgubil več kot 6 milijonov glasov, kljub temu pa je Ljubštvo svobode dobilo znatno višji odstotek glasov od tistega, ki so mu ga napovedovale javnomnenjske raziskave.

Manj me je presenetil dokaj skromen izid Demokratske stranke in njenih zaveznikov, ker Pierluigi Bersani med volilno kampanjo ni znal uveljaviti svojega predloga, stališča DS nikoli niso bila težišče medijske razprave, ker so bili nastopi Beppeja Grilla na eni strani in Silvia Berlusconija na drugi v medijih veliko odmevnješi. Kljub temu pa sem mislil, da bo DS lahko računalna na pozitiven učinek

primarnih volitev in da bo obrodil tudi pogum pri sestavi kandidatnih list, saj je vodstvo črtalo dober del spornih kandidatov. Očitno pa stranka volivcev in še posebej mladih s svojimi predlogi ni prepričala.

Še najmanj me je presenetil skromen rezultat predsednika vlade Maria Montija in njegove Državljanske izbire. Izkazalo se je namreč, da je Monti strokovno zelo podkovan upravitelj, ki se dobro znajde v krogu državnikov in v evropskih institucijah, ni pa politični voditelj, stranki ne zna vlti elana in ji nakazati privlačnega cilja, predvsem pa mu volilna kampanja ne leži. Poleg tega pa sta bila glavna spremjevalca Pierferdinando Casini in Gianfranco Fini, ki sta po svoje odražala »kasto« prej balast kot pridobitev. Poleg tega je tudi Monti, tako kot Berlusconi, stavil na izenačen izid v senatu, v upanju, da bo njegova povezava v zgornjem domu odločilna za sestavo vlade, toda očitno je računal brez krčmarja-volivcev.

Razmerje sil na italijanski sceni je po volitvah zelo zahtevno, slika nejasna in negotovost velika. Levosredinska povezava ima v poslanski zbornici dovolj trdno večino, ki jo zloglasni volilni zakon »porcellum« jamči tistem, ki dobi največ glasov, medtem ko je v senatu slika povsem drugačna: večino glasov (158) bi z zgodlj računskega vidika lahko imela koalicija Demokratske stranke in Gibanja 5 zvezd; koalicija levosredinske in desničarske povezave; koalicija desničarske povezave in Gibanja 5 zvezd. Seveda pa

litični račun ni nikoli samo enostavno seštevanje in kar je računsko možno je največkrat politično nesprejemljivo.

Predvsem se zdi povsem nemogoče morebitno zaveznštvo med Berlusconijem in Grilom, saj bi bila takša rešitev za Gibanje 5 zvezdic naravnost samomorilska. Prav tako se zdi v tem trenutku malo verjetna možnost zaveznštva med Bersanijem in Berlusconijem. Sekretar Demokratske stranke je zavrnil takšo možnost, ki bi bila za levo sredino zelo verjetno pogubna, kot med drugim kaže izkušnja Montijeve vlade. Demokratska stranka je z volilnim neuspehom na volitvah plačala tudi ceno za lojalno podporo Montijevi vladi, medtem ko so volilci Berlusconiju izstavili znatno manj slan račun. Italija ni Nemčija, kjer so se krščanski demokrati in socialni demokrati lahko povezali v veliko koalicijo, ko je bil izid volitev dejansko izenačen in ta koalicija edina možna večina. Pogledi so bili različni, toda sodelovanje je temeljilo na vzajemnem spoštovanju. Kako pa bi lahko Demokratska stranka sklenila volilno zaveznštvo z Ljudstvom svobode, v času, ko neapeljsko tožilstvo Berlusconija dolži, da je leta 2006 kupil senatorja Italije vrednot Sergio De Gregoria, da bi zrušil levosredinsko vlado Romana Prodi? Pa tudi izkušnja Montijeve vlade je dokazala, da »nenavadna večina« ni kos izzivom italijanske krize predvsem zaradi zaviralne vloge Berlusconijeve desnice.

Ostaja možnost sodelovanja levosredinske povezave in Grillovega gibanja. Bersani je napovedal da bo direkciji stranke predlagal prav to rešitev, ki naj bi jo nato ponudil v premislik predsedniku republike Giorgiu Napolitanu. Program te vlade, meni Bersani, bi se moral omejiti na sedem ali osem bistvenih vprašanj, ki zadevajo Evropsko unijo in predlog, da bi sanacija bilanc in znižanje državnih dolgov postala srednjoročna cilja, prioriteta pa naj bi bila zaposlitev. Prav tako ž戈je je po Bersanijevem mnenju socialno vprašanje, saj postaja družbenega stiska neznašna. Občinske uprave morajo imeti možnost, da primerno podprejo najbolj obubožane, treba je preureediti sistem socialnih blažilcev, deblokirati je treba izplačila javnih uprav podjetjem, ker to lahko zagotovi nekaj sape gospodarstvu.

Seveda pa se Bersani ogreva tudi za korenito reformo politike: razpoloviti število parlamentarcev, krepko znižati njihove plače, z zakonom urediti delo strank in seveda korenito prenoviti sistem financiranja. Potrebna pa je tudi stroga in učinkovita protikorupcijska zakonodaja in rešiti je treba vprašanje konfliktov interesov. Skrb za okolje in za prijaznejši odnos do narave pa naj bi odražalo novo ministrištvu za trajnostni razvoj.

Te točke so tudi v programu Gibanja 5 zvezd, zato Bersani upa, da bi parlamentarci tega gibanja take rešitve lahko podprtli, saj so mnogi, vključno z Grilom, že omenjali sicilijanski vzorec. Deželní svetniki 5 zvezdic so na otoku že podprtli kar nekaj predlogov predsednika Rosaria Crocette, čeprav niso sklenili z njim nobenega zaveznštva. Vendar med deželnim vladom na Siciliji in vsedržavno vladom je velika razlika, ker deželnna vladna ne potrebuje zaupnice, lahko deluje kot manjšinska vladna in skuša ob posameznih predlogih pridobiti podporo večine sveta, medtem ko v primeru državne vlade ustave predpisuje zaupnico parlamenta. Vlada ne more začeti z delom, če ji parlament ne izglasuje zaupnice.

To se zdi v tem trenutku največja tehnična, obenem pa tudi politična ovira za morebitno sodelovanje, saj Grillo in njegovi pravijo, da so kvečjemu pripravljeni podpreti predloge, ki se jim bodo zdeli dovolj prepričljivi, ne nameravajo pa glasovati za zaupnico morebitni Bersanijevi vladi. Bersanijev predlog je Grillo ostro zavrnil, besedno bolj uglajen, vsebinsko pa prav tako oster je bil tudi »ne« Gianroberta Casaleggia, izvedenca v informatiki, ki je skupaj z Grilom ustanovil Gibanje 5 zvezd in je po mnjenju mnogih komentatorjev dejanska siva eminencia gibanja.

Zelo verjetno sodijo te začetne izjave tudi v taktiziranju pred umestitvijo novega parlamenta, očitno pa je, da bi preostro nategovanje vrvi lahko državi

znatno škodilo saj bi samo okreplilo bojazn tujih državnikov, da bo Italija politično nestabilna, vlagatelji pa bi zaradi tvega za svoja posojila zahtevali znatno višje obresti, Italija bi se znašla v vrtincu grškega tipa.

Po splošni oceni so parlamentarci, ki so bili izvoljeni na listah Gibanja 5 zvezdic, neizkušeni v politiki in neveči parlamentarne procedure, vendar so mladi, izobraženi in pragmatični ljudje, ki želijo misliti s svojo glavo in ne slepo slediti navodilom voditelja. Zato so mnogi komentatorji prepričani, da bodo trezno pristopili k opravljanju mandata in se ne bodo sli igrice »čim slabše, tem bolje«. K stvarnemu pristopu iskanja stičnih točk z levo sredino Grilla poziva tudi Nobelov nagradjenec Dario Fo, ki je genovskega komika odločno podprt med volilno kampanjo.

Ustava predvideva med volilnim izidom in dejanskim začetkom dela parlamenta dokaj dolg rok, ki je posledica dejstva, da prometne in druge povezave v času, ko je bila temeljna listina zasnovana, niso bile tako hitre kot danes. Po teh predpisih naj bi umestitvena seja parlamenta bila 15. marca, med 16. in 20. marcem naj bi doma izvolila predsednika, od 21. do 30. marca pa naj bi predsednik republike začel posvetovanja s strankami za izbiro mandatarja. Po poročanju nekaterih časopisov pa naj bi se Napolitanu mudilo, ker se bojni, da bi predolgo obdobje brezvladja samo dodatno povečalo kaos, predvsem pa bi trgi državi izstavili slan račun. Zato naj bi preverjal možnost skrajšanja omenjenih rokov, kar bi mu zagotovilo več časa za pogovore s strankami, saj bo s 15. aprilom novoizvoljeni parlament na skupni seji začel izbirati novega predsednika države, ker sedanjem mandat poteka 15. maja.

Predsednik Napolitano, ki se je pravkar vrnil z obiska v Nemčiji, bo nedvomno že pred uradnim začetkom posvetovanj navezel stike z vsemi glavnimi dejavniki. Pri iskanju rešitve mu bo pomagalo tudi priznanje, ki mu ga je izrekel Grillo, za končno držo v odnosu do nemškega socialdemokratskega kandidata. Ali bo izkušenemu Napolitanu uspelo potegniti pravega kunca iz klobuka? Slika bo morda nekoliko jasnejša po izvolitvi predsednikov obeh domov.

Morda bo iskanje rešitve zahtevalo od Demokratske stranke še nekaj žrtev in jasen dokaz, da se je odločila za korenito zasuk. Morda se bo tudi Bersani moral odpovedati kandidaturi za mandatarja, jasen in nedvoumen dokaz, da se DS zavzema za prenovitev pa bi bila izjava, da se odpoveduje v celoti ali vsaj dobrejemu delu denarja, ki naj bi ga država povrnila strankam kot povračilo za stroške v volilni kampanji (za vse stranke naj bi povračilo značalo več kot 150 milijonov).

V teh dneh bi morali vsi, ki jim je usoda Italije pri srcu, v iskanju možnih rešitev upoštevati tudi dejstvo, da je bil v Lombardiji izvoljen za predsednika voditelj Severne lige Roberto Maroni, ki je skupaj s kolegom iz Piemonta Robertom Coto, Veneta Luco Zajo in s predsednikom FJK Renzom Tondom podpisal dogovor o ustanovitvi velike severne regije. Maroni je takoj dejal, da bo ta ligaska tvorba skušala izkoristiti šibkost osrednje rimske vlade, da iztrži čim več. Tega vprašanja nova vlada, kljub vsem problemom ne sme prezreti, saj bi bilo za državo pogubno, če bi prepustili protievropsko narančani in v marsikaterem pogledu rasistično nastrojeni stranki, ki je na zadnjih volitvah dobila v vsedržavnem merilu 4 odstotke glasov, da obvlada najbolj razvito, dinamično in inovativno državno območje.

Kot pomočnik komentator turinske La Stampa Massimo Gramellini sem tudi sam prepričan, da je dobra in poštena politika zelo zahtevna stvar, še posebej če je treba graditi na pogorišču, kakršna je Italija teh dni. Zato bi kot državljan spremljal dogajanje z veliko večjo vedrino, če bi nas na poti iz blata vodili trezni in strokovno dorasli ljudje, ki so bili izbrani s transparentnim postopkom.

Morda pa je to samo utvara in me bo razplet dogodkov postavil na laž, ker razmišjam s političnimi kategorijami, ki niso več v koraku s časom.



OŠ K. D. KAJUHA - P. TRUBARJA - BAZOVICA

## Izlet v Ljubljano



V ponedeljek, 4.februarja 2013, smo šli na izlet v Ljubljano. Ob 7.00 uri smo se zbrali pred železniško postajo v Sežani. Pozdravili smo starše in vstopili na kratek vlak, ki je imel samo dva potniška vagona.

Odpovali smo ob 7.20. Med potjo smo se igrali, pogovarjali in občudovali zasneženo naravo. Ob 9.00 uri smo izstopili na postaji Tivoli. Sprejela nas je učiteljica Silva Perčič, ki nam je razkazala ljubljanske lepote. Učenci Martin, Kristjan, Dennis in Massimiliano pa so postali mali ciceroni, ki so nam s svojimi referati predstavili zgodovinske in kulturne zanimivosti mesta.



V parku Tivoli smo pomalicali, ker smo bili zelo lačni.

Gospod učenik je bil strog, imel je palčko, mi pa smo morali držati roke za hrbotom. Naučili smo se pesmico o kukavici. Nekateri so bili kaznovani in so sedeli na lesenem osličku. Bilo je zelo lepo, ker smo spoznali, kako je potekal pouk v starih časih.

Ogledali smo si šolskih pripomočkov.



Nato smo šli do Trga republike, kjer stoji palača parlamenta.

V parlamentu nas je spremljala gospa Gordana Vrabec. Najprej nam je pokazala prvo nastopje, kjer so bile: velika preproga, slovenska in evropska zastava. Na stenah smo občudovali fresko, na kateri je naslikana zgodovina od Emone do Jugoslavije.

Gospa Gordana nam je na kratko povedala zgodovino Slovencev.

Nato smo se napotili do Starega Trga, kjer je Urška plesala s podvodnim možem. Tam je gostilna Druga violina. To ni gostilna kot vse druge, je gostilna, v kateri strežejo osebe s posebnimi potrebami. Na stenah visijo violine in ročno izdelani okraski. Zelo lepo so nas sprehajali z odličnim kosirom.



## Teden slovenskega jezika

*V letošnjem šolskem letu smo se odločili, da bomo kar cel teden in na različne načine proslavljali Prešernov praznik. Odpeljali smo se na izlet v slovensko prestolnico, poslušali smo zvoke harmonike, izdelali smo si pustne maske – povodne može in slavnostno počastili največjega slovenskega pesnika.7*

V Slovenskem šolskem muzeju smo imeli učno uro. Deklice smo oblekle predpasnike, dečki pa brez rokavnice. Bili smo lepi in podobni našim prapradedkom. Vstopili smo v učilnico. Na tabli je pisalo 4.svetecan 1859. Ko je učitelj vstopil v učilnico, smo morali vstati in ga tako pozdraviti: «Bog daj, gospod učenik!»



Peš smo se odpravili na Trg republike, kjer stoji ogromna stavba: Cankarjev dom. Ogledali smo si notranjost doma. Vodička nam je povedala, da ima dom štiri velike dvorane. Najprej smo si ogledali prvo dvoran, ki je največja dvorana v Ljubljani. Njena barva je bela; stene in stoli so beli. Druga, tretja in četrta dvorana so bile pod zemljo. Druga dvorava je bila rdeče barve, tretja pa okrogla in modre barve. Te barve predstavljajo slovensko zastavo. Četrta dvorana je sive barve.



Potem smo odšli na postajo Tivoli. Ob 17.20 smo vstopili na vlak, ki nas je odpeljal v Sežano.

Letošnji prvi izlet nam je bil zelo všeč, ker smo se zabavali in spoznali Ljubljano.

## Gledališka predstava Od Bacha do tanga



V sredo smo šli v vrtec, kjer nas je pričakal gospod Marko Hatlak, ki je predstavil učno uro OD BACHA DO TANGA. Na harmoniku je igral množič skladb in zbrane tudi zapel. Pokazal nam je slike različnih harmonik. Spoznali smo marsikaj novega o svetu harmonike. Na koncu smo še vsi skupaj zaplesali in zapeli Naša četica. Bilo je zelo zanimivo in zabavno.





# slovenske kulture

## Prešernova proslava



V petek, 8. februarja, na dan slovenske kulture, smo se vsi učenci zbrali, da bi počastili našega največjega pesnika Franceta Prešerna.



Sošolec David nam je predstavil Prešernov življjenjepis. Predaval nam je, kje se je rodil, kje je živel, kaj je naredil in kje je umrl. Vsi smo v zvezke narisali Franceta Prešerna s slovenskimi narodnimi motivi.



Zapeli smo Zdravljico, ki je od leta 1989 postala slovenska himna.



## Pust



Gospa umeđnica Katerina Kalc, ki na naši šoli vodi jezikovno - likovno delavnico "Iz skrinjice slovenskega ljudskega izročila", nam je pripovedovala prekmursko ljudsko pravljico o Povodnem možu. Na to temo smo z odpadnim materialom izdelali maske, s katerimi smo na današnji dan preganjali zimo z bazovskih ulic.



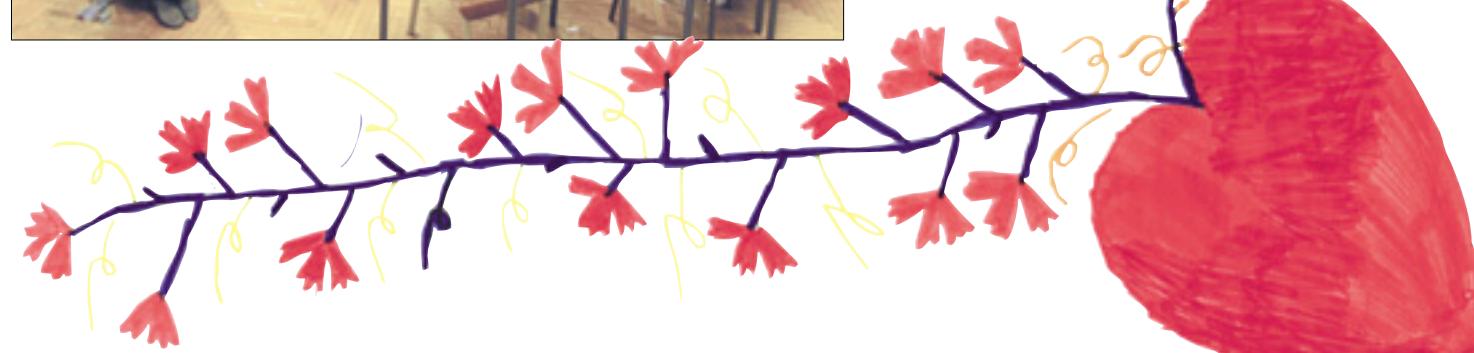
Obiskali smo vaščane, ki so bili zelo veseli našega obiska. Vsi "povodni možje" se jim iz srca zahvaljujemo, ker so nas tako bogato ob-

darili s sladkarijami, jajci in denarjem. Prispevki nam bodo služili za nakup šolskih potrebs-čin, z jajci pa bomo pripravili okusne palačinke!



Vsem, ki so obogatili in popestrili naš kulturni teden, se iz srca zahvaljujemo.

Učenci in učiteljice  
OŠ  
K.D. Kajuha –  
P. Trubarja





Organizacija Združenih narodov za izobraževanje, znanost in kulturo Unesco je 21. februar razglasila za mednarodni dan maternega jezika. Tema letošnjega dneva materinščine, ki ga obeležujejo od leta 1999, je bila dostopnost knjig in digitalnih vsebin v različnih jezikih.

Jezikovna in kulturna raznolikost sta univerzalni vrednoti, ki pripomoreta k složnosti in povezovanju med različnimi družbami. Generalna direktorica Unesca Irina Bokova je ob letošnjem mednarodnem dnevu materinščine še posebej opomnila na pomembnost osrednjega sporočila in letošnje teme.

"Večjezičnost daje moč in odpira nove pri-

ložnosti. Uteleša našo kulturno raznolikost in spodbuja izmenjavo mnenj, porajanje idej ter širi naše poglede," njene besede povzema Unescova spletna stran.

Posamezne države imajo ključno vlogo pri spodbujanju materinščine preko nacionalnih institucij in združenj. Pomembno vlogo imajo tako šole in univerze kot mediji. S sloganom Knjige za izobraževanje v maternem jeziku želi Unesco ob dnevu materinščine podpreti produkcijo knjig za izobraževalne namene v maternem jeziku.

Izobraževanje v maternem jeziku se v širšem smislu nanaša tako na uporabo materinšči-

V ČETRTEK JE UNESCO  
PONOVNO SLAVIL  
SVETOVNI DAN MATERINŠČINE

# Opozorilo na potrebo po ohranjanju kulturne in jezikovne raznolikosti po svetu

ne doma kot v šolah. Knjige in učbeniki pripomorejo k bogatemuje jezik in opismenjevanju v maternem jeziku. Natisnjena gradiva v materinščini so pomemben temelj za učenje.

Unesco se za uporabo maternega jezika v dvo- ali večjezičnem izobraževalnem procesu v najzgodnejši letih zavzema, ker ima pomembno vlogo pri ustvarjanju trdnih temeljev za učenje. Uporaba materinščine doma ali v vrtcih otrok pripravlja na lažje opismenjevanje, kar jih pozneje olajša tudi učenje tujega jezika.

Danes je sicer pri mnogih jezikih opaziti manko natisnjениh gradiv, čeprav je v zadnjem času opaziti napredek. Računalniška tehnologi-

ja in relativno nizki stroški digitalnega tiska obeležajo cenejše natisnjena gradiva, kar je povezano tudi z njihovo širšo dostopnostjo, še piše na spletni strani Unesca.

Mednarodni dan maternega jezika obeležujemo že 14 let v spomin na protest in smrt benaljskih študentov, ki so pred 47 leti zahtevali enakopravnost za svoj jezik. Unesco je z dnevnem željal opozoriti na potrebo po ohranjanju kulturne in jezikovne raznolikosti po svetu.

Po svetu danes govorijo okrog 6000 različnih jezikov. Od tega jih po oceni Unesca polovici grozi, da bodo izginili. V povprečju na vsake dve tedna izgine po en jezik.

# Nemška manjšina na Poljskem nujno potrebuje lastne otroške vrtce in osnovne šole

Pred kratkim, natanko v četrtek, 7. februarja, so predstavniki organizacije nemške manjšine na Poljskem AGMO na povabilo predsednika delovne skupine za manjšine v Evropskem parlamentu madžarskega socialista Csabe Tabajdija in poslanca zelenih Francois-a Alfonsija, Korzičana, obiskali Evropski parlament v Strasbourg.

Prišla sta predsednik in podpredsednik Društva za podporo Nemcov v Sleziji, Vzhodnem Brandenburgu, Pomorjanski ter Vzhodni in Zahodni Prusiji. Pogovarjali so se o problemih ohranjanja jezika in krize identitete nemške manjšine na Poljskem ter pravic te manjšine do rabe maternega jezika in s svojimi problemi seznanili ev-

ropske poslance vseh političnih skupin. Njihova osnovna zahteve je ustanovitev otroških vrtcev in osnovnih šol v nemškem jeziku na ozemlju, kjer živi nemška manjšina na Poljskem.

Pobudnik tega srečanja mešane skupine za narodne manjšine (uradni naziv je mešana skupina za tradicionalne manjšine, narodne skupnosti in jezike) je bil poslanec v Evropskem parlamentu, predstavnik bavarske CSU Berndt Posselt, ki je sam po rodu sudetski Nemec. Žal pa se prav Posselt zaradi številnih drugih obveznosti tega zasedanja ni mogel udeležiti, manjkali pa so tudi poljski evropski poslanci, ki so bili prvji poklicani, da slišijo, kakšni so problemi v njihovi državi in da ustrezno ukrepajo.

Predsednik organizacije nemške manjšine na Poljskem Tobias Körfer je temeljito obrazložil stanje te manjšine; osredotočil se je predvsem na dejstvo, da ta manjšina nima otroških vrtcev in osnovnih šol, kar seveda moreno otežkoča medgeneracijski prenos jezika; otroci namreč večji del dneva preživijo v šoli, kjer je edini jezik poljščina. Opozoril je na sociološko študijo, ki je pojasnila pomen šole za ohranjanje maternega jezika, pa tudi na dejstvo, da je ista študija pokazala znatno drugačne rezultate v Ratiboru v Gornji Sleziji, kjer pa obstaja dvojezikna osnovna šola.

V drugem posegu je podpredsednik organizacije nemške manjšine Til-

man Fischer opozoril na povezavo med pomanjkljivostmi izobraževalnega programa za pripadnike nemške manjšine in vlogo te manjšinske skupnosti na Poljskem. Izpostavil je, da bi morala Poljska k vprašanju zaščite manjšin pristopiti z bolj evropskim duhom. To izhaja tudi iz tretjega poročila o izvajanju Okvirne konvencije za zaščito narodnih manjšin, ki ga je Svet Evrope pred kratkim objavil. Tu je podpredsednik organizacije nemške manjšine na Poljskem seznanil evropske poslance, da so julija 2012 vložili peticijo v nemškem zveznem parlamentu Bundestagu, ker so nezadovoljni, ker poljsko-nemško omizje, ki je o teh vprašanjih razpravljalo na dveh srečanjih v le-

di, sicer predsednik mešane skupine, je spregovoril o stanju madžarske manjšine v Romuniji. Opozoril je, da je stanje manjšin v nekdanjih državah srednje in vzhodne Evrope, dokaj slično. Vprašanje popolne odsotnosti nemškega jezika iz otroških vrtcev in osnovnih šol na Poljskem terja po njegovih besedah popolno podporo Evropskega parlamenta. Sicer pa se je tega zasedanja udeležila tudi predstavnica visokega komisariata OVSE za narodne manjšine Ilze Brands Kehris.

Ob koncu srečanja je predsednik Csaba Tabajdi, ki je tudi član Odbora za človekove pravice Evropskega parlamenta, napovedal, da bo peticijo, ki so jo predstavniki nemške manjšine na

# V Asturiji protest, ker zakon o šolstvu ukinja rabo manjšinskega jezika pri pouku

»Odgovor, ki smo ga prejeli v Madridu, je seveda zelo dober. Predstavniki vseh strank in seveda vseh poslancev iz Asturije so se obvezali, da bodo pred napadom osrednje vlade branili naš jezik.« Tako je Ignacio Galan, predstavnik organizacije Iniciativa pol Asturianu, ki si prizadeva za vrednotenje asturijskega jezika pogovore, ki jih je na vodstvu delegacije svoje organizacije imel v prestolnici s predstavniki socialistov, združene levice in ljudske stranke ter Forum, manjše lokalne stranke iz Asturije. Gre predvsem za vprašanje šolstva, kajti v Asturiji napsutujejo šolski reformi, ki je znana kot zakon Wert.

Galan je pojasnil, da ste se predstavnika vladne ljudske stranke Carmen Maniega in Angeles Fernandez Ahuja obvezala, da poisci rešitev, ki bi preprečila izginote asturijskega jezika iz javnih šol. Sicer pa je Galan prosil so-governika ljudske stranke, naj si tudi prizadava za rabo jezikam, da bi ga ljudje lahko spoznali. Zato bi bilo treba

ugotoviti nekatere storitve v asturijskem jeziku, prav organizacija Iniciativa pol Asturian pa je na razpolago za prevajalske storitve, kadar bi bilo to potrebno. »V Madridu itak le malokdo ve, da govorimo tukaj v svojem jeziku,« je prizomnil Galan.

Predstavnika opozicije Antonio Trevin in Enrique Sostresata prav tako zagotovila, da bosta iz opozicijskih klopi podprtia in ministrstvu za izobraževanje zahtevalo, da se asturijski jezik ohrani v izobraževalnem sistemu, poleg tega pa, da se ga uporablja tudi v javnih napisih na državnih cestah.

Po drugi strani pa je organizacija Xunta pola Defensa de la Llingua (Odbor za obrambo jezika) v sporocilu za javnost opozorila, da je bil v generalni direkciji za jezikovno politiko pri deželnvi vladi v Asturiji zaposlen filolog, ki nima ustreznih dokazil o znanju manjšinskega jezika, kar je bilo sicer predvideno v razpisu. Tudi sindikalna organizacija je zaradi tega protestirala in zahtevala takojšen popravek izidov razpisa.



Od leve proti desni: François Sogor poslanec (Zeleni), Tobias Körfer (predsednik AGMO eV) Csaba Tabajdi (EPP)

tih 2010 in 2011, ni obrodilo nobenih konkretnih sadov. Ob koncu je Fischer izrazil upanje, da bo srečanje predstavnikov nemške manjšine na Poljskem prispevalo k reševanju tega problema.

Posegom predstavnikov manjšine je sledila razprava, v katero je poseglo več poslancev. Govorili so predvsem o evropski politiki in predstavili nekatere primere dobre prakse. Med temi je južnotirolski poslanec Herbert Dorfmann opozoril na stanje v tej italijanski provinci, ki ga je predstavil kot ustrezen model reševanja problemov zaščite manjšin.

Madžarski poslanec Csaba Tabajdi

Poljskem predali Bundestagu, predložil v obravnavo tudi temu odboru z namenom, da se seznaní s perečim problemom pomanjkanja nemških šol na Poljskem znamenom, da se pospeši postopek za odprtje teh šol, ki so bistvenega pomena ta ohranitev identitete nemške manjšine.

Predstavnika AGMO sta pogovore v Evropskem parlamentu zelo pozitivno ocenila v prepričanju, da bo avdicija prispevala k pospešitvi postopkov za odprtje nemških šol na Poljskem in da bo spodbudila tudi nemški Bundestag, da vzame resno v športne probleme nemške manjšine v republiki Poljski.



Družinski proračun je resna zadeva, s katero se premnogi vsakodnevno spopadajo: treba je ustaviti levtico prioritet, stvari, ki se jim nočemo in moremo odpovedati, tako da duševno kot za fizično dobro počutje. Da ima šport pri tem zelo pomembno vlogo - šport kot razvedrilo, sprostitev, bolj kot merjenje ali preseganje svojih sposobnosti - je neizpodbitno dejstvo, ki ga potrujejo vsakovrstne raziskave.

Izbira je zelo pesta, v zimskem času pa skoraj obvezna: v gore, na sneg, kakorkoli po rezervo kisika in razkošnih razgledov, ki nam jih naše gore ponujajo zastonj! Zastonj pa ne gre, zato pa lahko izbiramo med mnogimi variantami, si popestrimo počitnice, uberemo tudi drugačne poti, ki nam odpirajo nova in lepa doživetja. Kdor uživa le ob vijuganju na belih progah, lahko veliko prihrani, če se pridruži pobudam naših športnih društev, ki poskrbijo za prevoz in lekcije učitelji, za najbolj vnete smučarje pa organizirajo tudi vrsto tekmovanj. Prihraniti se da tudi pri opremi, če jo nabavimo na smučarskih sejmih, ki jih naša društva vsako leto pridno uredijo. Kot se je dogajalo v letih, ko je Alberto Tomba navduševal množice, je zdaj zelo opazen efekt Tina Maze: vrhunska športnica s svojimi uspehi spodbuja mlado in staro, tako v Sloveniji kot pri nas je evforija na višku in upad, ki ga je bilo pričakovati zaradi ekonomske depresije, je komaj opazen.

Sezona, ki se je odprla z resnimi problemi zaradi skromne količine snega, obeta še veliko lepih dni ob prijetnih užitkih, ki jih daje škripanje smuči na naravnih snežnih podlagi, čeprav smo že skoraj na prahu pomladni. Veliko lepih je tudi pogled na zasnežene jelke in smreke, kot so že pred leti razumeli nekateri turistični operaterji, ki so s topovi umetno belili ne samo proge, temveč tudi bližnjo okolico ...

Ceprav naša dežela ne sodi v sam vrh alpskih smučarskih destinacij, se res ne moremo pritoževati nad ponudbo: Trbiž z novimi povezavami med Florjanko in Višnjami, ki so privabile rekordno število smučarjev - v koničah so zabeležili preko 4000 obiskov-, Zoncolan s prijazno sončno lego in progami, na katerih trenirajo tudi državne reprezentance, Forni di Sopra s preko 6 km dolgim spustom z Varmosta, Piancavallu z razgledom, ki ob jasnom vremenu sega do morja, pa še kaninsko čezmejno območje, kjer je letos kar nekaj problemov zaradi okvare žičnice na slovenskem področju, in Sappada, ki je že od lani vključena v mrežo Promotur, čeprav ne spada v našo deželo.

Predsednik družbe Promotur Stefano Mazzolini je precej zadovoljen s potekom sezone, zaslužki so vsaj delno nadoknadi lanske izgube, ki jih gre pripisati prevsem visokim stroškom za umetno zasneževanje: Dežela FJK vabi družbo, ki jo je ustanovila in jo podpira, k varčevanju, toda Mazzolini navaja dejstvo, da se vsak evro, ki ga Dežela vloži, obrešte s trikratnim množilcem, kot ekonomska vzmet, ki v sami družbi zaposljuje 1.800 ljudi, istočasno pa jamči zasluzek vsem turističnim operatorjem, od hotelov do trgovin in vseh, ki so kakorkoli soudeleženi v ekonomskih dejavnostih.

Mazzolini meni, da je v naši deželi globok razkorak med kakovostjo prog in kvaliteto hotelske ponudbe: najbolj prestižni smučarski centri razvajajo svoje goste z vrsto mikavnih dejavnosti, med katерimi igrat wellness vlogo: pri nas si proge zaslužijo pet zvezdic, na tem nivoju pa sta samo dva hotela, zato izbirajo petični smučarji drugačne destinacije. Na dobrem, včasih kar zelo dobrem nivoju, pa je gastronomija, ki jo bogati veliko število tipičnih domačih proizvodov, od sirov do pršutov, slaščic in vrhunskih vin: ne samo v izbranih restavracijah, tudi v preprostih gostilnah in kočah se da okusiti specialitete, ki niso nizkokalorične, a dajejo potrebno energijo za športne dejavnosti.

Sorazmerno cenejše so pri nas (na območju, ki ga upravlja Promotur) smučarske karte in veliko je posebnih ponudb: 50% popust na sezonsko kartu za

## SMUČARSKA SEZONA

# Med zasneženimi jelkami in vrhovi

KATJA KRALJ

univerzitetne študente do 26 leta, zastonja za otroke rojene od I.2005 dalje in za dedke in babice (če so še v dobrini) rojene I.1937 in prej, pa še zastonj karta za petega družinskega člena in skipass na ure po znižani ceni za dva družinska člena. Za otroke so v Trbižu pripravili 70.000 kvadratnih metrov zabavnega parka (nekaj podobnega nudi tudi Piancavallo), za mlado in staro pa so na razpolago tudi posebna doživetja kot nočna smuka, tako na Višnjah kot v Forni di Sopra; ponoči se lahko smučarji lahko pošte podajo na proge za lažjo oblisko turne smuke. Približno 150km prog je namenjenih ljubiteljem smučarskega teka, discipline, ki jo tudi mnogi alpski smučarji gojijo kot popestritev počitnic, ne nazadnje pa tudi za prihranek... Tudi vožnja na saneh s pasjo vprego je doživetje, ki ga ne gre zamuditi, za bolj adrenalinske občutke pa se lahko spustite (tudi poleti, na tračnicah) z bobom v Piancavallu. Kdor želi zamenjati smuči za drsalke, ima na razpolago pokrita drsališča v Tablju, na Piancavallu in v vasici Claut (tam je bilo zgrajeno I.2003 za Univerzijado), odkrito pa v Forni. Z novim snegom so razmere postale idealne za dejavnost, ki vsako leto privablja nove navdušence: hoja s krplji (ciaspe), pogrezanje v zimsko idilo stran od množic in hrupa, globoko dihanje, ki sprosti dušo in telo, počasno dojemanje in srkanje občutkov, od tihotanja vršacev do spokojnosti zimskega gozda. Kot turna smuka (za to disciplino je izbrana izletov nadvse bogata), zahteva tudi hoja s krplji veliko previdnosti: pred vsakim načrtovanim izletom je treba preveriti snežne razmere, se pravi nevarnost plazov, ki vsako leto kaznujejo preveč predernje izletnike. Previdnost je seveda potrebna tudi na progah in še vedno je premalo tistih, ki pozorno preberejo pravilnik ter precenjujejo svoje sposobnosti. Kar nevarni lahko postanejo ne dovolj spreteti deskarji in pred leti se je celo razpravljalo o možnosti, da bi jim dodelili posebne proge, sicer pa je ostalo po starem in tudi razmerje med smučarji in deskarji je dokaj konstantno: po začetnem navdušenju so snowboardu ostali zvesti predvsem mlajši športniki, ki se še ne spopadajo s hrbtnimi bolečinami.

Vsako leto se v naši deželi veča število smučarjev in deskarjev iz Slovenije: kaj je narobe s prelepo alpsko deželo, da njeni prebivalci kar trumoma prihajajo k nam, mnogi pa si privoščijo tudi Južno Tirolsko, Avstrijo in še bolj oddaljene kraje? Razlogov je več, predvsem pa je kriva relativno nizka nadmorska višina najbolj razvitih smučarskih centrov: Kranjska Gora ohranja svoj čar tudi zato, ker vsako leto gosti prestižni veleslavom za svetovni smučarski pokal, infrastrukture pa bi bilo treba ojačiti in posodobiti; Pohorje gosti znamenito Zlatolisllico, tako v Kranjski gori kot na Pohorju pa lahko nastanejo velike težave zaradi pomanjkanja snega. Prekrasni razgledi se smučarjem odpirajo na Voglu, razdalja pa marsikoga odvraka, kot je relativno dollec tudi Rogla, Krvavec pa je v glavnem domena Ljubljjančanov, ki ga zaradi bližine zelo radi obiskujejo. Primorci smo imeli dva smučarska centra, ki sta bila zelo pri roki-Kalič pri Postojni in Lokve na Goriškem, oba pa sta žalostno propadla, lepo pa se razvija Cerkno, ki premore šest sedežnic in dve vlečnici: leži na 1.291m, zato nima večjih težav s snegom, le dostop pelje skozi dokaj vijugaste ceste. Tudi Črni vrh nad Idrijo in Stari vrh nad Škofjo Loko se uvrščata v seznam možnih destinacij, ne nazadnje Sorška planina, ki s svojimi 1.300 m nadmorske

višine jamči optimalne razmere. Samo tri vlečnice in ena sedežnica res niso dovolj za zahtevne goste, malokdo pa je pripravljen vlagati ogromna finančna sredstva za razvojni projekt, ki bi planino povezel s Koblo na bohinjski strani. Načrtovanje postavlja velike probleme z ekološkega vidika: vsako novo smučišče pomeni zmanjšanje gozdnih površin in posseg v naravo, ki je vednoboleč: tudi v naši deželi ne načrtujejo novih smučišč, gore naibolj ohranile čimborj naravnih videz, kajti pogled na žičnice in vlečnice je potleti kar žalosten in jemljek pokrajini čar: tudi trava postane na progah drugačne barve, če je na njej ležal umetni sneg z dodatkom kemikalij.

Nabrusite torej smučke, še prej pa se vsaj za silo razgibajte, in srečno!



## POD ZELENO STREHO

# Pod senco košate lipe



BARBARA ŽETKO

Lipa predstavlja za slovenski narod nekaj posebnega. Še danes je precej vasi, kjer na glavnem trgu ali pred cerkvijo raste mogočno drevo, ki v zgodnjih poletnih dneh prepaja zrak s sladkim vonjem svojih cvetov. Lipa je simbol doma oz. pripadnosti kraju in nas veže na teritorij, kot morda le oljka Grke ali pomaranča Sicilijance. Poleti nam nudi gosto senco pred sončno pripeko, poklanja nam cvetove za pravro pomirjevalnega čaja, pa tudi les za izdelavo raznih predmetov.

Ceprav lipa ni najbolj uporabljen les v gradbeništvu, ker je preveč mehak in ga zato lahko namenimo le stenskim oblogam, imamo na voljo mnoge druge vrste lesa. Od vedno je imel les za nas pomembno vlogo tudi v notranjosti stavb, tako pri izdelavi pohištva kot pri talnih oblogah in torej ne samo pri gradnji konstrukcij ali lesenih kritin. Lesota lesenih talnih oblog je res edinstvena in nudi stanovalcem prijeten občutek topline in intimnosti.

V slovenskih domovih so naši predniki najprej uporabljali enostaven ladijski pod, nato so ga nadomestili s parketom, ki so ga morale naše babice zaščititi z voskom ali z drugo posebno pasto. Delo je bilo dolgo in utrudljivo, tako da so laki, ki so se pojavili na tržišču v prejšnjem stoletju, naredili majhno revolucijo in predstavljali pravo odrešenje za gospodinje. Namesto dolgega čepanja na kolennih in ločenja parketa - nekatere ženske so to delo opravljale celo vsak teden - je zadostovalo pobrisati tla s komaj vlažno krpo in les je spet zasijal v vsej svoji lepoti.

Nekoč so uporabljali le nekatere vrste lesa za izdelavo podov, danes pa je ponudba tako široka, da s težavo izberemo parket, ki nam je bolj všeč. V gorskih predelih so največkrat uporabljali smrekovo tako za stenske obloge kot tudi za pode, ceprav je ta les zelo mehak. Te prvine je bilo veliko in manj premožni sloji prebivalstva si niso mogli privoščiti dražjega lesa. Izkoristili so pač, kar so imeli na razpolago. V večjih poslopijih pa so zelo pogosto uporabljali hrast, pri polaganju katerega so mojstri izkazovali kreativnost z ustvarjanjem različnih vzorcev. Ta drevesna vrsta ima precej enotno barvo in zaračna tega so lahko oplemenili notranje prostore s posebnimi motivi, ki so včasih

sih pričarali res edinstvene občutke, ne da bi se pri tem izkazali za kričeče ali pretirane.

Slovenske avtohtone vrste lesa so zelo primerne za parket. Z leti so stopoma dobile svoj prostor v naših domovih poleg hrasta in smreke tudi manj razširjene vrste, kot so javor, jesen, akacija, češnja, oljka in oreh, le da naštejem pomembnejše. Vsak les ima svoje specifične lastnosti: nekatere vrste so bolj stabilne, torej manj občutljive na izdelavo raznih predmetov.



vlagi in se zato relativno malo dimenzijsko spreminjajo. Nekatere so posebno trde in trpežne in jih zaradi tega uporabljamo v bolj obremenjenih in pohojenih prostorih, druge pa so priljubljene zaradi posebne barve.

Tržišče pa se ne zadovoljuje s ponujanjem različnih vrst lesa in stalno bogati ponudbo vse popolnejšimi izdelki: na razpolago imamo klasični mavisni parket, mozaik ali lamelni parket, večslojni gotovi parket, parket za tla s talnim ogrevanjem, podeželski pod itd. Površina poda pa lahko ima v naših domovih drugačen videz, če je gladka ali krtačena, če je starana, termično obdelana ali lužena, če je lakirana, zaščitena z voskom ali premazana z oljem. Kar se montaže tiče, pa lahko polagamo les plavajoče, ga lepimo po vsej površini ali pritrdimo na letve, ceprav ta sistem danes zelo malo uporabljam.

Očitno pa je človek težko zadowoljivo bitje, saj poleg vsega naštetelega izbora, ki bi zadostil vsem najrazli-

čnejšim željam in potrebam, stalno iščemo nekaj novega, kar bi potešilo vse naše namišljene potrebe. Temu, kar imamo v velikih količinah pri nas doma, ne dajemo primerne vrednosti in eksotični les vzbuja še vedno preveliko zanimanje v potrošnikih. Ekološka opozorila še niso prodrla dovolj globoko v našo zavest, da bi se odločili za okolju prijaznejšo obliko urejanja našega doma. Vsi smo v besedah za ohranitev okolja in včasih se to tudi izkaže v konkretnih dejanjih: npr. zamenjamo ogrevalni kotel in okna z energijsko bolj varčnimi, uporabljamo energijsko učinkovite pralne stroje, ugašamo luči in redno ločujemo odpadke. Kaže torej, da smo dovolj osveščeni in občutimo problem ohranitve okolja kot bistven za naše preživetje. Zakaj torej izbiramo za naš dom eksotične lesne vrste, kot so tik, iroko, merbau, doussie in druge, namesto našega domačega hrasta, javorja ali bukve? Če bi nas kdo vprašal, ali smo za ohranitev amazonskega ali kateregakoli drugega deževnega gozda, bi takoj pritrdili, potem pa izbiramo lesene pode, za izdelavo katerih so posekali na tisoče dreves na drugem koncu sveta, v južni Ameriki, Afriki ali Aziji.

Morda problem obstaja prav v tem. Če bi nam posekali lipu, ki raste na našem dvorišču in pod katero se v vročih poletnih dneh zavarujemo pred soncem, bi se verjetno pošteno razjelili. Ali pa bi se obupano razjokali, kot se je zgodilo meni, ko so pred skoraj tridesetimi leti na našem vrtu posekali dve čudoviti stoljetni lipi, da bi razširili Furiansko cesto, ki se vila pod našo hišo. V imenu napredka predstavljajo tudi mogočna drevesa oviro, ki jo je treba odstraniti.

Pomislite na to naslednjič, ko boste hoteli zamenjati parket v dnevi nobenih. Ljudstva, naseljena v Amazoniji, so še bolj navezana na svoje gozdove kot mi na svoje in zanje predstavljajo drevesa nekaj svetega in dragocenega, še bolj kot za nas domače lipe. Ceprav smo oddaljeni deset ali dvajset tisoč kilometrov od 'pljuč' našega planeta, kot kupci in uporabniki odločamo tudi mi o usodi Zemlje in o njegovih prebivalcih. Tako iz socialnega kot iz okoljevarstvenega vidika je torej nujno, da se zavedamo, kakšen vpliv imajo naše izbire.



**Rai Tre bis**

**SLOVENSKI PROGRAM**

**Na kanalu 103**

**20.00** Tv Kocka  
**20.30** Deželni TV dnevnik  
**20.50** Vabilo v gledališče: Kobarid '38, sledi Čezmejna Tv: Dnevnik Slo 1

**Rai Uno**

**6.30** Variete: UnoMattina in famiglia **7.00**  
**8.00**, **9.00** Dnevnik **10.05** Mixitalia **10.30**  
 A Sua immagine, vmes Sveta maša in Angelus **12.20** Linea verde **13.30** Dnevnik  
**14.00** Show: Domenica in - L'arena **16.30**  
**20.00** Dnevnik **16.35** Show: Domenica in - Così è la vita **18.50** Kviz: L'eredità (v. C. Conti) **20.40** Igra: Affari tuoi (v. M. Giusti) **21.30** Nad.: Un medico in famiglia **23.20** Dnevnik

**Rai Due**

**7.00** 9.20 Risanke - Cartoon Flakes Weekend **9.00** New Art Attack **10.10** Dok.: Ragazzi, c'è Voyager **10.50** A come Avventura **11.30** Aktualno: Mezzogiorno in famiglia **13.00** Dnevnik, sledi Tg2 Motori **13.45** Quelli che aspettano **15.40** Quelli che... (v. V. Cabello) **17.05** Dnevnik in vremenska napoved **17.10** Stadio Sprint **18.10** Rubrika: 90° Minuto **19.30** Nad.: Il Puma **20.30** 1.00 Dnevnik

**21.00** Nan.: NCIS **21.45** Nan.: Elementary **22.35** Športna rubrika

**Rai Tre**

**7.15** Serija: La grande vallata **8.05** Film: Cartouche (pust., '61) **9.55** Nan.: L'Ispettore Derrick **10.45** Rubrika **12.00** Dnevnik **12.25** TeleCamere **12.55** Odd.: RES Lezioni dal conclave **13.25** Rubrika: Passepartout **14.00** Deželni dnevnik, vremenska napoved in Dnevnik **14.30** In \u00bdora **15.05** Rubrika: Alle falde del Kiliangaro (v. L. Colò) **18.00** Per un pugno di libri **18.55** Dnevnik, deželni dnevnik in vremenska napoved **20.00** Rubrika: Blob **20.10** Che tempo che fa **21.30** Presa direta **23.25** Dnevnik in deželni dnevnik **23.40** Gazebo

**Rete 4**

**6.25** Dnevnik **6.45** Mediashopping **7.15** Nan.: Vita da strega **8.15** Dok.: Pianeta Di-

nosauri **9.00** Earth Machine **10.00** Sv. Maša **11.00** Rubrika: Le storie di viaggio a... **11.30** Dnevnik **12.00** Rubrika: Pianeta mare **13.00** Donnaventura **14.00** Dnevnik **14.40** 19.35 Speciale Tierra de Lobos **14.50** Film: Karol, un uomo diventato papà (biogr.) **18.55** Dnevnik in vremenska napoved **19.40** Film: Comandante Florent - Fuga mortale (krim., Fr.) **21.30** Tierra de Lobos - L'amore e il coraggio **23.40** I bellissimi di R4 **23.45** Film: Bad girls (western, '94)

**Canale 5**

**6.00** Pregled tiska **7.55** Promet, vremenska napoved in dnevnik **8.00** Dnevnik **8.50** Rubrika: Le frontiere dello spirito **10.10** Nad.: Belli dentro **10.50** Dok.: South Pacific **11.55** Melaverde **13.00** Dnevnik in vremenska napoved **13.40** Show: L'arca di Noè **14.00** Domenica Live **18.50** Kviz: Avanti un altro! (v. P. Bonolis) **20.00** Dnevnik in vremenska napoved **20.40** Striscia la domenica



**21.30** Film: Il gladiatore (dram., ZDA, '00, i. R. Crowe)

**Italia 1**

**7.00** Risanke **10.35** Film: Due gemelle per un papà **12.25** Dnevnik **13.00** Rubrika: Sport Mediaset - XXL **14.00** Film: Merlin e l'apprendista stregone **16.50** Film: Zoo rangers in Sud America **18.30** Dnevnik **19.00** Nan.: Così fan tutte **19.10** Film: L'ultima sporca meta (kom., ZDA, '05, i. A. Sandler) **21.25** Le Iene Show

**La 7**

**7.00** 7.50 Aktualno: Omnibus **7.30** Dnevnik **9.50** Coffee Break **11.05** Fuori di gusto **12.00** Ti ci porto io... in cucina con Vissani **12.30** I menu di Benedetta **13.30** Dnevnik **14.05** Kronika **14.40** Film: Baby Boom **16.15** Nan.: The District **17.55** Nan.: L'ispettore Barnaby **20.00** Dnevnik **20.30** In Onda **21.30** Nad.: I Borgia **23.20** Film: Toro scatenato

**Tele 4**

**6.00** Festa in piazza **12.30** 19.45 Rubrika: Qui studio a voi stadio **18.00** Le ricette di Giorgia **18.20** Rubrika: Tanta salute **19.00** Rubrika: Cartellino rosso **23.00** Deželni dnevnik **23.15** Rotocalco Adnkronos **23.35** Trieste in diretta



## VREDNO OGLEDI



**7.00** Risane, otroške in zabavne serije **10.50** Serija: Beverly Hills 90210 **11.45** Dok. serija: Mamice na preizkušnji **12.45** Dok. serija: Preobrazba doma **13.45** Film: Mrvi kanarčki (krim.) **15.25** Nan.: Nadarjeni mož **16.20** Film: Hišni pripor (kom., ZDA, '96) **18.20** Dok. serija: Ana kuha **18.55** 24UR -

**Slovenija 1**

**7.00** Risanke **9.35** Nan.: Dedek v mojem žepu **10.00** Maša **10.55** Na obisku **11.25** Obzorja duha **12.00** Ljudje in zemlja **13.00** Poročila, šport in vremenska napoved **13.20** Na zdravje! **14.45** Film: Gospodar prstanov **17.00** Poročila, športne vesti in vremenska napoved **17.15** Nan.: Dekameron **17.50** Igralci brez maske **18.20** Igralci tudi pojejo **18.35** Risanke **18.55** Poročila, športne vesti in vremenska napoved **19.25** Zrcalo tedna **20.00** Kdo si upa na večerjo? **21.00** Je res? **22.00** Dok. serija: Zdravje Slovencev **22.30** Poročila, športne vesti in vremenska napoved **23.05** Nad.: Sinovi anarhije **23.50** Slovenski magazin

**Slovenija 2**

**7.45** Skozi čas **7.50** Globus **8.45** Kraji in občaji **9.15** Slovenski magazin **9.50** Turbulenca **10.25** Bravo orkester! **10.55** Alpsko smučanje - svetovni pokal: superveleslalom (M), prenos **12.10** Alpsko smučanje - svetovni pokal: superveleslalom (Ž), prenos **13.10** Nordijsko smučanje - svetovno prvenstvo: smučarski teki 50 km (M), vključitev v prenos iz Val di Fiemmeja (vmes: Atletika - evropsko prvenstvo v dvoran, posnetek dopoldanskih tekmovanj) **14.55** Košarka: finale pokala članic, prenos iz Celja **16.45** Atletika - evropsko prvenstvo v dvoran, vključitev v prenos **18.55** Rokomet - pokal Slovenije: finale (M), prenos **20.40** Žrebanje Lota **20.45** Nad.: Mali širni svet **21.40** City folk **22.05** Dok. film: Kriza civilizacije **23.00** Kratki igralni film: V glavi **23.20** Kratki igralni film: Z zaprtimi očmi

**Slovenija 3**

**6.05** Primorska kronika (pon.) **6.25** 7.05, 8.05 Žarišče **6.35** Poslanski premislek **6.45** 14.50 Tedenski pregled **7.20** Svet v besedi in sliki **9.20** Kronika **9.50** 15.05 Na tretjem... **11.00** Utrip (pon.) **11.15** 15.55 Svet v besedi in sliki **13.30** Prvi dnevnik **16.10** Satirično oko **17.30** Poročila **19.00** Dnevnik **19.55** 22.05 Sporočamo **20.00** Tedenski izbor

**Koper**

**13.45** Dnevni program **14.00** Čezmejna TV **14.15** Euronews **14.30** Tednik **15.00** „Q“ - Trendovska odd. **15.45** Mediteran **16.15** Nordijsko smučanje **17.15** Potopisi **18.00** Ljudje in zemlja **18.50** Presek **19.00** 22.00 Vsesedanes - Tv dnevnik **19.25** Vzhod - Zahod **19.45** Kino premiere **20.00** Vesolje je... **20.30** Istra in...



**21.00** Eliot Ness contro Al Capone **22.15** Šport **22.30** Slovenski magazin **23.00** Koncert: Krasje **23.30** Koncert: Italia mia

**Tv Primorka**

**14.30** 17.00 Tv prodajno okno **15.00** Glasbeno popoldne **16.30** Kmetijski razgledi z Dolenske **17.30** ŠKL **18.30** Besede miru **19.00** Pravljica **19.15** Duhovna misel **19.30** 22.00 Tedenski pregled, Napovedujemo... **20.00** Kmetijska oddaja **21.00** Mozaik za gluhe in nagnuše **22.30** Srečanje ljudskih pevcev in godev ob vaškem perišču **23.40** Tv prodajno okno, Videostrani

**POP Pop TV**

**7.00** Risane, otroške in zabavne serije **10.50** Serija: Beverly Hills 90210 **11.45** Dok. serija: Mamice na preizkušnji **12.45** Dok. serija: Preobrazba doma **13.45** Film: Mrvi kanarčki (krim.) **15.25** Nan.: Nadarjeni mož **16.20** Film: Hišni pripor (kom., ZDA, '96) **18.20** Dok. serija: Ana kuha **18.55** 24UR -

novice **20.00** Film: Očka, ne ga srat! (pust., '06, i. R. Williams) **21.50** Film: Jezne in zaljubljene (kom., '05)

**Kanal A**

**8.10** Nan.: VIP **10.00** ŠKL **10.55** Astro TV **12.25** Najlepši avtomobili **12.30** Faktor strahu ZDA **13.25** Film: Gozdni pozar **15.15** Film: Flipper **17.00** Dok. serija: Poker Stars **18.00** Volan **18.40** Nan.: Sanjska upokojitev **19.15** Pazi, kamera! **20.00** Film: Edison **21.50** Nad.: Grimm **22.40** Film: Brezno

**RADIO**

**RADIO TRST A**

8.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.20 Koledar; 8.30 Kmetijski tednik; 9.00 Šv. maša iz župne cerkve v Rojanu; 9.45 Pregled slovenskega tiska; 10.00 Music Box; 10.15 Iz domače zakladnice; 11.10 Nabožna glasba (pripr. Ivan Florjanc); 11.40 Vera in naš čas; 12.00 Primorski obzornik; 13.20 Glasba po željah; 14.00 Poročila in deželna kronika; 14.15 Istarska srečanja; 15.30 Zgoriške scene; 16.00 Šport v glasbi; 17.00 Kratka poročila; 17.30 Za naših prireditiv; 19.35 Zaljubljeni oddaj.

**RADIO KOPER (SLOVENSKI PROGRAM)**

5.00 Jutro na RK; 5.50, 8.45, 9.00 Radijska Konika; 6.40 Pesem tedna RK; 7.00, 9.00, 19.45 Jutranja Kronika; 7.30 Kmetijska odaja; 8.00 Vremenska napoved; 8.30 Jutranjik; 9.10 Prireditve danes; 9.30 Torklja; 10.30 Poročila; 11.00 Primorski kraji; 11.30 Malo za štalo; 12.00 Glasba po željah; 12.30 Opoldnevnik; 14.30 Na športnih igriščih; 15.30 DIO; 17.30 Vreme in ceste; 19.00 Dnevnik; 20.00 Okrog osmil; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Easy come, easy go.

**RADIO KOPER (ITALIJANSKI PROGRAM)**

6.00 Dobro jutro; 7.15, 8.15, 8.28, 10.30, 12.00, 12.28, 13.30, 17.30, 19.28 Dnevnik, vremenska napoved in prometne informacije; 8.00, 17.45 Pesem tedna; 8.30 Jutranji dnevnik - Šport Claxon; 9.00 Fonti di acqua viva; 9.30 Sonoramente classici; 10.00 Slovenia in 15 pundi da vedere e asaporare; 10.45, 19.15 Sigla single; 11.00 Osservatorio; 11.35 Playlist; 12.30 Dogodki dneva; 13.00, 20.30 Tempo scuola; Speciali; La rosa dei venti; Detto tra noi... in musica; 14.00 Per un'ora di radio; 15.00-17.30 Ferry sport; 18.00 Album Charts; 19.30 Večerni dnevnik; 20.00 Fegiz files; 21.30 Sonoramente Puglia; 23.00 Pic nic electronique; 0.00 RSI.

**SLOVENIJA 1**

5.00, 6.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 17.00, 18.00, 23.00, 0.00 Poročila; 6.10 Rekreacija; 6.15 112, 113 - nočna kronika; 6.50 Duhovna misel; 7.00 Jutranja kronika; 7.15 Obvestila; 8.05 Igra za otroke; 9.30 Medenina; 10.10 Sledi časa; 10.40 Promenada; 11.05, 12.10 Poročila in čestitke; 12.05 Na današnji dan; 13.10 Osmrtnice in obvestila; 13.20 Za kmetovalce; 14.30 Reportaža; 15.30 DIO; 16.30 Sempre primeros (pon.); 18.15 Violinček (pon.); 18.30 Prižgimo luč ljudje; 19.00 Dnevnik; 19.30 Obvestila; 19.40, 22.20 Iz sporedov; 19.4

**Rai Tre bis****SLOVENSKI PROGRAM****Na kanalu 103**

**18.40** Čezmejna Tv: Primorska Kronika  
**20.30** Deželni Tv Dnevnik, sledi Čezmejni TV-Dnevnik SLO 1

**Rai Uno**

**6.45** Aktualno: UnoMattina **7.00** 8.00, 9.00, 11.00 Dnevnik **12.00** Igra: La prova del cuoco (v. A. Clerici) **13.30** Dnevnik in gospodarstvo **14.10** Verdetto finale **15.15** Aktualno: La vita in diretta **17.00** Dnevnik **18.50** Kviz: L'eredità (v. C. Conti) **20.00** Dnevnik **20.30** Igra: Affari tuoi (v. M. Giusti) **21.10** Koncert posvečen Luciu Dalla, prenos

**Rai Due**

**6.40** Risanke **8.15** Nan.: Sabrina, vita da strega **8.35** Nan.: Le sorelle McLeod **9.15** Nan.: Seltz **9.30** Rubrika: Sorgente di vita **10.00** Tg2 Insieme **11.00** Variete: I fatti vostri **13.00** Dnevnik in rubrike **14.00** Nan.: Senza traccia **14.50** Nan.: Il passato che ritorna **15.30** Nan.: Cold Case **16.15** Nan.: Numb3rs **17.00** Nan.: Las Vegas **17.45** Dnevnik **18.45** Nan.: Squadra Speciale Cobra **19.35** Nan.: Il commissario Rex **20.30** 23.25 Dnevnik **21.05** Nan.: Hawaii Five-0 **22.40** Nan.: Cold Case

**Rai Tre**

**6.00** Aktualno: News Rassegna stampa **6.30** Il caffè **7.00** Tgr Buongiorno Italia **7.30** Tgr Buongiorno Regione **8.00** Aktualno: Agorà **9.00** Aktualno: Agorà - Brontolo **10.00** Dok.: La Storia siamo noi **10.50** Codice a barre **11.30** Buongiorno Elisir **12.00** Dnevnik **12.45** Aktualno: Le storie - Dia-rio italiano **13.10** Nad.: Lena, amore della mia vita **14.00** Deželni dnevnik in Dnevnik **15.10** Nad.: La casa nella prateria **16.00** Dok.: Cose dell'altro Geo **17.40** Dok.: Geo & Geo **19.00** Dnevnik, Deželni dnevnik in vremenska napoved **20.00** 23.45 Variete: Blob **20.15** Per ridere insieme con Stanlio e Ollio **20.35** Nan.: Un posto al sole **21.05** Film: La seconda notte di nozze (kom., '05)



**23.00** Toxic Somalia – Sulla pista di Illaria Alpi

**Rete 4**

**6.20** Rubrika: Media shopping **6.50** Nan.: T. J. Hooker **7.45** Nan.: Miami Vice **8.40** Nan.: Hunter **9.50** Nan.: Carabinieri **10.50** Aktualno: Ricette di famiglia **11.30** Dnevnik, vremenska napoved in prometne informacije **12.00** Nan.: Detective in corsia **12.55** Nan.: La signora in giallo **14.00** Dnevnik **14.45** Aktualno: Lo sportello del Forum **15.30** Nan.: Rescue Special Operations **16.35** Nan.: My life - Segreti e passioni **17.00** Film: La signora in giallo - L'ultimo uomo libero (krim.) **18.55** Dnevnik **19.55** Nad.: Tempesta d'amore **20.30** Nan.: Walker Texas Ranger **21.10** Quinta colonna **23.55** Terra!

**Canale 5**

**6.00** Dnevnik - Pregled tiska **7.55** Dnevnik, prometne informacije, vremenska napoved, borza in denar **8.40** La telefonata di Bel-pietro **8.50** Aktualno: Mattino Cinque **11.00** Aktualno: Forum (v. R. Dalla Chiesa) **13.00** Dnevnik in vremenska napoved **13.40** Nad.: Beautiful **14.10** Nan.: Centovetrine **14.45** Show: Uomini e donne (v. M. De Filippi) **16.10** Resn. show: Amici **16.50** Aktualno: Pomeriggio Cinque **18.50** Igra:

Avanti un altro (v. P. Bonolis) **20.00** Dnevnik in vremenska napoved **20.40** Striscia la notizia - La voce dell'insolvenza (v. E. Iacchetti, E. Greggio) **21.10** Zelig Circus

**Italia 1**

**6.40** Risanke **8.45** Nan.: Everwood **10.35** Nan.: E.R. - Medici in prima linea **12.25** Dnevnik, vremenska napoved in prometne informacije **13.40** Simpsonovi **14.35** What's my destiny Dragon Ball **15.00** Risanka: Lupin **15.50** Nan.: White collar - Fascino criminale **16.45** Nan.: Chuck **17.40** Nan.: La vita secondo Jim **18.05** Volitve 2013 **18.30** Dnevnik



**19.20** Nan.: CSI - Scena del crimine **21.10** Nan.: The Transporter - The Series **23.05** Film: True justice - Stato di guerra (akc., ZDA/Kan., '11, i. S. Seagal)

**La 7**

**7.00** 7.50 Omnibus **7.30** Dnevnik **9.50** Coffee Break **11.00** L'aria che tira **12.30** 18.50 Rubrika: I menù di Benedetta **13.30** Dnevnik **14.05** Kronika **14.40** Nan.: Le strade di San Francisco **15.30** Nan.: McBride **17.10** Nan.: Il Commissario Cordier **20.00** Dnevnik **20.30** Otto e mezzo **21.10** Odd: Piazapulita **23.45** Omnibus notte

**Tele 4**

**7.00** Deželni dnevnik **7.25** Aktualno: Salus Tv **7.40** Dok.: Italia da scoprire **8.05** Dok.: Il portolano **8.30** Deželni dnevnik **12.45** Aktualno: Musa Tv **13.00** Rubrika: Le ricette di Giorgia **13.20** Dnevnik **13.45** Rubrika: Qui studio a voi stadio **17.00** Dnevnik **17.30** Trieste in diretta **19.30** 20.30 Dnevnik **20.00** 21.00 Rubrika: Il caffè dello sport **22.00** Triestina - Lumignacco **23.02** Nočni deželni dnevnik in vremenska napoved **23.30** Trieste in diretta

**Slovenija 1**

**7.00** Dobro jutro **10.20** 15.45, 18.30 Risanke in risane nanizanke **11.25** Dok. odd.: Megabiti energije **12.00** Odd: Ljudje in zemlja (pon.) **13.00** Dnevnik, vremenska napoved in športne vesti **13.30** Polnočni klub (pon.) **15.00** Poročila **15.10** Dober dan, Koroška **16.10** Odd: za otroke: Studio Kriščka **16.35** Kulturni brlog **16.45** Dobra ura **17.00** Poročila, vremenska napoved in športne vesti **18.00** Infodrom **18.55** Dnevnik, kronika, vremenska napoved in športne vesti **19.30** Slovenska kronika **20.00** Tednik **21.00** Studio city **22.00** Odmevi **23.05** Opus **23.35** Knjiga mene briga

**Slovenija 2**

**7.00** Otroški program: OP! **8.00** Otroški infokanal **8.50** Infodrom **9.55** Dobra ura **11.20** Dobro jutro **14.05** Točka **15.00** Na lepše **15.20** Je res? **16.25** Dok. odd.: Putinov poljub **17.35** Dober dan, Koroška **18.05** Prava ideja! **18.30** Dok. serija: To bo moj poklic **19.00** 23.15 Točka **19.50** Žrebanje 3x3 plus 6 **20.00** Dok. film: Dedična Evropa **21.20** Serija: Jack Taylor **22.50** Razred zase

**Slovenija 3**

**6.00** 9.00, 19.55, 21.55 Sporočamo **6.45** 13.00 Svet v besedi in sliki **8.00** Poročila **9.05** 13.55 Evropski premislek **9.10** Žarišče **9.30** 10.30, 12.30, 15.30, 17.30 Poročila **9.40** 12.35 Tedenski izbor **10.45** Tedenski pregled **11.10** Slovenija in Evropa **11.30** Zrcalo tedna **12.00** 15.45 Satirično oko **13.15** Utrip **13.30** Dnevnik **15.05** Poslan-

ski premislek **17.10** 22.50 Tedenski napovednik **17.50** Kronika **18.40** Beseda volilcev **19.00** Dnevnik **19.30** Kronika **20.00** Aktualno **20.40** Na tretjem... **21.25** Beseda volilcev **21.30** Žarišče **21.45** Kronika **22.00** Tednik (pon.) **23.05** Aktualno **23.20** Odmevi

**Koper**

**13.45** Dnevni program **14.00** 23.40 Čezmejna Tv - deželne vesti **14.20** Euronews **14.30** Vsedanes - Vzgoja in izobraževanje **15.00** Ciak Junior **15.30** Koncert: Krasje **16.00** Vesolje je... **16.30** Tednik **17.00** Avtomobilizem **17.15** Istra in... **18.00** 22.40 Športel **18.35** Vremenska napoved **18.40** 23.10 Primorska kronika **19.00** 22.00 Vsevdanes - Tv dnevnik **19.25** Šport **19.30** Dok.: Italija - Perugia **20.30** Artevisione **21.00** „Meridiani“ **22.15** Kino premiere **23.30** Presek

**Tv Primorka**

**8.35** 10.00, 17.00 Tv prodajno okno **8.45** Pravljica **9.00** 18.30 Nač čas **10.30** Novice, Videostrani **17.30** Mozaik za gluhe in nagnušne **19.30** 21.30 Dnevnik, vremenska napoved, kultura, napovedujemo... **20.00** Evropski večer Lojzeta Peterleta **22.00** Glasbeni večer, vreme, kultura, napovedujemo...

**POP Pop TV**

**7.30** Nad.: Biser **9.00** 10.10, 11.35 Tv Progoda **9.15** 17.50 Nad.: Larina izbira **10.40** 16.40 Nad.: Kot ukaže srce **12.05** Nan.: nadarjeni mož **13.00** 24 ur ob enih **14.00** Nan.: Lepo je biti sosed **14.40** Nad.: Ko listje pada **15.40** Nad.: Srčna strast **17.00** 24 ur po poldne **17.45** Misli zdravo **18.55** 24UR - vreme **19.00** 24UR - novice **20.00** Serija: Čista desetka **21.00** Film: Samo ti (rom., '94) **23.30** Nan.: Maščevanje **0.25** Nan.: Razocarane gospodinje

**Kanal A**

**6.00** 18.00, 19.45 Svet **6.30** Serija: Sanjska upokojitev **6.55** Risanke **8.20** Nan.: Skupaj s tabo **8.50** 14.15 Nan.: Dokler naju smrt ne loči **9.20** Dok. serija: Igrače za velike **9.55** Nan.: Alarm za Kobra **11.05** Astro TV **12.25** TV prodaja **12.55** 18.55 Nan.: Na krajju zločina **13.45** Nan.: Frasier **14.45** Film: Očka, ne ga srat! **16.30** Dok. serija: Igrače za velike **17.05** Nan.: Alarm za Kobra **11.20** Film: Kačje oči **21.45** Nad.: Grimm



**22.40** Film: Valter brani Sarajevo

**RADIO**

**RADIO TRST A**  
**7.00**, 13.00, 19.00 Dnevnik; 7.20 Koledar; 7.25 Dobro jutro; 8.00 Poročila in krajevna kronika; 8.10 V novi dan; 10.00 Poročila; 10.10 V novi dan - Muze umetnosti; 11.00 Studio D; 13.30 Kmetijski tehnik (pon.); 14.00 Poročila in deželna kronika; 14.10 Primorski obzornik; 15.00 Mladi val; 17.00 Poročila in kulturna kronika; 17.30 Odprta knjiga: Marko Sosić: Balerina, Balerina - 20. nad.; 18.00 Quinda - kraj sreće; pot do nje preko naših čustev; 18.40 Večer na naš čas; 19.35 Zaključek oddaj.  
**RADIO KOPER (SLOVENSKI PROGRAM)**  
**6.30**, 8.30, 9.30, 10.30, 14.30 Poročila; 5.30 Jurjanja Kronika; 5.50, 8.45 Radijska Kronika; 7.00 Jurjanjek; 8.00 Pregled tiska; 8.10 Pogovor s sinoptikom; 9.00 Dopoldan in pol; 9.10, 16.20 Prireditev danes; 10.00 Pod dresom; 11.00 Pesem in pol; 11.40 Dopoldanski gost; 12.30 Opoldnevnik; 13.30 Z vročega asfalta; 14.00 Aktualno; 15.30 DiO; 17.00 Glasba po željah; 17.30 Primorski dnevnik; 19.00 Radijski dnevnik; 20.00 Sotočja; 21.00 Naše poti; 22.00 Zrcalo dneva; 22.20 Iz sporedov; 22.29 Informativna odd. v angl. In nem.; 22.40 Etnofonija; 23.05 Literarni nočturno; 23.15 Za prijeten konec dneva.  
**RADIO KOROŠKA**  
**6.00**-**10.00** Dobro jutro; **12.00**-**13.00** Studio ob 12.-ih; **15.00**-**17.00** Lepa ura; **17.00**-**17.30** Studio ob 17.-ih; **17.30**-**18.00** Naša pesem; -Radio Agora: **13.00**-**15.00** Agora-Divan; **18.00**-**00** Slobodni radio; -Radio Dva **10.00**-**12.00** Sol in paper. (105,5 MHZ).

**Ponedeljek, 4. marca****La 5, ob 21.10****Pazzi in Alabama**

ZDA 1999

Režija: Antonio Banderas

I

**BJOERGENOVA ČETRTIČ ZLATA**

VAL DI FIEMME - Norveška tekaška zvezdnica Marit Bjørgen je na SP v nordijskem smučanju v Val di Fiemmeju osvojila četrto zlato medaljo. Po sprintu, 10 km in štafetni preizkušnji je včeraj osvojila naslov še na 30 kilometrov v klasični tehniki. Drugo mesto je osvojila Poljakinja Justyna Kowalczyk (+ 3,7), tretja je bila še ena Norvežanka Therese Johaug. Števec medalj se je z današnjem zmago za Bjørgenovo ustavil pri 19 kolajnah na SP, od tega jih je 12 zlatega leska.



bert Kranjec, Jurij Tepeš, Jaka Hvala in Peter Prevc (1046,4) so zadržali šesto mesto iz prve serije, Italijani so bili 8.

Ulica dei Montecchi 6

tel. 040 7786350

faks 040 7786339

sport@primorski.eu

**V DVOJICAH NAJBOLJA FRANCOZA**

VAL DI FIEMME - Na svetovnem prvenstvu v nordijskem smučanju v Val di Fiemmeju so tekmovalci končali nordijski kombinatory. Na tekmi dvojic sta zlato kolajno osvojila Francuzi Jason Lamy Chappuis in Sébastien Lacroix. Slovenci Mitja Oranič - Marjan Jelenko sta bila deveta, sedma pa sta bila Italijani Armin Bauer/Alessandro Pittin.

**ALPSKO SMUČANJE - V smuku v Garmisch-Partenkirchnu zmaga in rekord Mazejeve**

# Tinin najlepši dan

GARMISCH-PARTENKIRCHEN - Tina Maze niz vrhunskih uvrstitev še nadaljuje. Včeraj je zmagalna na smuku v Garmisch-Partenkirchnu in s tem doseglala še dva mejnika. Presegla je rekordnih 2000 točk, ki jih je pred Črnjankom v eni sezoni osvojil samo že Avstrijec Hermann Maier, ter v eni sezoni zmagalna v prav vseh disciplinah. »V tej sezoni sem v smuku vedno dobro smučala, vendar pa mi doslej še noben smuk ni uspel odpeljati brez napak. Že pred leti sem enkrat zmagalna v smuku, vendar pa mislim, da je bila tista zmaga plod srečnih okoliščin in vremena. Tokrat pa ni šlo za srečo,« je bila v prvi izjavi zelo zadovoljna Mazejeva. »Za mano je res neverjetna sezona. Težko najdem besede, da opisem vse to. Progo v Garmischu sem zelo dobro spoznala in obvladala že na drugem treningu, na tekmi pa sem izpolnila zastavljeni cilj. Izkoristila sem prav vse dostosti proge ter dober material in sem zelo vesela, da sem enkrat tudi tu zmagalna. Verjetno je to moj najlepši dan v letošnji sezoni. Mejnik 2.000 točk pomeni zrušen rekord, rekord pa so zato, da se podirajo. Lepo, da gre tako naprej, upam, da bo naslednjič nekdo drug tako vrhunski in postavljal nove rekorde,« je bila po novem večikrat dosegla zadovoljna najuspešnejša slovenska športnica.

Razplet tekme je sicer dodobra skrila spremenljiva vidljivost. S startno številko 26 je presenetila Američanka Laurenne Ross, ki je za Mazejevo zaostala 39 stotink sekunde ter se zavrhela na drugo mesto. Tretja je bila Nemka Maria Höfl-Riesch (+0,50). Mazejeva je s sijajno predstavo ugnala vso konkurenco na proggi Kandahar, kjer doslej ni imela vidnejšega uspeha. Pred takrat vodilno Švicarko Laro Gut je imela ob prvem merjenju časa 20 stotink prednosti, nato pa prednost le še povečevala. Na koncu je vodstvo prevzela s prednostjo 74 stotink ter se po petih letih (St. Moritz, 2. 2. 2008) veselila svoje druge smučarske zmage v karieri. Ključna je bila tudi priprava na startu, ko slovenske šampionke ni zmotila niti daljša prekinitev: »Enkrat sem jí povedal, da, tudi če umrem na proggi, moraš zmagati, moraš biti skoncentrirana,« je dejal vodja ekipe Andrea Massi. »Po prekinovah se rado zgodi, da pada povornost, Tina pa je bila danes (včeraj op.a.) močna. Pripeljal pa se je še en čuden zaplet. Serviserju Andrei Vianellu je zazvonil telefon na glas, pozabil ga je utišati, 40 sekund pred startom. Tina tudi to ni zmotila, je pravljena fizično in mentalno, tehnično pa vsak slep vidi, kako se smuča.«

Slovenski uspeh je dopolnila Ilka Štuhec, ki je za Mazejevo zaostala 1,23 sekunde ter je z desetim mestom osvojila svoj

Ob prihodu v cilj je bila Tina Maze zelo navdušena. Ob spremljavi njenega singla My way is my decision je v ciljni arenici s smučko v roki tudi zapela

ANS

letošnji najboljši dosežek na smukih ter drugi smučarski izid v karieri.

V smučarskem seštevku zaostaja Tina Maze po včerajšnji zmagi za Vonnovo le še eno točko, v superveleslalomskem seštevku pa vodi 65 točk pred Američanko Julio Mancuso. Prednost bo Korošica že danes lahko povečala, saj bo v Garmisch-Partenkirchnu še en superveleslalom (ob 12.10).

# 9.

v tej sezoni je Tina Maze stopila na najvišjo stopničko. Skupno je na zmagovalnem odru stala 20-krat

in tako podrla še ta rekord: pred njo sta mejnik osvojili Hanni Wenzel iz Liechtensteina in Švedinja Pernilla Wiberg, ki sta jih zbrali po 18. Z zmago v smuku pa se je pridružila Marcu Girardelli, Petri Kronberger in Janici Kostelić z zmagami v vseh disciplinah v eni sezoni.

**Izidi:** 1. T. Maze (Slo) 1:40,46, 2. L. Ross (ZDA) + 0,39; 3. M. Höfl-Riesch (Nem) + 0,50; 4. L. Gut (Švi) + 0,74; 5. S. Moser (Avt) + 0,80; 6. J. Mancuso (ZDA) + 0,93; 7. T. Weirather (Lie) + 0,99; 8. V. Rebensburg (Nem) + 1,06; 9. S. Cook (ZDA) + 1,07; 10. I. Štuhec (Slo) + 1,23.

**Skupno smuk:** 1. L. Vonn (ZDA) 340, 2. T. Maze (Slo) 339, 3. M. Höfl-Riesch (Nem) 272, 4. S. Cook (ZDA) 244.

točk je zbrala že Tina Maze v letošnji sezoni in tako podrla Maierjev rekord 2.000 osvojenih točk v sezoni 1999/2000. Ker je do konca sezone na sporednu še sedem tekem, lahko

Američanka Lindsey Vonn, ki je lani v svetovnem pokalu osvojila 1.980 točk.



## MOŠKI SMUK Svindal se približuje Hirscherju

KVITFJELL - Francoz Adrien Theaux je zmagovalec smuka za svetovni pokal v alpskem smučanju v norveškem Kvifjellu. Na zadnjem smuku pred finalom sezone v Lenzerheideju se je Francozu najbolj približal norveški as Aksel Lund Svindal (+0,19), tretji je bil Avstrijec Klaus Kröll (+0,50). Najboljši Slovenec je bil Rok Perko na 11. mestu (+1,17). Andrej Šporn je tokrat odstopil. Najboljši Italijan je bil Silvano Varettoni, ki je osvojil visoko 5. mesto s startno številko 36. Paris je bil 9., Innerhofer pa deseti.

Domači norveški matador Svindal (439) je z drugim mestom okreplil vodstvo v posebnem smučarskem seštevku, vendar pa si še ni zagotovil malega kristalnega globusa za zmago v skupnem seštevku discipline. Odločitev bo tako padla na zadnjem smuku v sezoni v švicarskem Lenzerheideju. Kröll (381) na drugem mestu zaostaja 58 točk, Italijana Dominika Paris (378) in Christofa Innerhoferja (370) pa 61 in 69 točk. Svindal pa je nekoliko zmanjšal zastonk pred vodilnim smučarjem v karavanji Avstrijem Marcelom Hirscherjem, ki v smuku ne tekmuje. Hirscher (1215) v skupnem seštevku vodi s prednostjo 126 točk pred Svindalom (1086).

## Uspešna sobota za prvoligaše s Tržaškega

Vsi trije prvoligaši s tržaške pokrajine so včeraj znagali. Rokometniški Pallamano Trieste so utrdili 3. mesto: na domaćem igrišču so premagali Solarplus Rovereto s 27:16. Napad je z 11 golmi vodil Siročich. Vaterpolisti Pallanuoto Trieste so v bazenu Bianchi premagali pravorvrseni Como z 10:7. Košarkarice Intercluba iz Milja pa so bile boljše od višjevrščenega Despar Udine s 73:56. Annalisa Borroni je prispevala kar 39 točk, Cergolova pa 8 točk.

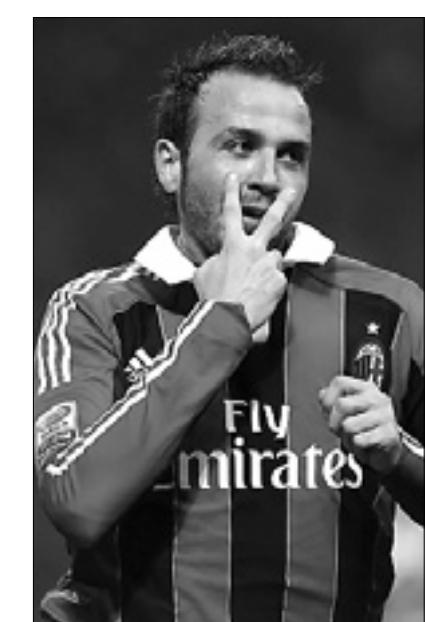
**NOGOMET - V A-ligi**

## Milan premagal in prehitel Lazio

MILAN - Milan je na vnaprejigrani tekmi 27. kroga A-lige premagal Lazio in ga tako prehitel na lestvici. Allegrijevi varovanci so tako po siročiji zmagi tretji na lestvici. Črnordeči so Petkovičeve varovance premagali s 3:0 (že po prvem delu je bilo 2:0). Dvakrat je bil uspešen Pazzini, enkrat pa Boateng. Pri Lazu so bili jezni, ker je sodnik že v 16. minutu izključil Candrevo.

**Vrstni red:** Juventus 59, Napoli 53, Milan 48, Lazio 47, Inter 44, Fiorentina 42, Catania 42, Roma 40, Udinese 37, Sampdoria 32, Parma 32, Torino 31, Cagliari 31, Bologna 29, Chievo 29, Atalanta 27, Genoa 26, Siena 21, Pescara 21, Palermo 20.

**Danes:** 12.30 Torino - Palermo, 15.00 Bologna - Cagliari, Catania - Inter, Fiorentina - Chievo, Pescara - Udinese, Sampdoria - Parma, Siena - Atalanta, 20.45 Roma - Genoa.



Milanov napadalec Giampaolo Pazzini



**NOGOMET** - Slovenski derbi promocijske lige med Juventino in Vesno

# V Štandrežu konec kriške prevlade

**Juventina - Vesna 1:0 (0:0)**

Strelec: Predan v 74. min.

Juventina: Sorci, Morsut, Beltrame, Zorlut, Sellan, Marchi, Tesolin (od 77. Previti), Iansig, Predan, Gulič, Satti (od 26. Visintin, od 93. Giannotta). Trener: Murra

Vesna: Dedenaro, G. Kerpan, Degrassi, Scocchi, Avdič, Pin, Martini, A. Kerpan, Cano, Spinelli, Rossone (od 46. prvega polčasa Bubnich). Trener: Zanuttig.

Rumen karton: Satti, Avdič, Sellan, A. Kerpan, Predan.

Juventina je s tesno zmago prekinila negativno tradicijo slabih rezultatov z Vesno na domačih tleh. Tokrat ji je uspelo in zasluga gre Predanu, ki je v drugem polčasu izkoristil edino priložnost svojega moštva. Srečanje ni povsem zadovoljilo pričakovanj publike. Uvodne minute so bile izenačene, a nobena ekipa ni prisla do prave priložnosti. Najprej je poskusil Cano z atraktivnim strelom nad prečko, nato pa Predan. V 19. minutu se je Iansig, po podaji soigralca, znašel sam pred vrati Vesne, a je vratar odbil njegov

Na sliki zgoraj desno strelec zmagovalca gola Juventine Alessandro Predan. Brani ga Vesnin nogometni Dejan Avdič. Na sliki desno igralec Juventine Manuel Satti in zvezni igralec Vesne Nicola Pin

BUMBACA



**6** sezona zaporedoma so že na sporednu derbiji med Juventino in Vesno. Rdeče-beli v teh zadnjih letih so na domačem igrišču vsakič ostali praznih rok oziroma v najboljšem primeru so igrali neodločeno. Pred tem sta se moštvi v Štandrežu srečali v sezona 1999/2000 in 2000/01. Tukrat je Juventina na domačem igrišču obakrat slavila zmago. Včerajšnji 26. derbi se je končal z osmo zmagom Juventine. Vesna jih ima deset.

strel. Od takrat se je igra razvila in ekipo sta se opogumili. Igra je tudi postala bolj groba; v 23. je Satti staknil hudo poškodbo in moral zapustiti igrišče na nosilih. Šest minut kasneje je Rossone izkoristil zgrešeno podajo Guliča, podal do Cana, toda slednjega je ustavil Sorci. Vesna je bila spet nevarna v 35. minutu: podajalec je bil vedno Rossone, ki je prodril po levem boku in s predložkom v kazenskem prostoru našel Spinellija, ki je z lepim volejem skušal zadeti. Sellan pa njegov poizkus spretano odbil. V zadnjih minutah prvega polčasa je moral zaradi poškodbe z igrišča tudi Rossone.

Drugi polčas je bil bolj v znamenju gostov, ki so imeli terensko premoč, a jim ni uspelo ustvariti nevarnih situacij, razen v 54. minutu: Scocchi je podal do Spinellija, ki sam pred Sorcijem ni izkoristil le-

pe priložnosti. V 67. minutu so Vesnini igralci zahtevali najstrožjo kazeno: Degrassijev strel naj bi se odbil od roke Juventinovega igralca. Sodnikova piščalka pa je ostala nema. V 74. minutu so gostje doživeli hladno prho: gostitelji so nepricačkovano povedli s Predanom, ki je sam stekel proti nasprotnikovim vratom, preigral dva branilca in iz težkega položaja zatrezel mrežo. Reakcija Vesne je bila jalova: potisnila je gostitelje v svojo polovico igrišča, a ji ni uspelo priti do prvega zaključnega strela. Poizkusila sta Degrassi v 81. minutu in Cano v 88. minutu. Obakrat neušesno. Juventina se je branila in bila nevarna iz protinapadov. Eden izmed teh bi lahko bil uspešen, Avdič pa je zaustavil akcijo in tekma se je končala z zmago domačinov.

Matija Figelj

**ODBOJKA** - Okrnjeni krog v deželnih C in D-ligi

## Vsi so zmagali

Zalet C šele po »tie breaku« - Val Soča in Govolley bolj gladko

**ŽENSKA DEŽELNA C-LIGA**

Skupina za obstanek

**Zalet C - Majanese 3:2 (22:25, 25:16, 20:25, 25:23, 15:10)**

Zalet C: Babudri 12, Balzano 9, Crissani 4, Anja Grgič 3, Gridelli 15, Štoka 19, Cvelbar (L), Lukavec, Petra Grgič 2, Spanio 3, Starec 2. Trener Edi Božič

Zalet C je včeraj v Repnu osvojil novi dve dragoceni točki, s katerima je še utrdil svoje drugo mesto na lestvici. Zaletovke so se nam predstavile pravzaprav v dveh različnih »inačicah«: v obeh izgubljenih setih so zaigrale pod svojimi sposobnostmi in premalo prepričano v lastno moč, v preostalih pa povsem drugače, veliko odločneje in zrelejše, kar je pripomoglo k zasluzeni zmagi. V naši ekipo je včeraj dobro deloval sprejem, nekoliko manj prodoren pa je bil napad, verjetno tudi zaradi tega, ker je glavni Zaletov napadnali adut Tania Babudri rahlo poškodovana. Kljub temu je stisnila zobe, odigrala vseh pet setov, seveda pa ni mogla biti na višku moči.

Tekma se za našo ekipo ni začela najbolje, gostje so bile stalno v vodstvu, proti koncu pa je Zalet reagiral, znižal zaostanek, predvsem pa najavlil, da se bo tekma v nadaljevanju razvijala drugače. Drugi niz so zaletovke osvojile brez težav, tretji pa je bil nato spet zelo podoben prvemu. V četrtem je kazalo na gledak uspeh, Zalet C je že vodil z 19:8, ko



Libero Staška Cvelbar in Jessica Štoka

so se mu gostje, predvsem s svojo izredno obrambo, že nevarno približale, a je našim igralkam le uspelo strniti vrste in izenačiti stanje v setih. V odločilnem so se zaletovke izkazale z izredno značajno igro, takoj povedle z 8:1 in v nadaljevanju brez težav odbile vsak poskus nasprotnic, ki so se jim sicer zelo srčno upirale vse do konca.

**MOŠKA DEŽELNA C-LIGA**

Skupina za napredovanje

**Casarsa - Val Imsa Soča 1:3 (19:25, 11:25, 25:20, 21:25)**

Val Soča: Lavrenčič 18, Magajne 9, M. Juren 7, Masi 15, Vidotto 15, Černic 3, Plesničar (L), Faganel, Steira, E. Juren, Nanut, Devetak. Trener: Makuc.

Združena ekipa Val Soča se je iz Casarse vrnila s celotnim izkupičkom, čeprav - kot je poudaril trener Robert Makuc - so goriški odbojkarji tudi tokrat izgubili koncentracijo: »Posebno v tretjem setu, ko nismo bili učinkoviti v napadu preko kril in korektorja. Težave pa smo imeli tudi v sprejemu. «Še dobro, da sta se izkazala oba centra, Masi in Vidotto, ki sta dosegla vsak po 15 točk.

**ŽENSKA D-LIGA**  
**Pordenone - Govolley 0:3 (13:25, 18:25, 25:27)**

Govolley: Bressan 19, Princi 8, Mania 15, Valentinsig 7, Zavadlav 1, Panozzo 3, Humar (L) 1, Černic, Paulin, Devetak. Trener: Vogrič

Odbojkarice Govolleyja so v Pordenonu zasluženo osvojile novo zmago. V prvih dveh setih so Vogriče varovanke igrale zelo zbrano, čeprav so si privočile nekaj napak na servisu. V zadnjem nizu so že vodile z 22:16, nato pa je domača odbojkarica dosegla šest asov iz servisa. Pordenone je povedel 23:22. Goričanke so se na koncu zbrale in z odločilnima točkama Isabel Mania osvojile še tretji set.

**IZZA MREŽE**  
**Kje so bili »pičulat« in kriški zborček?**

Tudi derbiji med Juventino in Vesno niso več taki, kot so bili še do pred kratkim. Pesti in kletvic ne pogrešamo, malo navijaške folklore (in štandreškega pičulata, purana) pa že. Občinstvo, včeraj kar številno (okrog 300 gledalcev), je vse bolj gledalisko. Štandrežka je celo pogrešala kriški zborček, nekdanje fante z zidka. »Ma kam so zginili tisti, ki pojelo Ale Vesna?« se je spraševala. Včeraj se niso oglastili.

Gledalci so se dolgočasili tudi z gledanjem tekme, ki ni bila na boge-kako visoki ravni. Domačin, nekdajni Juventinin odbornik, Dimitri Brisco je priznal, da bi bil glede prikazane igre bolj pravičen neodločen izid: »Odlcil je edini resni strel v vrata. Nihče od posameznikov me tokrat ni prepričal, tako da ne bi omenil nikogar. Na tribuni se nismo zabavali, čeprav je Juventina zmagala.«

Lepo igro je pogrešal tudi Vesnin zvesti navijač Aleksander Tretjak, Bbc po domače: »Tehnično je bila tekma slaba. Preveč je bilo razbijanja igre na sredini igrišča. Najbolj pravičen rezultat bi bil 0:0.«

V Vesninem taboru je napadalec Jar Martini takole ocenil nastop svojega moštva: »Derbiji so posebne tekme. Zaradi napetosti tudi tokrat obe ekipe nista igrali dobro. Veliko je bilo napak. Mi pa smo bili vsaj dvakrat skrajno nenatančni pred vrati. Kljub temu bi si zslužili vsaj točko, saj Juventina ni bila nič boljša.«

Tudi mladi napadalec Juventine Alessandro Predan iz Špetra Slovenovega ni bil zadovoljen z igro, veselil pa se je svojega zmagovalca zazetka: »Ko dosežem gol sem vedno zadovoljen. Še posebno lepo je, če je odločilen,« nam je v slovenskem beneškem dialekту dejal Predan in dodal: »Dokazali smo, da smo izjemno homogena skupina. V težkem trenutku smo dali vse od sebe in na koncu nam je uspelo zmagati.«

Iz Štandreža je razočaran odhalil predsednik Primorca Darko Kralj: »Pričakoval sem več od Juventine, pa tudi od Vesne.« (jng)

**NOGOMET - Mladinci**  
**Krasu vse tri točke, poraz Vesne**

**DRŽAVNI MLADINCI**

**Tamai - Kras 0:2 (0:1)**

Strelca: 40. min Simeoni, 63. min Costa

Kras: D'Agnolo, Tari, Carli, Simeoni, Melis, La Pasquala, M. Marocco, P. Ridolfi (Messina), Radošević, Basolo (Cinque), Costa (Facchin). Trener: Vitulčič.

Nogometni Kras so proti Tamaiu prepričljivo zmagali. Vseskozi so diktirali ritem tekme, dobro so igrali na sredini igrišča in v obrambi. V napadu so bili tokrat tudi prepričljivi. V prvem polčasu je imel sicer prvo priložnost za vodstvo Tamai, saj mu je sodnik dosodil enajstmetrovko, vendar priložnosti ni izkoristil. Pet minut kasneje je prvi zadetek dosegel Kras s Simeonijem, ki je po seriji odbitih žog po prostem strelu brčnil žog v desni kot gola. Kras je nato podvojil vodstvo v 18. minutu drugega dela, ko je bil uspešen Costa. Prednost so nato igralci Krasa brez težav ohranili vse do sodnikovega živiga.

**DEŽELNI MLADINCI**

**Vesna - Muggia 1:2 (0:1)**

Strelca: Rebula v 75. min.

Vesna: M. Vidoni, Butti, Paolucci (Brezcevich), Puric, A. Vidoni, Patriarchi, Renar, Del Torre, Furlan, Rebula, Drioli. Trener: Bertocchi.

Nogometni Muggie so v prvem polčasu povedli s pomočjo enajstmetrovke. S sodnikom se pri Vesni niso strinjali: »Prekršek je bil izven kazenskega prostora,« je prepričan spremljevalec kriškega moštva Paolo Vidoni. Vesni je uspelo izenačiti v drugem polčasu z golom Rebule, ki je izkoristil Furlanovo podajo. Dve minutki kasneje so Miljčani znova povedli, Vesna se je še dvakrat nevarno približala nasprotnikovim vratom. Furlan je zadel prečko, Renar pa je nevarno streljal z glavo.

**Ostali izidi:** Ronchi - Zaule 0:2, Sangiorgina - S. Luigi 2:1, Romans - Cervignano 0:2, Ponziana - Isonzo 4:2, TS Calcio - Ufim 4:2, Sistiana - Torviscosa jutri ob 19.00.

**TRIESTINA** - V vnaprej igrani tekmi elitne lige je Triestina v Lignanu s tesnim 1:0 premagala Lumignacco. Zmagoviti gol je v drugem polčasu dosegel Monti. Triestinin vratar Del Mestre je ubranil enajstmetrovko nekdanjega Krasovega igralca Viglianija.

**VČERAJ ŠE - Promocijska liga:** Ols - Valnatisone 1:1; 2. AL: Torre - Aquileia 0:0, Romana - Fogliano Turriaco 0:0.

**ZACETNIKI** - Na Tržaškem: Kras A - Esperia 2:2 (1:1, 1:0, 0:1). Strelca za Kras: Vidali in Gargiulo.

**BALINANJE - Gaja v B-ligi**

**Za slovo še en poraz**

Balinarji Gaje so v zadnjem krogu izgubili proti ekipi Quadrifoglio z 8:12. Gaja, ki je v tej sezoni vknjižila le eno zmago, je zasedla zadnje mesto in tako neposredno izpadla v nižjo ligo.



#### CETTOLO V IZBRANI VRSTI

Igralec Jadrana, ki letos igra pri tržaški ekipi Basketrieste, Simon Cettolo je bil izbran v izbor 32 igralcev letnika 1998 iz cele Italije. Petnajstletniki bodo trenirali od 6. do 10. marca v Roccaporena di Cascia. Med 32 rezervami pa je še drugi igralec Jadrana Samuel Zidarič, ki letos prav tako igra v ekipi Basketrieste.



#### ŽONGLER HARLEM

GLOBETROTTERS NA 1. MAJU  
V sredo, 6. marca, bo ob 15.00 na Stadionu 1. maja gost Košarkarskega kluba Bor en košarkar slovite ameriške skupine košarkarskih žonglerjev Harlem Globetrotters, ki je pred kratkim celo gostovala in Severni Koreji (na sliki ANSA). V spremstvu prevajalca se bo dopoldne udeležil predstavitev aprilske turneje ekipe Harlem, ki bo obiskala tudi Trst, popoldne pa se bo srečal z Borovimi malčki na dogodku, ki je odprt občinstvu.

**ODBOJKA** - Danes Sloga Tabor ob 19.00

## Težka naloga

V Repen prihaja četrtovrščeni Cordenons

Sloga Tabor Televita bo danes izjemoma igrala pred domaćimi navijači ob 19. uri. V goste prihaja spoštovanja vreden nasprotnik Cordenons, povratnik iz B1-lige, ki zaseda 4. mesto s sedmimi točkami pred petouvrščenimi slogaši. »Gre za ekipo, ki je v glavnem ohranila jedro lanske ekipe, pridružil pa se jim je še lani član grškega prvoligaša Olympiacosa tolkač Saraceni,« je nasprotnike predstavil trener Lucio Battisti. Ekipa dopolnjujejo še podajalec Colussi in vetran Cisolla ter korektor Corazza, ki je pred tremi leti branil barve Sloga Tabor v Trstu, najeli pa so še tri igralce iz višjih lig, Manzana, Pegorara in Foronija. Skratka, v Repnu čaka Peterlina in ostale težka naloga: »Cordenons je prvi izmed zahtevnih

nasprotnikov, ki se bodo v naslednjih tednih zvrstili v Repnu. So izkušeni in igrajo čvrsto. Treba bo se potrditi in igrati zanesljivo: preprtičljivi mora biti na servisu, hkrati pa moramo biti brezhibni v sprejemu, da bomo lahko nato gradili raznoliko igro,« je taktilko napovedal trener Battisti, ki bo razpolagal spet s popolno postavo. Po tednu odsonosti se je na treningih ta teden pridružil še Vasilij Kante, ki je okrevl po zvinu gležnja, danes pa bo lahko priskočil soigralcem na pomoc tudi pri mreži.

V prvem delu se je tekma zaključila z zmago Cordenonsa, ki je bil boljši s 3:1. »Na tistem srečanju nismo prikazali preprtičljive igre, zato si želim, da bi se jim oddolžili tudi za tisto predstavo,« je še dejal Battisti. (V.S.)



## Rezultati naših ekip v realnem času

Dobiš jih na [www.primorski.eu](http://www.primorski.eu) Primorski

ali tudi preko Twitterja primorski\_sport

## JUTRI Na Športelu o Slogi Tabor in Jadranu

Gostje jutrišnjega Športela (ob 18.00 na TV Koper) bodo odbojkari Sloga Tabor Televita, ki uspešno nastopajo v državni B2-ligi, in košarkarji Jadrana Franco, ki so tačas 3. v državni diviziji C. Pred mikrofonom bodo tokrat spregovorili pomočnik trenerja Andree Mure pri Jadrantu Marko Švab, igralec Jadrana Borut Ban, trener Sloga Tabor Lucio Battisti in kapetan Ambrož Peterlin. Odajo bodo dopolnjevali še prispevki ob obisku čilenskega strelkovnjaka pri društvu Ceerdance Millenium, o nogometnem derbiju Juventina-Vesna, košarkarjih Brega (C-liga) in nogometnika Krasa v D-ligi.

## Domači šport

### DANES

Nedelja, 3. marca 2013

#### NOGOMET

D-LIGA - 14.30 v Repnu: Kras Repen - Clodiense  
1. AMATERSKA LIGA - 15.00 v Sovodnjah: Sovodnje - Muglia; 15.00 v Marijanu: Mariano - Primorec

2. AMATERSKA LIGA - 15.00 v Mošu: Mossa - Breg; 15.00 na Proseku: Primorje - Villesse; 15.00 v Škocjanu: San Canzian - Zarja

3. AMATERSKA LIGA - 15.00 v Doberdobu: Mladost - Villa; 15.00 v Dolini: Campanelle - Gaja NARAŠČAJNIKI - 10.30 v Dolini: Kras - Sant'Andrea San Vito

NAJMLAJŠI - 10.30 v Podgori: Juventus - Sovodnje; 10.30 na Opčinah: Opicina - Kras

ZAČETNIKI - 10.00 v Križu: Kras B - Opicina B

#### KOŠARKA

DRŽAVNA DIVIZIJA C - 18.00 v Benetkah: Marghera - Jadrana

#### ODOBJKA

MOŠKA B2-LIGA - 19.00 v Repnu: Sloga Tabor Televita - Cordenons

UNDER 18 ŽENSKE - 11.00 na Proseku: Zalet oranžne - Zalet Dvigala Barich; 19.00 v Trstu, 1. maj: Zalet ZKB - Virtus

UNDER 16 ŽENSKE - 11.00 na Opčinah: Zalet Dvigala Barich - Olympia; 11.00 v Nabrežini: Zalet plave - Virtus; 17.30 na Proseku: Zalet zelene - Killjoy

UNDER 14 MOŠKI - 16.00 v Trstu, šola Campi Elis: Poggivolley - Sloga

UNDER 14 ŽENSKE - 11.00 v Trstu, trg Papa Giovanni: Azzurra - Kontovel

## JUTRI

Ponedeljek, 4. marca 2013

#### KOŠARKA

UNDER 19 DRŽAVNI - 20.30 pri Briščikih: Jadran ZKB - APU

UNDER 19 DEŽELNI - 19.30 v Gorici, Kulturni dom: Dom - Santos

## Obvestila

**SK DEVIN** vabi tečajnike alpskega smučanja in deskanja vseh zamejskih smučarskih klubov na tekmo »Kekec na smučeh«, ki bo v soboto, 16. marca, v kraju Forni di Sopra. Informacije na spletni strani: [info@skdevin.it](mailto:info@skdevin.it), ali na 3402232538.

**ŠZ SOČA** pod pokroviteljstvom ZSŠDI-ja organizira v nedeljo, 10. marca, v sovodenjski telovadnični turnir v mikro in miniodbojki ter U12. Pričetek od 14.30.

## KOŠARKA - Deželna C-liga

# Breg utonil, - 30 točk

**Breg - San Daniele 60:90 (13:28, 33:61, 48:71)**

Breg: Schillani 4 (1:2, 0:3, 1:1), M. Grimaldi 6 (2:2, 2:9, 0:2), Zobec 2 (-, 1:3, -, -), Robba 10 (4:6, 3:5, 0:1), Sternad 2 (-, 0:1, 0:3), Semec n.v., Nadlišek (0:2, 0:1, 0:2), Cigliani 7 (2:2, 1:3, 2:5), Mattiasich 3 (1:2, 1:1, 0:1), Kos 5 (-, 1:4, 1:6), Gori 13 (2:2, 4:10, 1:6), A. Grimaldi 8 (-, 4:9, -). Trener: Kladnik. Izgubljene žoge 18, skoki 35.

Breg je naletel na črno soboto, saj je proti San Danieleju odpovedal v vseh elementih igre, nihče izmed igralcev ni bil razpoložen, tako da je bil poraz na dlani. Že začetek je pokazal, da bo trda predla. San Daniele je po petih minutah že povedel 0:13, s takim ritmom pa le še nadaljeval do končnih 30 točk naskoka. Pod košem so gostje dobro zapirali prostor, tako da so brežani težko iskali koš, prav tako pa Kos in ostali niso zadevali iz razdalje. Pri Bregu je tokrat zastala tudi obramba, tako da so nasprotniki polnili koš z lahkoto. San Daniele je manjši zastoj doživel samo v tretji četrtini, ko je dosegel le dva koša iz igre, vendar to ni zmanjšalo naskoka, saj so bili brežani povsem nerazpoloženi. V zadnji četrtini so pri Bregu zaigrali še vsi mlajši igralci, ki so se vpisali med strelce. »Že 14 dni ponavljam, da se brez resnega pristopa ne pride daleč. Najbrž smo se preveč sprostili, igrali pa smo tudi brez želje in energije. Res je tudi, da je težko biti motivirani celo sezono, naj bo torej šola za naprej. Treba bo dvigniti intenzivnost na treningih, kar bo omogočilo tudi boljšo igro na tekma,« je pojasnil trener Kladnik, ki tokrat je vodil ekipo iz tribune (nihče ga ni uspel spremljati na klopi, saj še nima trenerske izkaznice). (V.S.)

Michael Robba (na fotografiji) in Francesco Gori sta edina zadela nekaj več košev: Robba je zbral 10 točk, Gori pa 13

KROMA



den 29 (9:11, 7:13, 2:5), Contento 2 (-, 1:4, -, -), Babich 10 (-, 2:3, 2:3), Sosič n.v., Ghersevich n.v., Fumarola 13 (4:6, 3:10, 1:4), Pertot 2 (2:2, -, -), Devcich n.v. Trener: Popovič. PON: Bole in Madona.

Borovci so se z gostovanja v Codroipu vrnil praznih rok ter s kančkom gorenje: »Nismo igrali s pravim pristopom. Kazalo je, da smo šli na izlet v Furlanijo,« je bil oster Borov spremmljevalec Lucio Martini. Bolj diplomatski je bil Edi Sosič: »Na koncu sta nas oškodovala tudi sodnika, saj sta Mednu dosodila osebno napako v napadu, potem ko je zadel za izenačenje.« Velja pa tudi omeniti slab statistični podatek: 15:41 pri metu za dve točki. Skratka: borovci bi se lahko srečali bolj potrudili in bi se lahko maš-

čevali Codroipu, ki je v prvem delu slavil zmago tudi na 1. maju. Pri Boru si pozitivno oceno zaslужita le Fumarola in Meden.

Pri Codroipu pa je sinoči opravil krstni nastop s furlansko ekipo nekdaj Bregov in Jadrano košarkar Elvis Klarica, ki je dosegel 12 točk.

## Pozzecco in Steffè jutri na 1. maju o obrambi in pick&rollu

Jutri ob 20.30 bosta na Stadionu 1. maja pri Svetem Ivanu v Trstu gosti Košarkarskega kluba Bor priznana tržaška trenerja Gianmarco Pozzecco in Furio Steffè, ki vodita sicilski Capo d'Orlando, danes v Trstu gost Acegasa v okviru prvenstva LegaDue. Deželnim trenerjem bosta predaval na temo obrambe in napada pri igralki situaciji pick&roll. Gianmarco Pozzecco je svojo trenersko pot začel letos, za saba pa ima briljantno igralsko kariero, v kateri je z italijansko reprezentanco tudi osvojil olimpijsko srebrno kolajno v Sydney. Furio Steffè pa je svoj čas vodil Palacanestro Trieste tudi v najvišji državni ligi. Trenerji, ki se bodo udeležili seminarja, bodo deležni dveh točk PAO za trenersko obnovitev trenerske licence.

## PROMOCIJSKA L. Dom izgubil, vendar z igro ni razočaral

**Dom Mark 900 - Villesse 57:65 (16:22, 30:37, 42:52)**

Dom Mark: Voncina 2, Fabrisin, Tercic, Zavadlav M. 9, Cej 12, Abrami 10, Susic 6, Collenzini 3, Graziani 3, Kos 10, Zavadlav G. 2, Sanzin. 3T: Cej in Kos 2. PON: Abrami in Zavadlav G. Trenerja: Zavrtanik in Dellisanti.

Domovci so potegnili krajsi konec proti prvi sili prvenstva. Varovanci dvojice trenerjev Zavrtanik-Dellisanti pa z igro niso razočarali, kljub temu da si je v petek poškodoval glezenj prvi strelec ekipe Zagorc. V prvih dveh četrtinah je bila igra zelo dopadljiva in izenačena, malo pred koncem polčasa pa so nasprotniki s cono nekoliko spravili v težavo domače igralce. Tretjo četrtino so domovci začeli dobro, a za nameček se je tedaj poškodoval do takrat odlični Kos. V zadnjih desetih minutah pa so bili gostje dovolj zbrani, da so ohranili rahlo prednost in zasluzeno osvojili srečanje. Domovce čaka zdaj zrelostni izpit naslednji teden proti pepelki prvenstva TntBasket. (av)



ITALIJA - Poziv predsednika republike političnim silam

# Napolitano opozoril na čut odgovornosti

RIM - Predsednik republike Giorgio Napolitano je ob vrnitvi s štiridnevnega obiska v Nemčiji vse politične akterje pozval k meri, realizmu in čutu odgovornosti ter pri tem opozoril na dolžnost, da se zaščiti splošni interes in mednarodni ugled Italije in da se je treba torej izogniti prenagljenim kategoričnim strankarskim določitvam.

To je Napolitano zapisal v krajši izjavi, potem ko se je ob vrnitvi iz Nemčije bolje seznanil s stališči, ki so se v italijanskih medijih pojavila v zvezi s perspektivami, ki se ponujajo po izteku nedavnih predčasnih parlamentarnih volitev: »Tako pri analitikih kot pri komentatorjih in političnih predstavnikih so se pojata

vila najrazličnejša ugibanja glede rešitev, ki jih je treba iskati. Ob poudarjanju pozornosti in spoštovanju do vsake slobodne razprave ter predvsem ob tem, da si pridržujem pravico do vsake avtonomne presoje v obdobju predvidenih formalnih posvetovanj s političnimi silami, ki so zapostane v parlamentu, si dovolim pripomoreti vsakemu političnemu subjektu mero, realizem in čut odgovornosti tudi v teh dneh, ki so posvečeni pripravljalnim razmišljajem. Vsi imamo dolžnost zaščiti splošni interes in mednarodni ugled države, s tem da se izognemo prenagljivani strankarskim kategoričnim določitvam,« je zapisal predsednik republike.

Po pisaniu spletne izdaje dnevnika

La Repubblica je pot, ki jo političnim strankam nakazuje Napolitano, čimprejšnje oblikovanje nove vlade, zato se je treba, dokler je to mogoče, izogniti novim volitvam. Tako se je predsednik očitno že lotil težavne naloge oblikovanja nove vlade, medtem ko se v političnih in institucionalnih krogih govori o možnosti, da bi obe veji parlamenta, katerih sklic je predviden za 15. marec, sklicali že 12. marca, s čimer bi pridobili skoraj teden dni za posvetovanje s strankami. Napolitanovo prepričanje o nujnosti čimprejšnjega oblikovanja vlade delijo tudi ameriški in evropski partnerji, ki so zaskrbljeni spričo možnosti, da bi se pogajanja zavlekla, piše La Repubblica.



Italijanski predsednik republike Giorgio Napolitano

ANSA

RIM - Dialog na daljavo Med Bersanijem in Grillom

## Bersani Grillu: Naj pove, kako to hišo obnoviti Grillo: Naše geslo je še vedno »Vsi domov«

RIM - Tudi včerajšnji dan ni prinesel nobenih vidnih premikov na italijanski politični sceni. Nadejjeval se je medijski dialog na daljavo med Barsanijem in Grillom, vendar brez pravil rezultatov.

Prvak Demokratske stranke ni nasedal na Grillove provokacije in je v pogovoru za oddajo Presadiretta dejal, da ga Grillovi napadi ne impresionirajo. Želi pa ga postaviti pred vprašanje demokracije. Bersani je izrazil pripravljenost na razpravo o zakonu o strankah in o financiranju strank. Vendar mora Grillo razložiti, kako si predstavlja transpareenco in sodelovanje, kako se izvolijo vodilni organi in kakšen je etični kodeks za kandidature. Bersani je dejal, da je z njim in po njem Demokratska stranka, želi pa vedeti, kaj je za Grillom in to je v interesu države. Glede tega stranka ne bo popuščala, o vsem drugem je mogoče razpravljati. Grillo in priča gibanja Pet zvezd so doslej govorili »vsi domov«, a sedaj so v »hiši« parlamentu tudi oni, je dejal Bersani. Sedaj morajo povedati, ali gre do vsi domov, torej tudi oni, ali bodo povedali, kako je treba to hišo obnoviti, je še povedal prvak Demokratske stranke.

Beppe Grillo je iz svoje vile bližu Livorna sporočil, da geslo »vsi domov« ostaja v veljavi in se ne gibanje ne bo povezalo z nikomer. Potem je za revijo Focus povedal, da je pripravljen podpreti vladu PD-Ludstvo svobode, če bi kot prvi ukrep sprejeli nov volilni zakon in bi se obvezali za znižanje stroškov politike. Poleg tega bi se morali obvezati za največ dva mandata in odpravo povračil volilnih stroškov strankam.

V pogovoru z nemško revijo je Grillo še dejal, da imajo stare stranke še šest mesecev življenja, potem je konec. Glede Evrope je dejal, da mora Italija doseči obnovno pogajanje glede javnega dolga, kajti evro duši poleg neznašnega javnega dolga duši državo. Lider gibanja Pet zvezd je pristavil, da je prepričan Evropejec in hoče združeno in moderno Evropo, ki naj govori en skupni jezik, ne enašči različnih, kolikor jih je sedaj v Evropskem parlamentu. Vsekakor hoče Grillo izpeljati spletni referendum o Evropi. Njegov glavni ciljpa je pripeljati poštenjake v vrh države.



Pierluigi Bersani in Matteo Renzi



Grillova poletna vila blizu Livorna

ANSA

## MAKEDONIJA - Protest po imenovanju vodje upornikov za ministra Policija včeraj uporabila solzivec V dveh dneh 18 ranjenih in 11 pridržanih

SKOPJE - Makedonska policija je včeraj v Skopju uporabila solzivec proti albanskim protestnikom, ki so policiste obmetavali s kamni in steklenicami. Včerajšnji protest je bil sicer odziv na petkove demonstracije etničnih Makedoncev, ki so izražali nasprotovanje nedavnemu imenovanju nekdajnega poveljnika albanskih upornikov Taleta Xhaferija za obrambnega ministra. Vsega skupaj je bilo v dveh dneh protestov ranjenih osemnajst ljudi, enajst pa jih je policija pridržala.

Talet Xhaferi je bil poveljnik upora etničnih Albancev leta 2001, ki je Makedonijo pripeljal na rob državljanske vojne. Konflikt se je končal z mirovnim dogovorom, ki sta ga strani dosegli ob pomoči zvezne Nato. Dogovor je vključeval amnestijo za upornike in je izboljšal položaj albanske manjšine, ki predstavlja med 25 in 30 odstotki prebivalcev Makedonije. Napetosti občasno še vedno preraštejo v nasilje, kar se je zgodilo tudi ob imenovanju Xhaferija.

Tokrat je do protestov prišlo, potem ko sta makedonska vlada in opo-



V Makedoniji je zopet vroče

ANSA

zicija v petek ob posredovanju predstavnikov Evropske unije dosegli dogovor o končanju politične krize, ki je med drugim ogrožala približevanje države

sedemindvajsetiči. V skladu z dogovorom se bodo vse stranke vrstile v parlament in sodelovale na lokalnih volitvah 24. marca. (STA)

EGIPT - Včeraj

## Kerry v Kairu

KAIRO - Ameriški zunanj minister John Kerry je včeraj prispel v Kairo, kjer naj bi se v okviru dvo-dnevnega obiska med drugim srečal s predsednikom Mohamedom Mursijem. Del opozicije je medtem srečanje z njim zavrnili, Mursijevi nasprotniki pa so celo pozvali k protestom. Kerry se bo med obiskom, ki poteka v okviru njegove regionalne turneje, poleg Mursija srečal še z egipčanskim zunanjim ministrom Mohamedom Kamelom Amrom ter s predstavniki političnih strank in civilne družbe, katerim naj bi pomagal pri doseganju dogovora med vlado in opozicijo.

Dva vplivna opozicijska voditelja - nekdanji predsedniški kandidat Hamdi Sabahi in dobitnik Nobelove nagrade za mir Mohamed el Baradej - sta medtem po poročanju medijev zavrnili srečanje s Kerrijem, medtem ko naj bi bil nekdanji prvi mož Arabske lige Amr Muša, ki tako kot Sabahi in el Baradej pripada Frontu narodne rešitve, na pogovore z ameriškim državnim sekretarjem pripravljen.

Razlog za odločitev Sabahija in el Baradeja naj bi bil poziv Washingtona, naj Fronta narodne rešitve ponovno razmisli o napovedanem bojkotu za april predvidenih parlamentarnih volitev, za kar so se odločili zaradi pomanjkanja zagotovil o njihovi transparentni izvedbi.

A obisku že v samem začetku grozi, da ga bodo zasenčili protesti. Mursijevi nasprotniki so namreč prav včeraj pozvali k protestom pred poslopjem zunanjega ministrstva in ameriškega veleposlaništva v Kairu. Ameriški administraciji ocitajo, da podpira vladajočo Muslimansko bratovščino, čeprav ta ne upošteva pravil demokracije.

Po vsem Egiptu sicer že dlje časa zaradi nezadovoljstva z novo vladno potekajo protesti, ki se večkrat spreveržejo v spopade s policijo. Tako je včeraj v mestu Port Said skupina okoli petsto protestnikov na policijsko postajo metala molotovke in kamne ter zaprla pot gasilskim vozilom, potem ko je policijsko vozilo zbijlo dva moška. V spopadih, ki so počeli izbruhnili med protestniki in policijo v mestu Mansura, pa je bil medtem ubit en človek, več deset pa jih je bilo ranjenih. (STA)



**KOMEN** - Srečanje z 84-letnim »režiserjem meje«

# Franco Giraldi obujal spomine na rojstno vas

**KOMEN** - Franco Giraldi nemara ni pričakoval, da bo v svoji rojstni vasi deležen tako toplega sprejema. Do srečanja, ki sta ga komenski občina in knjižnica predali v sodelovanju z goriškim Kinoateljejem, je prišlo v četrtek zvečer v Komnu, kjer se je »režiser meje« rodil pred 84 leti. V zanimivem in prisrčnem pogovoru, ki ga je vodila urednica Založništva tržaškega tiska Martina Kafol, je priznani italijanski filmar Kraševcem razkril marsikatero zanimivost iz časa svojega odraščanja v Komnu ter pozneje poklicne uveljavitve v svetu sedme umetnosti. V zaključni razpravi so poslušalci gosta dobesedno zasuli s spomini in anekdotami iz predvojnih let, ga počastili, obdarili in mu dejali naj se loti snemanja dokumentarca o Krasu.

Giraldi se je rodil slovensko govorči materi Elizabeti Ščuka iz Trsta in italijansko govorečemu ocetu iz Istre, ki sta bila učitelja na Krasu. Večlansko družino je režim premeščal - nekaj let je bila v Afriki, vendar vojna leta je Franco preživel na Krasu in nato v Trstu. Vojno dogajanje, ki je bilo na komenskem Krasu še posebno hudo, se je globoko vtisnilo v spomin dečka: na srečanju je omenil napad v Dolkah februarja 1944, pri katerem je kot partizan sodeloval njegov starejši brat Silvano, ki je imel kot posledico požig štirih vasi in izgon prebivalcev v Nemčijo. Spominjal se je »zelo lepega« partizanskega voditelja Stjenke in kako je kot mulc rezal gume avtomobilom nemških oficirjev, pa tudi Gregorčičeve brigade, itd. Tragičnim vojnim dogodkom navkljub je Giraldi tedanja leta opisal kot »čas velikih upanj in nikakršne žalosti«: spomin na vojno mu ne vzbuja melanholije. V nadaljevanju je obrazložil, da ga je rojstni Kras zelo obogatil, ga duhovno nahrani in se mu zatorej čuti dolžnega. S tematiko istovetnosti, obmежnosti in »drugega, ki živi ob tebi,« se je kot filmar precej ukvarjal in s tem v zvezi omenil povojno snemanje filmskih prizorov v nekdanji Jugoslaviji, na Češkem, sodelovanje z igralci SSG-ja, delo v Rimu s slavnimi režiserji italijanskega neorealizma. Zaustavil se je tudi pri filmu Šolsko leto, ki so ga skupaj z Mejo v februarju predvajali v Komnu in dejal, da so ga pogumne, osamljene in borbene ženske osebnosti, kakršna nastopa v Stuparicah nevtemelju, vselej privlačevalne. Glede odnosa, ki ga ima do Krasa in Trsta, je avtor menil, da medtem ko prvega ljubi »kot rojstno deželo,« ohranja do drugega »bolj kritičen odnos.« Giraldi še vedno veliko bere: predvsem Dostoevskega, čigar de-

la so nanj naredila močan vtis, svetuje mladim, ki pa jih na srečanju ni bilo.

Kot rečeno se je zaključni del srečanja odvijal v znamenju obujanja simpatičnih anekdot iz otroških let s strani avtorjevih sovrstnikov, ki so na Krasu pred več kot 70 leti tako ali drugače prišli v stik z njim ali z njegovo družino. Franco je bil najmlajši v družini in otroci so vselej bili nagajivi in poredni. Njegov oče je kot učitelj spodbujal starše nadarjenih otrok naj jim omogočijo nadaljevanje šolanja: večkrat ni bilo za to posluha. Spomini domačinov so avtorja prijetno presenetili in ga spravili vše boljšo voljo. Dobrodošlico z vnovičnim povabilom v Komen so avtorju izrekli komenski župan Danijel Božič, voditeljica knjižnice Marija Umek in v imenu Kinoateljeja Mateja Zorn. Za glasbeni utrink sta z igranjem prečnih flavt poskrbeli Irena Birsa in Ana Uršič.

Matej Caharija



Komenci so ga spraševali, kdaj bo snemal dokumentarec o Krasu

**SALZBURG**

## Pahor in Josipović o Hrvaški v EU

**SALZBURG** - Predsednik republike Borut Pahor in njegov hrvaški kolega Ivo Josipović sta včeraj na srečanju v Salzburgu izrazila prepričanje, da bo slovenski parlament pravočasno ratificiral pristopno pogodbo Hrvaške z Evropsko unijo. To je bilo njuno prvo srečanje, odkar je bil Pahor decembra lani izvoljen za slovenskega predsednika. Pahor je v izjavi za medije po kratkem srečanju z Josipovićem spomnil, da so vsi voditelji parlamentarnih strank na sestanku pri njem sredi februarja sprejeli dogovor, da bo DZ pravočasno ratificiral hrvaško pristopno pogodbo, ko bosta slovenska in hrvaška vlada našli primerno rešitev za vprašanje LB.

»V Sloveniji dogovori nekaj veljajo,« je poudaril Pahor, »zato lahko brez velikega tveganja rečem, da bo pristopna pogodba pravočasna ratificirana.«

Kot je dejal, vprašanje ratifikacije sicer ni enostavno, ker zahteva dvotretjinsko večino v parlamentu, »vendar lahko ob dovolj veliki politični potrebitljivosti, strpnosti, preudarnosti in odgovornosti upravičeno pričakujemo, da bo ta opravljena pravočasno.« Na koncu vedno zmaga modrost, je prepričan Pahor.

Josipović je dejal, da sta s Pahorjem izrazila močno podporo vladama, da najdeteta optimalno rešitev za obe strani in da se vprašanje ratifikacije reši čimprej. »Za to obstaja dobra volja, politična volja v obeh državah,« je poudaril hrvaški predsednik.

Tudi Josipović ne dvomi v ratifikacijo hrvaške pristopne pogodbe v slovenskem parlamentu. »Tako Hrvaško kot Slovenijo so vodili in ju vodijo odgovorni ljudje in nimam nobenega razloga, da bi dvomil v to, da bodo naredili to, kar je najboljše za obe državi,« je poudaril.

Josipović je prvo srečanje s Pahorjem izkoristil tudi za to, da ga je povabil na obisk na Hrvaško. Oba sta se strinjala, da bo najboljša priložnost za to po sklenitvi dogovora o LB ali po ratifikaciji sporazuma.

Pahor in Josipović sta se pred tem v Salzburgu udeležila skupščine Evropske akademije znanosti in umetnosti, kjer sta prejela naslov zaščitnika te ustanove.

**SLOVENIJA** - Kongres Slovenske ljudske stranke na Brdu

## Bogovič na čelu SLS

*Nasledil je Radovana Žerjava - Zanj je glasovalo 147 delegatov - Želja po predstavniku v Evropskem parlamentu*

**BRDO** - Franc Bogovič od doseganega predsednika Radovana Žerjava prevzema vodenje SLS. Potem, ko je Žerjav sporočil, da se umika iz vrha stranke, je bil Bogovič na kongresu stranke edini kandidat za njegovega naslednika. Zanj je glasovalo 147 delegatov, proti jih je bilo pet. Podpora po njegovem kaže, da bodo znali stopiti skupaj in SLS popeljati naprej. Na kongresu je bilo sicer delegatom razdeljenih 168 glasovnic. Oddanih jih je bilo 153, od tega pa je bila ena neveljavna.

Bogovič je po izvolitvi v nagovoru delegatom napovedal, da se bo držal korenin, iz katerih SLS izhaja. Ob tem je poudaril, da želijo stranko odpreti tudi navzven in na prihodnjih volitvah v Evropski parlament tudi dobiti poslanca iz svojih vrst, predvsem pa tudi stopiti v svet Evropske ljudske stranke na aktivnejši način.

Dejal je, da se bo že dan po kongresu treba začeti intenzivno pripravljanju na volitve. Napovedal je tudi pregled delovanja občinskih odborov, zvez in gibanj v okviru stranke. »Nekateri se nikakor ne morejo odmrzniti, mi pa mislim, da imamo čas za to, da gremo zdaj, ko prihaja



Franc Bogovič

pomlad, na naša polja in posejemo tista semena, ki bodo prinesla dobro žetev,« je še povedal. V zadnjem času je prišlo tudi do trenj v SLS, kritike so prihajale iz Slovenske kmečke zveze. Ta je za kandidata za predsednika predlagala Larisa Gaisera, a je izvršilnji odbor stranke ugotovil, da kandidatura ne izpolnjuje pogojev. Bogovič se zaveda, da je Slovenska kmečka zveza mati SLS in jo tudi sam čeni. »Kar še ni bilo urejenega do kongre-

sa, se bomo zagotovo pogovorili po kongresu. Če so ostale kakršne koli zamere, jih bomo odpravili in se podali k delu, ki pa ga je za vse dovolj,« je dejal. Ponovil je, da SLS ne bo šla v vlado, ki se oblikuje, saj je »obremenjena z enako hipoteiko kot vlada, iz katere smo izstopili.« »SLS je tista stranka, ki je v prejšnjem mandatu jasno pokazala, kako lahko tudi opozicijska stranka naredi veliko dobrega za Slovenijo,« je dejal. O sodelovanju s strankami, ki bodo ob verjetni novi vladi ostale v opoziciji, pa je povedal, da je SLS samostojna stranka in jih »ne zanimajo drugi kolegi v opoziciji.«

Bogovič se je rodil leta 1963 na Velikem Kamnu pri Koprivnici. Bil je določeni župan Občine Krško. Od leta 2008 je poslanec v DZ. V zadnjem času je prišlo tudi do trenj v SLS, kritike so prihajale iz Slovenske kmečke zveze. Ta je za kandidata za predsednika predlagala Larisa Gaisera, a je izvršilnji odbor stranke ugotovil, da kandidatura ne izpolnjuje pogojev. Bogovič se zaveda, da je Slovenska kmečka zveza mati SLS in jo tudi sam čeni. »Kar še ni bilo urejenega do kongre-

sa, se bomo zagotovo pogovorili po kongresu. Če so ostale kakršne koli zamere, jih bomo odpravili in se podali k delu, ki pa ga je za vse dovolj,« je dejal. Ponovil je, da SLS ne bo šla v vlado, ki se oblikuje, saj je »obremenjena z enako hipoteiko kot vlada, iz katere smo izstopili.« »SLS je tista stranka, ki je v prejšnjem mandatu jasno pokazala, kako lahko tudi opozicijska stranka naredi veliko dobrega za Slovenijo,« je dejal. O sodelovanju s strankami, ki bodo ob verjetni novi vladi ostale v opoziciji, pa je povedal, da je SLS samostojna stranka in jih »ne zanimajo drugi kolegi v opoziciji.«

Bogovič se je rodil leta 1963 na Velikem Kamnu pri Koprivnici. Bil je določeni župan Občine Krško. Od leta 2008 je poslanec v DZ. V zadnjem času je prišlo tudi do trenj v SLS, kritike so prihajale iz Slovenske kmečke zveze. Ta je za kandidata za predsednika predlagala Larisa Gaisera, a je izvršilnji odbor stranke ugotovil, da kandidatura ne izpolnjuje pogojev. Bogovič se zaveda, da je Slovenska kmečka zveza mati SLS in jo tudi sam čeni. »Kar še ni bilo urejenega do kongre-



## DEŽELNA PODPORA "ELEKTRIČNA ENERGIJA 2012"

Obveščamo, da lahko imetniki Družinske kartice do 18. aprila 2013 vložijo na Občino, v kateri imajo stalno prebivališče, prošnjo za prejem deželne podpore "Električna energija 2012", t.j. prispevka za zmanjšanje stroškov za dobavo električne energije, obračunanih med 1. januarjem in 31. decembrom 2012.

Prošnja mora vsebovati podatke o obračunanih zneskih v letu 2012 in morebitne referenčne bančne koordinate (IBAN). Obrazec je na razpolago na vsaki Občini ali na namenski spletni strani [www.regione.fvg.it](http://www.regione.fvg.it).

Po preteku roka za vlogo prošnje se bo začelo preverjanje zneskov, do katerih so koristniki upravičeni, nato pa bo Občina, v kateri imajo ti stalno prebivališče, izplačala prispevke.





**VREMENSKA SЛИKA**

Vremenska napoved  
Hidrometeorološkega zavoda Republike Slovenije  
in deželne meteorološke opazovalnice ARPA OSMER  
Temperature zraka so bile izmerjene včeraj ob 7 in 13 ur.



**DOLŽINA DNEVA**  
Sonce vzide ob 6.40 in zatone ob 17.55  
Dolžina dneva 11.15

**LJUNINE MENE**  
Luna vzide ob 0.00 in zatone ob 9.21

**BIOPROGOZO**  
Splošna vremenska obremenitev bo zjutraj oslabela in postopno ponehala.

Nad Evropo se zadržuje obsežno območje visokega zračnega pritiska, kar v deželu prinaša suhe južne tokove.

Po vsej deželi bo lepo in jasno vreme. Izrazita temperaturna razlika med nižino in kotlinami. Čez dan bo temperatura zmerna. Zjutraj bo ob morju pihala zmerna burja.

Danes bo jasno. Zjutraj bo po nekaterih kotlinah megla. Burja na Primorskem bo slabela. Najnižje jutranje temperature bodo od -8 do -2, na Primorskem od -3 do 2, najvišje dnevine ob 7 do 10, na Primorskem do 15 stopinj C.

Tudi jutri bo po vsej deželi lepo in jasno vreme z izrazito temperaturno razliko med nižino in kotlinami. Čez dan bo temperatura zmerna. Zjutraj bo ob morju pihala burja, ki bo popoldan oslabela.

Jutri bo jasno. Zjutraj bo hladno in ponekod meglo.



**PLIMOVANJE**  
**Danes:** ob 0.34 najvišje 34 cm, ob 8.17 najnižje -25 cm.  
**Jutri:** ob 1.11 najvišje 24 cm, ob 11.01 najnižje -26 cm, ob 20.25 najvišje 15 cm, ob 23.44 najnižje 12 cm.



**MORJE**  
Morje je razgiban, temperatura morja 9,2 stopinje C.

**SPEŽNE RAZMERE**  
Kanin - Na Žlebeh ... 330  
Piancavallo ..... 200  
Vogel ..... 245  
Kranjska Gora ..... 140  
Kravec ..... 190  
Cerkno ..... 170  
Rogla ..... 180  
Forni di Sopra ..... 170  
Zoncolan ..... 170  
Trbiž ..... 150  
Osojčica ..... 150  
Mokrine ..... 210



Ob priliki Dneva žena  
Kinemax Gorica in Tržič predstavlja:

## Aleksandrinke

najboljši dokumentarni film na  
14. Festivalu slovenskega filma (2011) in  
23. Tržaškem filmskem festivalu (2012)

Ekskluzivni dokumentarni film Metoda Pevca, ki ga je producirala Transmedia d.d. in ki pričuje zgodbjo o selitvi žensk iz Gorice, Trsta in Ljubljane v Aleksandrijo, kjer so potem delale kot dojilje, varuške in guvernante.

### Kinemax Tržič

ponedeljek, 4. in torek, 5. marca 2013, ob 17.40, 19.50 in 22.00  
informacije in rezervacije: 0481 712020

### Kinemax Gorica

četrtek, 7. marca 2013, ob 17.45 in 20.30  
informacije: 0481 530263

**LIZBONA** - Demonstracije v 30 mestih Portugalske

## Množica protestnikov proti vladi in evropski »trojki«



**LIZBONA** - Več deset tisoč ljudi je na Portugalskem protestiralo proti varčevalnim ukrepom vlade premiera Pedra Passosa Coelha. Protesti so potekali na pobudo civilnega gibanja »K vrugu s trojko«, ki mu je septembra uspelo na ulicah zbrati ogromno množico protestnikov. Ti so se poleg največjega protesta v Lizboni zbrali še v okoli 30 drugih mestih po državi. V Lizboni se je sprevod protestnikov na pot po ulicah prestolnice podal ob okoli 17. uri po srednjeevropskem času. Protest je potekal ob zvokih pesmi, ki je bila že himna revolucije iz leta 1947, ki je omogočila uvedbo demokracije. Protestniki so med drugim zahvalili odhod »trojke in vlade« in se zavezali za volitve v državi, poroča

francoska tiskovna agencija AFP. Protestniki so se zbrali v okoli 30 mestih po vsej državi, v Lizboni pa so na njem sodelovali tudi številni pripadniki največjega sindikatu CGTP.

Glavnemu protestnemu shodu so se poleg tega pridružile tudi skupine učiteljev, zaposlenih v zdravstvu, upokojencev in tudi vojakov, ki so jih proračunski rezni najbolj prizadeli. Shod se je končal okoli 19. ure. Septembra lahko je gibanju »K vrugu s trojko« uspeло na ulicah portugalskih mest zbrati več sto tisoč nezadovoljnih ljudi, po nekaterih ocenah blizu milijona.

Do novih množičnih protestov je prišlo v trenutku, ko se na Portugalskem vnovič krepi nezadovoljstvo zaradi varčevalnih ukrepov vlade. Te vla-

da izvaja v skladu z zavezami, ki jih je dala Evropski komisiji, Evropski centralni banki in Mednarodnemu deželnemu skladu v zameno za 78 miliard evrov težko finančno pomoč.

Trojka je v pondeljek v Lizboni začela vnovič ocenjevati, kako dobro Portugalski uspeva izpolnjevati pogoje pomoči. Vlada naj bi predstavnikom trojke predstavila načrt, s katerim namenava letos privarčevati 800 milijonov evrov.

Passos Coelho poleg tega načrtuje t. i. državno reformo, ki bi državi prinesla večmilijardne prihranke. Podrobnosti niso znane, naj pa bi reforma vključevala nadaljnje reze v že takoj okleščena proračuna za zdravstvo in izobraževanje. (STA)

**VARŠAVA** - Bivši predsednik Walesa

## »Istospolni poslanci naj sedijo v zadnjih klopeh«

**VARŠAVA** - Nekdanji poljski predsednik in dobitnik Nobelove nagrade za mir Lech Walesa je v petek menil, da bi moral istospolno usmerjeni poslanci v parlamentu sedeti v zadnjih klopeh ali celo zunaj parlamenta, saj predstavljajo zgoj manjšino, poroča francoska tiskovna agencija AFP. Tudi protesti homoseksualcev se po njegovem prepričanju ne bi smeli odvijati v mestnih središčih, temveč na obrobju. »Ne želim, da bi ta manjšina, s katero se ne strinjam - ki pa jo toleriram in razumem - protestira na ulicah in meša glavo mojim otrokom in vnucom,« je za poljsko televizijo TVN dejal Walesa. Kot je še dejal, pripada »stari šoli« in se ne namerava spremeni. »Razumem, da obstajajo različni ljudje, z različnimi usmeritvami in da imajo pravico do svoje identitete,« je dejal in dodal, da pa ne želi, da bi vplivali na »red, ki vlada že stoljetja«. Trenutno na poljskem parlamentu sedi en istospolno usmerjen poslanec pa tudi transseksualna poslanka. Spodnji dom parlamenta je sicer konec januarja zavrnil predlog zakona, ki bi istospolnim parom na Poljskem omogočil sklenitev civilne zveze, še piše AFP.

### Banke prodajajo nepremičnine na Madžarskem

**BUDIMPEŠTA** - Madžarske banke nameravajo v prvem četrletju letosnjega leta na dražbi v prodajo ponuditi okoli 3500 nepremičnin, katerih lastniki niso bili sposobni poravnati obveznosti z naslova hipotekarnih posojil, je ta teden poročal madžarski časnik Vileggazdaság.

Madžarski finančni nadzorni organ PSZAF je odločil, da lahko letos na dražbi ponudijo štiri odstotke takšnih nepremičnin. Lanska kvota je bila medtem triodstotna. Odkar je v tretjem četrletju leta 2011 PSZAF dvignil omenjeno kvoto, so banke na dražbah prodale že 17.160 domov. Če omejitev za organizacijo tovrstnih avkcij ne bi bilo, bi lahko vsako leto prodale med 100.000 in 110.000 nepremičnin. Trenutno na Madžarskem več kot 90 dni z vračanjem posojila zamuja prek 110.000 lastnikov nepremičnin.

### Filipinski »okupatorji« pozvani k predaji

**KUALA LUMPUR** - Malezijski premier Nadžib Razak in filipinski predsednik Benigno Aquino sta včeraj pozvala k predaji skupino Filipincev, ki je zasedla kraj na severu otoka Borneo. Skupina je kraj Lahad Datu okupirala že pred več kot dvema tednoma, v petek pa so tam izbruhnil tudi spopadi s policijo, v katerih je umrlo 15 ljudi. Po poročanju francoske tiskovne agencije AFP je bilo v bojih ubitih 12 članov filipinske skupine, dva komandosa malezijske policije in prebivalec kraja.

Direktor malezijske policije Ismail Omar je dejal, da je skupina okoli 200 ljudi, ki prihajajo iz filipinskega sultanata Sulu, obkoljena. Sultanat, ki ga že dolgo več ne priznavajo kot samostojno entiteto, je leta 1878 ozemlje dal v najem britanski družbi, ta pa ga je nato leta 1963 predala Maleziji.